



**MONSTER**

***MONSTER***  
***MONSTER<sup>+</sup>***

Sevgili Ducatista,

Yeni Monster'ınızı satın alma konusunda bize güvendiğiniz için **teşekkür ederiz.**

Ducati'nizi hızlı bir şekilde tanımak ve **tüm özelliklerinden en iyi şekilde yararlanmak için kullanım ve bakım kılavuzunu dikkatlice okumanızı** öneririz. Kılavuzda, **güvenliğiniz**, motosikletinize nasıl **bakacağınız** ve uzman Servis Merkezleri tarafından **doğru bakım yapılarak** değerinin nasıl korunacağı **h a k k ı n d a** birçok yararlı tavsiye ve bilgi sunuyoruz.

Bu kılavuzu, **her zaman güncel olan dijital formatta Ducati web sitesinin özel alanında** ve hem bilgisayardan hem de telefondan başvurabileceğiniz **MyDucati Uygulamasında** da bulabilirsiniz.



Bu şekilde, **kılavuzun** her zaman **en güncel sürümüne** sahip olursunuz ve ayrıca motosikletiniz ve Ducati dünyası ile ilgili **bilgiler ve sıkça sorulan sorular.**

Bu Kullanım ve bakım kılavuzunun içeriği ile ilgili iyileştirme önerilerinizi aşağıdaki adrese gönderebilirsiniz: [OwnerManual@ducati.com](mailto:OwnerManual@ducati.com)

Bu kılavuz motosikletin ayrılmaz bir parçasını oluşturur ve tüm kullanım ömrü boyunca motosikletle birlikte saklanmalıdır. Motosiklet yeniden satılırsa, kılavuz her zaman yeni sahibine teslim edilmelidir. Ducati motosikletlerinin kalite standartları ve güvenliği, yeni tasarım çözümleri, ekipmanlar ve aksesuarlar geliştirildikçe sürekli olarak iyileştirilmektedir. Bu kılavuzda yer alan bilgiler baskıya girdiği anda güncel olmakla birlikte, Ducati Motor Holding S.p.A. herhangi bir zamanda haber vermeksizin ve herhangi bir yükümlülük altına girmeksizin değişiklik yapma hakkını saklı tutar. Bu nedenle, bu kılavuzdaki resimler motosikletinizden farklı olabilir.



### Önemli

Motosikletinizin işlevleri ve özellikleriyle ilgili en son haberleri takip etmek için Ducati web sitesinde motosikletinize özel SSS'leri ve e ğ i t i m l e r i kontrol edin.

Kılavuzdaki bilgiler baskıya girdiği anda günceldir. Ducati motosikletlerinin kalite ve güvenlik standartları sürekli olarak güncellenmektedir. Motosikletinizin güncellenmiş Kullanım Kılavuzundaki işlevleri ve özellikleri Ducati web sitesinden kontrol edin.

Buradaki içeriğin tamamen veya kısmen çoğaltılması veya yayılması yasaktır. Tüm hakları Ducati Motor Holding S.p.A.'ya aittir. Yazılı izin talepleri, talep nedenleri belirtilerek bu şirkete iletilmelidir. İhtiyaç duyabileceğiniz her türlü servis veya öneri için lütfen yetkili servis merkezlerimizle iletişime geçin.

Daha fazla bilgi için lütfen bizimle iletişime geçin:

contact\_us@ducati.com

Danışmanlarımız size öneriler ve faydalı ipuçları vermek için hazırdır.



### Önemli

Daha fazla bilgi için lütfen [www.ducati.com](http://www.ducati.com) web sitesinin Hizmetler ve Bakım bölümündeki "Bize ulaşın" seçeneğine tıklayarak Ducati Destek ile iletişime geçin.

Danışmanlarımız size öneriler ve faydalı ipuçları vermek için hazırdır.

İyi yolculuklar!

# İçindekiler tablosu

|                                                       |           |                                                      |           |
|-------------------------------------------------------|-----------|------------------------------------------------------|-----------|
| <b>Yol yardımı</b> .....                              | <b>9</b>  | <b>Genel Bilgiler</b> .....                          | <b>34</b> |
| <b>RYOL YERİ YARDIMI</b> .....                        | <b>9</b>  | Kılavuzda kullanılan kısaltmalar ve<br>simgeler..... | 34        |
| <b>Yazılım güncellemeleri</b> .....                   | <b>13</b> | Wel kitabında kullanılan semboller.....              | 34        |
| Yazılımgüncellemelerdir.....                          | 13        | Kullanım amacı.....                                  | 35        |
| <b>Garanti bilgileri</b> .....                        | <b>14</b> | Ridarenin yükümlülükleri.....                        | 36        |
| General garanti koşulları.....                        | 14        | Rider'in eğitimi.....                                | 38        |
| <b>Bilgi ve Eğlence</b> .....                         | <b>21</b> | Uygulamaarel.....                                    | 38        |
| Infkazanım (eğer varsa).....                          | 21        | "Safety ""En İyi Uygulamalar"".....                  | 39        |
| Bluetooth cihaz eşleştirme ve<br>yönetim (varsa)..... | 22        | <b>RAKARYAKIT</b> .....                              | 41        |
| Telefon (varsa).....                                  | 28        | Cizin verilen maksimum yükü taşımak.....             | 42        |
| Müzik (varsa).....                                    | 32        | Döfkeli ürünler - uyarılar.....                      | 43        |
|                                                       |           | Varaç kimlik numarası.....                           | 45        |
|                                                       |           | Motor tanımlama numarası.....                        | 46        |
|                                                       |           | <b>EEKİPMAN</b> .....                                | 47        |
|                                                       |           | <b>Ana bileşenler ve cihazlar</b> .....              | <b>53</b> |
|                                                       |           | Paraç üzerindeki konum.....                          | 53        |
|                                                       |           | Tank doldurma tapası.....                            | 54        |
|                                                       |           | Koltuk kilidi.....                                   | 55        |
|                                                       |           | Akü şarjının korunması.....                          | 59        |

|                                                            |           |                                    |           |
|------------------------------------------------------------|-----------|------------------------------------|-----------|
| <b>Yan sehpa</b> .....                                     | <b>6</b>  | <b>Mokapalı</b> .....              | <b>87</b> |
| <b>1</b> .....                                             |           | <b>Btırmıklama</b> .....           | <b>88</b> |
| <b>Rkulak amortisör ayarlayıcıları</b> .....               | <b>62</b> | <b>Motosikleti durdurmak</b> ..... | <b>89</b> |
| <b>Kontroller</b> .....                                    | <b>64</b> | <b>RAKARYAKIT</b> .....            | <b>90</b> |
| <b>Pmotosiklet kontrollerinin yerleşimi</b> .....          | <b>64</b> | <b>Parking</b> .....               | <b>92</b> |
| <b>Şalt Cihazları</b> .....                                | <b>65</b> |                                    |           |
| <b>Işık kontrolü</b> .....                                 | <b>67</b> |                                    |           |
| <b>Keys</b> .....                                          | <b>71</b> |                                    |           |
| <b>Kontak anahtarı ve direksiyon kilidi</b> .....          | <b>72</b> |                                    |           |
| <b>Raracılığıyla motosiklet kullanımının desteklenmesi</b> |           |                                    |           |
| <b>PIN kodu</b> .....                                      | <b>73</b> |                                    |           |
| <b>Cdebriyaj kolu</b> .....                                | <b>75</b> |                                    |           |
| <b>Gaz keleşi büküm kolu</b> .....                         | <b>76</b> |                                    |           |
| <b>Fön fren kolu</b> .....                                 | <b>77</b> |                                    |           |
| <b>Rkulak fren pedalı</b> .....                            | <b>78</b> |                                    |           |
| <b>Vites değiştirme pedalı</b> .....                       | <b>79</b> |                                    |           |
| <b>Pozisyonun ayarlanması</b>                              |           |                                    |           |
| <b>vites pedalı ve arka fren pedalı</b> .....              | <b>80</b> |                                    |           |
| <b>Motosiklete binmek</b> .....                            | <b>81</b> |                                    |           |
| <b>Motosiklet alıştırma süresi</b> .....                   | <b>81</b> |                                    |           |
| <b>Pyeniden sürüş kontrolleri</b> .....                    | <b>82</b> |                                    |           |
| <b>Motor çalıştırma/durdurma</b> .....                     | <b>84</b> |                                    |           |

|                                               |            |                                                                        |            |
|-----------------------------------------------|------------|------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Tool kiti ve aksesuarları .....</b>        | <b>93</b>  | <b>Ayar menüsü - Tarih ve saat .....</b>                               | <b>155</b> |
| <b>Gösterge paneli (Dashboard).....</b>       | <b>94</b>  | <b>Ayar menüsü - Servis.....</b>                                       | <b>158</b> |
| <b>Gösterge paneli .....</b>                  | <b>94</b>  | <b>Ayar menüsü - Tur.....</b>                                          | <b>161</b> |
| <b>Waydınlatma ışıkları .....</b>             | <b>95</b>  | <b>Ayar menüsü - Lastik kalibrasyonu .....</b>                         | <b>165</b> |
| <b>Ana sayfa öğeleri .....</b>                | <b>99</b>  | <b>Ayar menüsü - Dönüş göstergeleri .....</b>                          | <b>168</b> |
| <b>Riding Modu .....</b>                      | <b>104</b> | <b>Ayar menüsü - Ölçüm birimleri .....</b>                             | <b>170</b> |
| <b>Motor devir göstergesi .....</b>           | <b>107</b> | <b>Ayar menüsü - Bilgi.....</b>                                        | <b>176</b> |
| <b>Info ekran .....</b>                       | <b>108</b> | <b>Warning görüntüleme .....</b>                                       | <b>177</b> |
| <b>Destekli başlatma (DPL).....</b>           | <b>111</b> | <b>Error uyarıları.....</b>                                            | <b>180</b> |
| <b>Isıtmalı el tutamakları .....</b>          | <b>118</b> | <b>Motor otomatik kapanma .....</b>                                    | <b>182</b> |
| <b>Kucak .....</b>                            | <b>120</b> | <b>Ana kullanım ve bakım işlemleri 183</b>                             |            |
| <b>Ayar menüsü .....</b>                      | <b>123</b> | <b>"Soğutma sıvısı seviyesinin kontrol edilmesi ve ilave edilmesi,</b> |            |
| <b>Ayar menüsü - Sürüş Modu .....</b>         | <b>125</b> | <b>Gerekirse" .....</b>                                                | <b>183</b> |
| <b>Ayar menüsü - Sürüş Modu - Motor .....</b> | <b>127</b> | <b>Debriyaj ve fren hidroliği seviyesini kontrol edin</b>              | <b>184</b> |
| <b>Ayar menüsü - Sürüş Modu - DTC .....</b>   | <b>128</b> | <b>Fren balatalarının aşınma kontrolü .....</b>                        | <b>186</b> |
| <b>Ayar menüsü - Sürüş Modu - ABS .....</b>   | <b>133</b> | <b>Akünün şarj edilmesi.....</b>                                       | <b>187</b> |
| <b>Ayar menüsü - Sürüş Modu - DWC .....</b>   | <b>138</b> | <b>Tahrik zinciri gerginliğinin kontrol edilmesi .....</b>             | <b>190</b> |
| <b>Ayar menüsü - Sürüş Modu - DQS .....</b>   | <b>143</b> | <b>Tahrik zincirinin yağlanması .....</b>                              | <b>192</b> |
| <b>Ayar menüsü - Sürüş Modu - Varsayılan</b>  | <b>146</b> | <b>Ampullerin değiştirilmesi .....</b>                                 | <b>197</b> |
| <b>Ayar menüsü - Yakıt göstergesi .....</b>   | <b>147</b> | <b>Farın hizalanması .....</b>                                         | <b>198</b> |
| <b>Ayar menüsü - DRL .....</b>                | <b>148</b> | <b>Dikiz aynalarının ayarlanması .....</b>                             | <b>200</b> |
| <b>Ayar menüsü - Arka Işık .....</b>          | <b>149</b> | <b>Lastikler .....</b>                                                 | <b>201</b> |
| <b>Ayar menüsü - PIN Kodu .....</b>           | <b>150</b> |                                                                        |            |

|                                                 |            |                                                       |            |
|-------------------------------------------------|------------|-------------------------------------------------------|------------|
| <b>Motor yağı seviyesini kontrol edin .....</b> | <b>204</b> | <b>Motosikletin saklanması .....</b>                  | <b>208</b> |
| <b>CMotosikleti eğmek .....</b>                 | <b>206</b> | <b>Önemli notlar .....</b>                            | <b>208</b> |
|                                                 |            | <b>Varaç taşımacılığı .....</b>                       | <b>210</b> |
|                                                 |            | <b>Planlı bakım çizelgesi .....</b>                   | <b>211</b> |
|                                                 |            | <b>Programlı bakım çizelgesi:</b>                     |            |
|                                                 |            | <b>Bayi tarafından gerçekleştirilecek işlemler</b>    | <b>211</b> |
|                                                 |            | <b>Programlı bakım tablosu:</b>                       |            |
|                                                 |            | <b>opertarafından yürütülecek faaliyetler</b>         |            |
|                                                 |            | <b>müşteri .....</b>                                  | <b>215</b> |
|                                                 |            | <b>Teknik veriler .....</b>                           | <b>216</b> |
|                                                 |            | <b>Wsekizler .....</b>                                | <b>216</b> |
|                                                 |            | <b>Boyutlar .....</b>                                 | <b>217</b> |
|                                                 |            | <b>"Fpetrol, yağlayıcılar ve diğer sıvılar" .....</b> | <b>220</b> |
|                                                 |            | <b>Motor .....</b>                                    | <b>222</b> |
|                                                 |            | <b>Tgörüntüleme sistemi .....</b>                     | <b>223</b> |
|                                                 |            | <b>Pperformans verileri .....</b>                     | <b>224</b> |
|                                                 |            | <b>Spark tapaları .....</b>                           | <b>224</b> |
|                                                 |            | <b>Fuel sistemi .....</b>                             | <b>224</b> |
|                                                 |            | <b>Btirmıklar .....</b>                               | <b>225</b> |
|                                                 |            | <b>TİLETİM .....</b>                                  | <b>226</b> |
|                                                 |            | <b>Frame .....</b>                                    | <b>227</b> |
|                                                 |            | <b>Tekerlekler .....</b>                              | <b>227</b> |

|                                |            |
|--------------------------------|------------|
| <b>Lastikler</b> .....         | <b>227</b> |
| <b>Süspansiyon</b> .....       | <b>227</b> |
| <b>Egzoz sistemi</b> .....     | <b>227</b> |
| <b>Amevcut renkler</b> .....   | <b>228</b> |
| <b>Eelektrik sistemi</b> ..... | <b>229</b> |

|                                                        |            |
|--------------------------------------------------------|------------|
| <b>Açık kaynak kodlu yazılım</b> .....                 | <b>234</b> |
| <b>InfAçık kaynak kodlu yazılımlar hakkında bilgi.</b> | <b>234</b> |

|                                  |            |
|----------------------------------|------------|
| <b>Uygunluk beyanları</b> .....  | <b>235</b> |
| <b>Duygunluk beyanlari</b> ..... | <b>235</b> |

# Yol yardımı

## Yol yardımı



### Önemli

"ACI Global Services" yol yardımı sadece aşağıdaki ülkelerde geçerlidir :

Danimarka, Belçika, Fransa, Lüksemburg, İsviçre, İrlanda, Birleşik Krallık, İtalya, Norveç, Hollanda, İspanya, Avusturya, Almanya, İsveç, Portekiz, Kanarya Adaları, Kıbrıs, Hırvatistan, Çek Cumhuriyeti, Estonya, Letonya, Litvanya, Finlandiya, Yunanistan, Macaristan, Malta, Polonya, Sırbistan ve Karadağ, Slovakya, Slovenya, Türkiye, Ukrayna.

Ducati ve ACI Global Services işbirliği ile oluşturulan Ducati Kart Yardım Programı, arıza ve/veya arıza durumunda yardım sunar.

Ducati Müşterisine kaza. Hizmet, motosikletin teslim tarihinden itibaren 24 ay boyunca (uzatılmış garanti durumunda ilgili koşullar geçerli olacaktır) veya Ever Red garanti uzatmasının kapsama süresi boyunca günde 24 saat, yılda 365 gün aktiftir.

Yol yardımı hizmetleri şunları içerir:

- Yol yardımı ve çekici
- Bilgi Servisi
- Yol yardımı sonrasında yolcuların taşınması
- Yolcuların geri dönmesi veya yolculuğun devam etmesi
- Onarılan veya bulunan motosikletin geri alınması
- Motosikletin yurt dışından ülkesine geri gönderilmesi
- Yurtdışı yedek parça arama ve gönderme
- Otel masrafları
- Kaza durumunda motosikletin yoldan kurtarılması
- Yurtdışında kefaletin peşin ödenmesi

ve aşağıdaki ülkelerde talep edilebilir: Andorra, Avusturya, Belçika, Bulgaristan, Hırvatistan, Kıbrıs, Danimarka, Estonya, Finlandiya, Fransa (Korsika dahil, normal trafiğe açık yollar) Fyrom (Makedonya Eski Yugoslav Cumhuriyeti), Almanya, Cebelitarık, Yunanistan, İrlanda, İzlanda, İtalya (San Marino ve Vatikan dahil), Letonya, Litvanya, Lüksemburg, Malta, Karadağ, Norveç, Hollanda, Polonya, Portekiz, Monako, Birleşik Krallık, Çek Cumhuriyeti, Romanya, Sırbistan, Slovakya, Slovenya, İspanya, İsveç, İsviçre, Türkiye, Ukrayna, Macaristan.



### Önemli

Tüm bilgiler ayrıntılıdır ve ilgili ülkenin Ducati web sitesinde mevcuttur.

Yardım talep etmek için:

Menşe ülkedeki olay: tablonun ilk sütununda belirtildiği gibi ülkeniz için ücretsiz numarayı arayın. Menşe ülke dışındaki olay: tablonun ikinci sütununda belirtildiği gibi örnek dahil ülkeniz için ödenen numarayı arayın.

Ülkenize ait numarayı yurt dışından aramakta sorun yaşarsanız, Olayın meydana geldiği ülkenin telefon numarasını çevirin.



### Dikkat

Telefon hatlarındaki bir arıza nedeniyle telefon numaraları geçici olarak devre dışı kalırsa, Lehdar İtalya'daki ACI Global Servizi Operasyon Merkezi'nin numarasını arayabilir: +39-02 66165610.

### Çağrı Merkezi telefon numaraları

|                   |                  |                    |
|-------------------|------------------|--------------------|
| Andorra           | +34-91-594 93 40 | +34-91-594 93 40   |
| Avusturya         | 0800-22 03 50    | +43-1-25 119 19398 |
| Belçika           | 0800-14 134      | +32-2-233 22 90    |
| Bulgaristan       | (02)-986 73 52   | +359-2-986 73 52   |
| Kıbrıs            | 25 561580        | +357-25 561580     |
| Hırvatistan       | 0800-79 87       | +385-1-464 01 41   |
| Danimarka         | 80 20 22 07      | +45-80 20 22 07    |
| Estonya           | (0)-69 79 199    | +372-69 79 199     |
| Finlandiya        | (09)-77 47 64 00 | +358-9-7747640 0   |
| Fransa (+Korsika) | 0800-23 65 10    | +33-4-72 17 12 83  |

|             |                   |                       |
|-------------|-------------------|-----------------------|
| FYROM       | (02)-3181 192     | +389-2-3181 192       |
| Almanya     | 0800-27 22 774    | +49-89-76 76 40 90    |
| Cebelitarık | 91-594 93 40      | +34-91-594 93 40      |
| Yunanistan  | (210)-9462 058    | +30-210-9462 058      |
| İrlanda     | 1800-304 500      | +353-1-617 95 61      |
| İzlanda     | 5 112 112         | +354-5 112 112        |
| İtalya      | 800.744.444       | +39 02<br>66.16.56.10 |
| Letonya     | 67 56 65 86       | +371-67 56 65 86      |
| Litvanya    | (85)-210 44 25    | +370-5-210 44 25      |
| Lüksemburg  | 25 36 36 301      | +352-25 36 36 301     |
| Malta       | 21 24 69 68       | +356-21 24 69 68      |
| Monako      | +33-4-72 17 12 83 | +33-4-72 17 12 83     |
| Karadağ     | 0800-81 986       | +382-20-234 038       |
| Norveç      | 800-30 466        | +47-800-30 466        |
| Hollanda    | 0800-099 11 20    | +31-70-314 51 12      |

|                          |                   |                                       |
|--------------------------|-------------------|---------------------------------------|
| Polonya                  | 061 83 19 885     | +48 61 83 19 885                      |
| Portekiz                 | 800-20 66 68      | +351-21-942 91 05                     |
| Birleşik Kral-dom        | 00800-33 22 88 77 | 00800-33 22 88 77                     |
| Çek Cumhuriyeti          | 261 10 43 48      | +420-2-61 10 43 48                    |
| Romanya                  | 021-317 46 90     | +40-21-317 46 90                      |
| Sırbistan                | (011)-240 43 51   | +381-11-240 43 51                     |
| Slovakya                 | (02)-492 05 963   | +421-2-49 20 59 63                    |
| Slovenya                 | (01)-530 53 10    | +386-1-530 53 10                      |
| İspanya                  | 900-101 576       | +34-91-594 93 40                      |
| İsveç                    | 020-88 87 77      | +46-771-88 87 77<br>(+46 8 5179 2873) |
| İsviçre (+Liechtenstein) | 0800-55 01 41     | +41 58 827 60 86                      |

|            |                  |                      |
|------------|------------------|----------------------|
| Türkiye    | (216) 560 07 50  | +90 216 560 07<br>50 |
| Ukrayna    | 044-494 29 52    | +380-44-494 29<br>52 |
| Macaristan | (06-1)-345 17 47 | +36-1-345 17 47      |

# Yazılım güncellemeleri

## Yazılım güncellemeleri

Motosikletin bazı bileşenleri yazılım tarafından çalıştırılır veya yazılım kullanımını içerir. Bu tür yazılımlar güncellemelere tabi olabilir veya güncelleme gerektirebilir.

- Motosikletin güvenliğini sağlamak için gerekli olabilecek tüm güncellemeler Ducati tarafından bildirilecek ve Ducati Servis ağında kuruluma hazır hale getirilecektir.
- Motosikletin uygunluğunu korumak için gerekli olabilecek güncellemelerle ilgili bilgiler Ducati web sitesinde yayınlanır ve güncellemeler, motosikletin satın alındığı tarihten itibaren iki yıl boyunca veya geleneksel garantinin (motosiklet için etkinse) daha uzun süresi boyunca Ducati Servis ağında kurulum için hazır bulundurulur.
- Yazılımın diğer güncellemeleri ve yeni sürümleri, bu Kullanıcı El Kitabında belirtilen motosiklet bakım programına uygun olarak, kurulum için hazır hale getirilecektir

motosikletin bakımı yapıldığında Ducati Servis ağında.

Sizi Ducati web sitesinin güncellemelere ayrılmış bölümüne düzenli olarak başvurmaya ve mevcut güncellemelerden haberdar olmak için My Ducati Uygulamasını indirip yüklemeye davet ediyoruz.



### Dikkat

Motosikletin yasal ve varsa geleneksel uygunluk garantisini (v a r s a ) sürdürmek için, güncellenmenin önemini de dikkate alarak, mümkün olan en kısa sürede ve her durumda makul bir süre içinde sunulan güncellemeleri yüklemeniz gerekir. Güncellemelerin makul bir s ü r e içinde y ü k l e n m e m e s i d u r u m u n d a Ducati, güncellenmenin yüklenmemesinden kaynaklanan herhangi bir uygunluk veya güvenlik kusurundan sorumlu olmayacaktır.

# Garanti bilgileri

## Genel garanti koşulları

### 1. Garanti içeriği

11 Ducati Motor Holding S.p.A. - Tek ortaklı bir şirket - Audi Grubunun bir Şirketi, merkezi via Cavalieri Ducati no. 3, 40132, Bologna, İtalya (bundan sonra "Ducati" olarak anılacaktır) - resmi servis ağının bulunduğu dünyanın her yerinde (www.ducati.com adresinde bulunan "Dünya Bayi Rehberi"ne bakın), karayolunda kullanılmak üzere üretilen tüm yeni motosikletlerinin, motosikletin ilk sahibine teslim tarihinden itibaren kilometre/km sınırlaması olmaksızın yirmi dört (24) ay süreyle, Ducati tarafından tespit edilen ve tanınan işçilik kusurlarından arınmış olacağını garanti eder.

12 Bu gibi durumlarda Müşteri, kusurlu parçaların ücretsiz olarak onarılması veya değiştirilmesi hakkına sahiptir.

13 Garanti kapsamında değiştirilen arızalı parçalar Ducati'nin mülkiyetine geçer.

14 Garanti kapsamında değiştirilen veya onarılan yeni parçalar, motosikletin kalan garanti süresi boyunca garanti kapsamındadır.

15 Ayrıca, ACI GLOBAL S.p.A ile yapılan özel bir sigorta poliçesi aracılığıyla Ducati, Müşteriye "Kullanıcı el kitabında" listelenen Ülkelerde, burada tamamen atıfta bulunulan özel şartlar ve prosedürlere göre ek yol yardımı hizmetleri sunmaktadır.

16 Bu genel garanti koşulları (bundan böyle "Garanti Koşulları" olarak anılacaktır), 6 Eylül 2005 tarih ve 206 sayılı Kanun Hükmünde Kararname ve müteakip değişikliklerle (Codice del Consumo veya Tüketici Kanunu olarak anılacaktır) İtalya'da uygulamaya konulan Avrupa yönetmelikleri uyarınca, tüketicilerin satıcıya karşı kanunen ücretsiz olarak sahip oldukları uygunsuzluk çözümlerini etkilemez: Bu Garanti Koşullarının herhangi bir hükmünün "tüketicinin" ikamet ettiği veya ikametgahının bulunduğu ülkede yürürlükte olan zorunlu yasalarla çelişmesi durumunda, söz konusu hüküm hükümsüz ve geçersiz sayılacaktır.

## 2. İstisnalar

21 Ducati tarafından sunulan bu garanti aşağıdakiler için geçerli değildir:

- a) her türlü spor müsabakalarında kullanılan motosikletler;
- b) kiralama hizmetinde kullanılan motosikletler;
- c) motosikletin normal çalışması sırasında aşınma ve yıpranmaya maruz kalan parçalar (örneğin: lastikler, son tahrik, kayışlar, esnek kablolar, bujiler, sürtünmeye maruz kalan fren ve debriyaj parçaları, Ducati akü b a k ı m cihazı kullanılarak uygun şekilde bakımı yapılmamışsa araç aküsü);
- d) Oksitlenmeden kaynaklanan veya atmosferik etkenlerin neden olduğu olağanüstü çevre koşulları veya durumları veya motosikletin düzensiz veya yanlış yıkanmasından k a y n a k l a n a n kusurlar;

22 Avrupa Birliği'ne ü y e ülkelerde Avrupa mevzuatını aktaran ve uygulayan ulusal düzenlemeler uyarınca yasal garantiye ilişkin tüketicinin korunmasına yönelik zorunlu hükümler saklı kalmak k a y d ı y l a , Müşteri bu geleneksel garantiyi aşağıdakiler için kullanamaz

üretim süreciyle ilgisi olmayan hasarlar/kusurlar, örneğin örnek olarak, üretim sürecinden kaynaklanan herhangi bir h a s a r / k u s u r :

- Ducati tarafından aşağıdaki 5. maddede belirtilen Programlı Bakım Planının uygulanmasında ihmal;
- Ducati Yetkili Satıcıları ve/veya Servis Merkezleri dışındaki taraflarca gerçekleştirilen hatalı bakım veya onarım işlemleri
- kullanımı Ducati tarafından onaylanmamış yedek parça veya aksesuarların montajı;
- Kullanıcı El K i t a b ı n d a belirtildiği şekilde aracın ve ekipmanlarının kullanımına ilişkin talimatlara uyulmaması;
- Ducati'nin açık onayı olmadan Müşteri ve/veya üçüncü şahıslar tarafından araç üzerinde yapılan değişiklikler;
- Müşterinin Ducati tarafından planlanan herhangi bir geri çağırma kampanyasına uymaması.

## 3. Garanti talebinde bulunma prosedürü

3.1. Bu garantiyi etkinleştirmek ve geçerliliğini korumak için Müşterinin şunları yapması gerekir:

- a) herhangi bir motosiklet kusurunu [www.ducati.com](http://www.ducati.com) web sitesinde listelenen

Ducati Bayilerinden ve/veya Yetkili  
Servis Merkezlerinden birine  
bildirmek

bu tür kusurların motosikletin işlevselliği ve güvenliği üzerinde yaratabileceği sonuçları azaltmak için, keşfedildikleri zamana göre mümkün olan en kısa sürede.

- b) maddede öngörülen planlı bakım planına uymak. Bu garanti koşullarının 5. maddesi;
- c) araçta yapılan bakım ve/veya onarım işlerinin yeterli belgelerini saklayın (yapılan işin ve kullanılan parçaların ayrıntılarını içeren servis kitapçığı/makbuzlar/faturalar). Bu belgelerin bir kopyası, garanti talebinde bulunulan Bayi/Yetkili Servis Merkezine verilmelidir, bu merkez işin doğru ya p ı l d ı ğ ı n ı doğrulayabilecektir.

3.2 Motosiklet sahipliğinin değişmesi durumunda güvenlik ve teknik güncelleme politikalarının uygulanması için gerekli olan izleme amacıyla, yeni sahip, sahiplik d e ğ i ş i k l i ğ i n i Ducati'ye [www.ducati.com](http://www.ducati.com) adresinde bulunan iletişim bilgilerinden Ducati Müşteri Hizmetlerine veya Ducati Yetkili Satıcıları ve/veya Servis Merkezlerine sahiplik d e ğ i ş i k l i ğ i tarihinden itibaren otuz (30) gün içinde bildirmelidir.

#### 4. Sorumluluk sınırlamaları

41 "Tüketici" için geçerli ulusal düzenlemeler ve üretici sorumluluğuna i l i ş k i n hükümler saklı kalmak kaydıyla, Ducati, motosikletin neden olduğu veya motosikletin kullanımı sırasında insanlara ve/veya mallara verilen zararlardan sorumlu tutulamaz.

42 Ducati Yetkili Satıcıları ve/veya Atölyeleri tarafından motosikletle ilgili onarım veya değişimlerde meydana gelen herhangi bir kusur veya gecikme, Müşterinin ihmali/hatası olabilecek Ducati Yetkili Satıcısı ve/veya Atölyesi ile ilgili hakları ve eylemleri saklı k a l m a k k a y d ı y l a , alıcıya Ducati'den herhangi bir türde tazminat talep etme veya mevcut Garanti Koşulları uyarınca garantiyi uzatma hakkı vermez.

43 Bu garanti, burada belirtilen koşullar altında, Ducati tarafından sunulan ek garantiler yoluyla uzatma olasılığı saklı kalmak kaydıyla, Ducati tarafından sunulan tek geleneksel garantidir.

44 Ducati, halihazırda satılan motosikletl e r d e söz konusu değişiklikleri yapma zorunluluğu olmaksızın, motosikletlerinin herhangi bir modelinde değişiklik ve iyileştirme yapma hakkını saklı tutar.

45 Bu Garanti Koşulları, yukarıdaki 3. maddede belirtilen hükümlere uyulması koşuluyla, motosikletin sonraki sahiplerini de kapsar.

Yukarıdaki 3. maddeye uyulması şartıyla.

Her durumda Ducati, motosikletin mülkiyetinin el değiştirdiğinin D u c a t i 'ye bildirilmemesinden kaynaklanan kusurlardan sorumlu tutulamaz.

46 "Tüketici" için veya Müşterinin ülkesinde yürürlükte o l a n zorunlu bir yönetmelikte aksi belirtilmedikçe , Bologna (İtalya) Mahkemesi bu Garanti Koşullarıyla bağlantılı olarak ortaya çıkabilecek tüm anlaşmazlıklar üzerinde tek yetkili olacaktır.

47 Bu Garanti Koşulları İtalyan yasalarına tabidir.

## **5. Planlı bakım planı ve teslimat öncesi**

51 Teslimat öncesi işlemler satıcı tarafından gerçekleştirilir.

52 Ducati, motosikletlerini mümkün olan en iyi verimlilik, performans ve güvenlik seviyelerinde tutmak için "Kullanıcı El Kitabı "nda yer alan planlı bakım planını tanımlamıştır.

53 Burada belirtilen koşullar altında kuponlara tam olarak uyulması, aracın doğru kullanım durumunda tutulmasını ve bu garantinin geçerliliğini sağlamak için gerekli bir koşuldur. Aşağıdaki zorunlu kuponlar yerine getirilmeli ve ödenmelidir:

- ilk kupon: motosikletin Müşteriye tesliminden itibaren altı (6) ay içinde veya kat edilen ilk 1000 km/600 mil içinde;
- ikinci kupon, bakım programında belirtilen kilometreye ulaşıldığında ve her durumda bir önceki servis kuponundan itibaren on iki (12) ay içinde.

Müşteri, 1.000 km /600 mil de dahil olmak üzere kuponlarla ilgili tüm masraflardan (işçilik ve malzeme) tek başına sorumludur.

54 Motosiklet üzerindeki her bakım işlemi Ducati'nin bakım talimatlarına uygun olarak gerçekleştirilmelidir.

"Kullanıcı El Kitabı "nda bildirilenler de dahil olmak üzere herhangi bir sınırlama olmaksızın tavsiyeler ve prosedürler. Araçta yanlış veya yetersiz bakımdan kaynaklanan herhangi bir kusur/hasar garantinin uygulanabilirliğini ortadan kaldıracaktır .

55 Her servis kuponu için belirtilen işlemlerin usulüne uygun olarak yapıldığını belgelemek için, Bayi ve/veya Yetkili Ducati Servis Merkezi motosikletle birlikte verilen Servis Kitapçığına damgasını basacak ve gerekli notları yazacaktır ve müşteri, yapılan işlemleri detaylandıran servis kuponlarına ait makbuzları/faturaları saklayacaktır. Garanti performansı, bu belgelerin Ducati Teknik Servisi tarafından incelenmesine tabi olacaktır .

Motosikletinizi Avustralya veya Yeni Zelanda'da satın aldıysanız



### **Dikkat**

'Size' yapılan bir atıf Müşteriye yapılan bir atıftır.

---

#### **Motosikletinizi Avustralya'da satın aldıysanız:**

Ürünlerimiz, Avustralya Tüketici Yasası kapsamında hariç tutulamayacak garantilerle birlikte gelir. Büyük bir arıza için değiştirme veya para iadesi ve makul olarak öngörülebilir diğer kayıp veya hasarlar için tazminat alma hakkınız vardır. Ayrıca, mallar kabul edilebilir kalitede değilse ve arıza büyük bir arıza anlamına gelmiyorsa, malların onarılması veya değiştirilmesi hakkına sahipsiniz.

#### **Motosikletinizi Yeni Zelanda'da satın aldıysanız:**

Ürünlerimiz, 1993 tarihli Tüketici Garantileri Yasası kapsamında hariç tutulamayacak garantilerle birlikte gelir. Önemli nitelikteki bir arıza için değiştirme veya para iadesi ve makul olarak öngörülebilir diğer kayıp veya hasarlar için tazminat alma hakkına sahipsiniz. Ayrıca, malların kabul edilebilir kalitede olmaması ve arızanın önemli nitelikte bir arıza anlamına gelmemesi durumunda malların onarılması veya değiştirilmesi

---

hakkına sahipsiniz.

---

Bu Kullanıcı el kitabında belirtilen garantinin size sağladığı avantajlar, motosikletle ilgili olarak yasalar kapsamında sahip olduğunuz diğer haklara ve çözüm yollarına ektir. Bu kitapçıkta belirtilen genel garanti koşullarının herhangi bir hükmünün Avustralya Tüketici Yasası veya 1993 Tüketici Garantileri Yasası (Ulusal Yasa) kapsamındaki herhangi bir hakkı hariç tutması veya sınırlaması durumunda, söz konusu hüküm geçersiz ve hükümsüzdür. Ulusal Yasa kapsamındaki haklarınızın Garanti kapsamındaki haklarınızdan daha fazla olduğu durumlarda, Ducati Ulusal Yasa kapsamındaki haklarınıza saygı gösterecektir.

Garanti kapsamında bir talepte bulunmak için, "Bayi Bulucu "da ([www.ducati.com](http://www.ducati.com) adresinde mevcuttur) listelenen Ducati Yetkili Satıcılarından ve/veya Atölyelerinden birine motosikletin herhangi bir kusurunu, kusurun farkına vardıktan sonraki iki (2) ay içinde bildirmelisiniz. Herhangi bir sorunuz varsa, Level 6, 895 South Dowling Street, Zetland NSW 2017 adresindeki Ducati ANZ Pty Ltd ACN 6 3 6 589 430 ile veya [contactus@ducati.com](mailto:contactus@ducati.com) adresinden e-posta yoluyla veya 1300 11 26 06 (AU) / 0800 382 284 (NZ) numaralı telefondan iletişime geçebilirsiniz.

Garanti kapsamında talepte bulunma masraflarını üstlenmeniz gerekir.

---

# Bilgi ve Eğlence

## Bilgi-eğlence sistemi (varsa)

Bluetooth kontrol ünitesi takılıysa, bilgi-eğlence sistemi etkinleştirilir.

Monster'ın bilgi-eğlence sistemi, akıllı telefonlar, sürücü ve yolcu kask dahili telefonları ve uydu navigatörü gibi cihazların Bluetooth üzerinden bağlanmasına, gelen ve giden telefon görüşmelerinin yönetilmesine ve akıllı telefondaki müziğin çalınmasına olanak tanır.

- Bluetooth cihazlarını eşleştirmek ve yönetmek için bkz. sayfa 22.
- Telefon aramalarını yönetmek için bkz. sayfa 28.
- Müzik çaları yönetmek için bkz. sayfa 32.

## Bluetooth cihaz eşleştirme ve yönetimi (varsa)

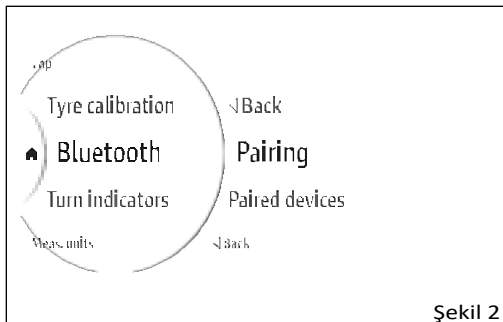
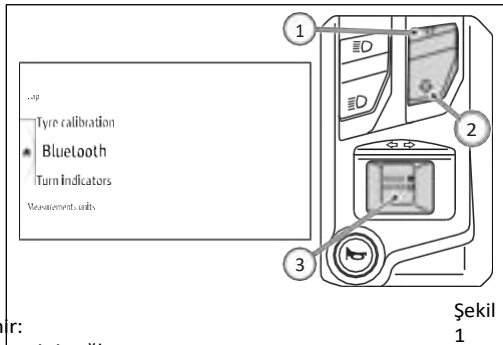
Bu işlev yalnızca Bluetooth kontrol ünitesi takılıysa kullanılabilir ve kullanıcının eşleştirilmiş Bluetooth cihazlarını yönetmesine ve daha fazlasını eklemesine olanak tanır.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Bluetooth" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Eşleştirme", "Eşleştirilmiş cihazlar" olarak görüntülenir:

- "Eşleştirme" yeni bir Bluetooth cihazının eşleştirilmesini sağlar.
- "Eşleştirilmiş cihazlar" eşleştirilmiş cihazların görüntülenmesini ve silinmesini sağlar.

İstediğiniz öğeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın.



## Eşleştirme

Bu işlev yeni bir Bluetooth cihazının eşleştirilmesini sağlar. Gösterge paneli 4 tip Bluetooth cihazı ve eşleştirilmiş ve/veya bağlanmış maksimum 5 cihazı yönetir: 2 akıllı telefon, 1 sürücü kulaklığı, 1 yolcu kulaklığı, 1 navigasyon cihazı. Yeni bir akıllı telefon, kulaklık veya navigasyon cihazı eşleştirmek istiyorsanız, önce eşleştirilmiş olan ilgili cihazlardan birinin bağlantısını kesmeniz gerekir (bkz. "Eşleştirilmiş cihazlar" bölümü).



### Not

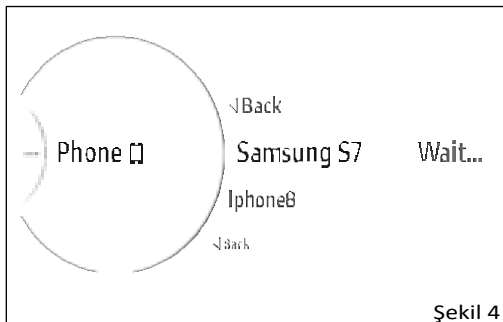
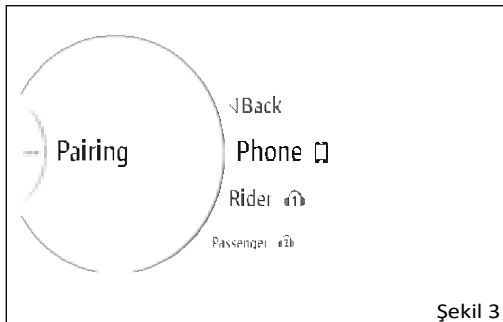
Yeni bir cihazı eşleştirmeden önce, Bluetooth bağlantısının etkin olduğundan ve diğer Bluetooth cihazları tarafından algılanabildiğinden emin olun. Her zaman cihaz talimatlarının altındaki hükümlere bakın.



### Not

Eşleştirme prosedürü sırasında kullanıcının bunu doğrudan cihazda (örn. akıllı telefon) onaylaması gerekebilir. Cihaz mesajlarına bakın.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.



- "Bluetooth" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Pairing" (Eşleştirme) ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın ( Şekil 2).

Gösterge panelinden yönetilebilen 4 tip cihazın listesi görüntülenir (Şekil 3). Eşleştirilecek cihaz türünü seçin ve ENTER düğmesine basın.

(1) ve (2) düğmeleri ile eşleştirmek istediğiniz cihaz türünü seçin. Onaylamak ve cihaz aramayı başlatmak için ENTER (3) düğmesine basın.

Gösterge paneli yakındaki Bluetooth cihazlarını aramaya başlar ve "Bekle..." mesajını ve ardından tespit edilen cihazların bir listesini görüntüler (Şekil 4). Arama aşaması biter bitmez, sistem tespit edilen tüm cihazların bir listesini verir.

Gerekli cihazı seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine (3) basın.

Bluetooth cihazı tarafından onaylanmayı beklerken ekranda sağ tarafta "Eşleştiriliyor..." mesajı görüntülenir.

Cihazın eşleştirilmesi başarılı olduysa, sağ tarafta birkaç saniye boyunca "Eşleştirildi" mesajı görüntülenir ve ardından gösterge paneli

önceki menüye geri döner. Aksi takdirde, "Eşleştirme Hatası" mesajı görüntülenir ve kullanıcının eşleştirme prosedürünü tekrarlamasına izin verilir.

## Eşleştirilmiş cihazlar

Bu işlev eşleştirilmiş Bluetooth cihazlarının görüntülenmesini ve silinmesini sağlar. Maksimum 2 akıllı telefon, 1 sürücü kulaklığı, 1 yolcu kulaklığı, 1 navigasyon cihazı eşleştirilebilir.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Bluetooth" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Eşleştirilmiş cihazlar" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın (Şekil 2).

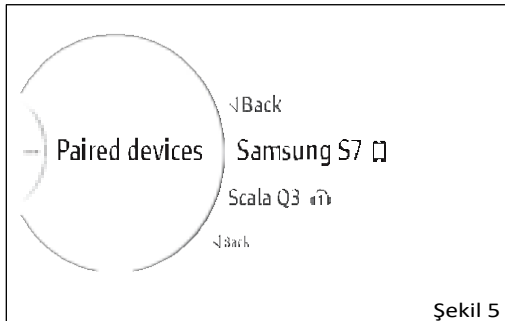
Eşleştirilmiş cihazlar listelenir. (1) ve (2) düğmelerine basarak istediğiniz cihazı seçin ve ENTER (3) düğmesine basın. Sağ tarafta "Silinsin mi?" mesajı gösterilir.

(Şekil 6) Seçilen cihazı listeden silmek için ENTER (3) düğmesine basın: "Bekleyin..." mesajı birkaç saniye görüntülenir ve ardından eşleştirilmiş cihazların listesi güncellenir.

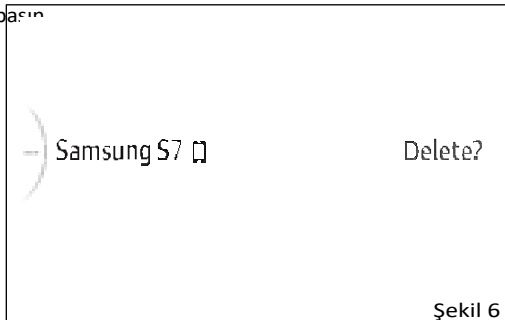


### Not

Eşleştirilmiş cihaz yoksa Cihaz Yok mesajı görüntülenir.



Şekil 5



Şekil 6



### **Dikkat**

Akıllı Telefon ve Bluetooth Kulaklık cihaz üreticileri, cihazın (Akıllı Telefonlar ve Kulaklıklar) yaşam döngüsü boyunca standart protokollerde bazı değişiklikler yapabilir.



### **Dikkat**

Bu değişiklikler Ducati'nin kontrolü dışındadır ve Akıllı Telefon ve Bluetooth Kulaklık cihazlarının işlevselliğinin bozulmasına neden olabilir (Müzik paylaşımı, multimedya oynatıcı vb.) ve bazı Akıllı Telefon türlerini eşit şekilde etkileyebilir (desteklenen Bluetooth profillerine bağlı olarak).  
Bu nedenle Ducati, multimedya oynatıcının düzgün çalışmasını garanti edemez:

- 1) Piyasada bulunan tüm kulaklık ve Akıllı Telefon yelpazesini;
- 2) Gerekli Bluetooth profillerini desteklemeyen akıllı telefonlar.

Akıllı telefonunuzun aşağıdaki profilleri desteklediğini kontrol edin:

- MAP profili: SMS ve MMS bildirimlerinin doğru görüntülenmesi için;

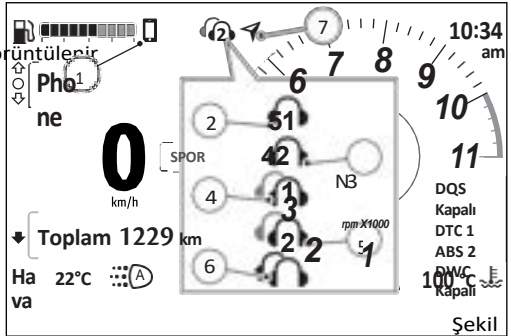
- PBAP profili: Akıllı Telefon kişi listesinin doğru görüntülenmesi için.

## Eşleştirilmiş Bluetooth cihaz simgeleri

Eşleştirildikten sonra, Bluetooth cihazları şu şekilde görüntülenir  
takip eder:

- 1) akıllı telefon bağlı;
- 2) Sürücü kaskı interkomu bağlandı;
- 3) Yolcu kaskı interkomu bağlı;
- 4) sürücü kaskı interkomu bağlı ve yolcu kaskı interkomu ilişkili;
- 5) yolcu kaskı interkomu bağlı ve sürücü kaskı interkomu ilişkili;
- 6) Sürücü ve yolcu kask interkomu bağlı;
- 7) uydu navigatörü bağlı.

İlgili cihaz Bluetooth ile bağlı olduğunda simgeler "gündüz" modunda siyah veya "gece" modunda beyazdır. İlgili cihaz eşleştirilmiş ancak bağlı değilse gri olurlar. "Gündüz" veya "gece" ekran modunu değiştirmek için "Ayar menüsü - Arka ışık" (sayfa 149) bölümüne bakın. Gösterge paneline bir akıllı telefon bağlıysa, sistem müzik çaları, son aramaların listesini yönetmeye ve telefon aramaları almaya veya yapmaya izin verir. "Telefon" (sayfa 28) ve "Müzik" (sayfa 32) bölümlerine bakınız.

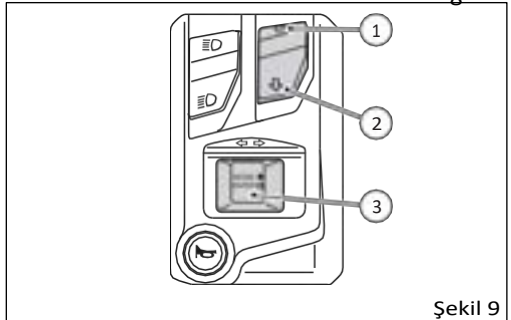
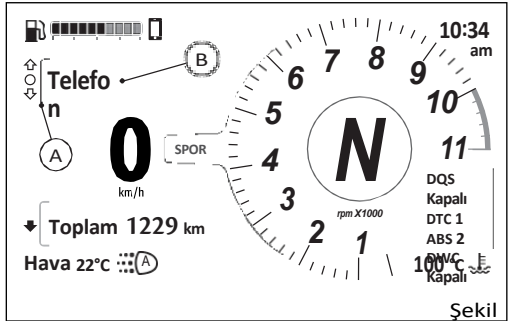


## Telefon (varsa)

Bu işlev yalnızca Bluetooth kontrol ünitesi takılıysa kullanılabilir ve İnteraktif Menü'de bulunabilir: son cevapsız, yapılan veya alınan aramaların listesini görüntüler ve yalnızca bir akıllı telefon şu yolla bağlanmışsa seçilebilir Bluetooth.

Bluetooth eşleştirme prosedürü için, "Bluetooth cihaz eşleştirme ve yönetimi" alt bölümüne bakın (sayfa 22).

- Düğmeye (1) uzun süre basılı tutarak İnteraktif Menü'ü (A, Şekil 8) seçin.
- "Telefon" (B, Şekil 8) ögesini seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine (3) basın.



İlgili pencere (C, Şekil 10) yapılan, alınan veya cevapsız bırakılan son 7 aramayı listeleyerek gösterilir. Son aramalar arasında bir numara veya kişi birkaç kez mevcutsa, bu yalnızca bir kez (1) ve (2) düğmelerini kullanarak aşağıdaki çağrılar arasında gezinir görüntülenir.

listesini seçin. Listede seçilen numarayı veya kişiyi aramak için ENTER (3) düğmesine basın. Pencereyi kapatmak için düğmeyi (1) uzun süre basılı tutun.

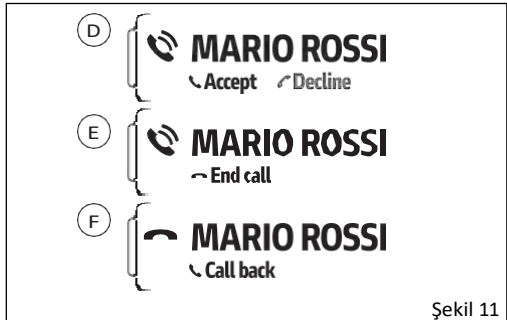
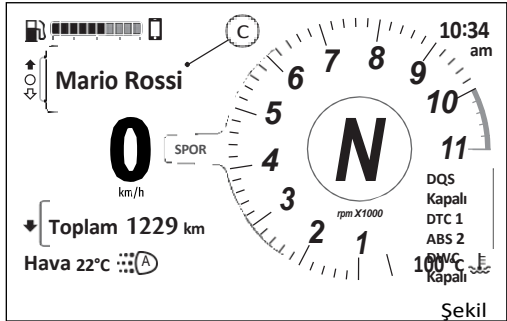
### Gelen arama

Bir çağrı aldığınızda, arayanın adı veya numarasının yanı sıra "Kabul et" ve "Reddet" öğelerinin bulunduğu bir pencere gösterilir (D, Şekil 11).

Bu durumda, "Kabul Et" veya "Reddet" öğesini seçmek için ENTER düğmesine (3) kısaca basın, seçilen öğenin eylemini gerçekleştirmek için ENTER düğmesine (3) uzun süre basın.

### Çağrı devam ediyor

Bir arama devam ederken, kişinin adı veya numarasının yanı sıra "Aramayı sonlandır" (E, Şekil 11) öğesini içeren bir pencere gösterilir. Aramayı sonlandırmak için ENTER düğmesine (3) basın.



## Geri arayın

Bir aramanın sonunda veya gelen bir aramayı reddettikten sonra, kişinin adı veya numarası ve "Geri ara" ile birlikte 5 saniye boyunca pencere (F, Şekil 11) görüntülenecektir: aramayı başlatmak için ENTER düğmesine (3) basın.



### Not

Bir arama sırasında müzik çalar duraklatılacaktır.

## Cevapsız arama

Cevapsız arama durumunda, ekranda ilk 3 saniye yanıp sönmeğe üzere 60 saniye boyunca (G, Şekil 12) sembolü görüntülenir.



**Not**

Cevapsız aramaların sayısı görüntülenmez.

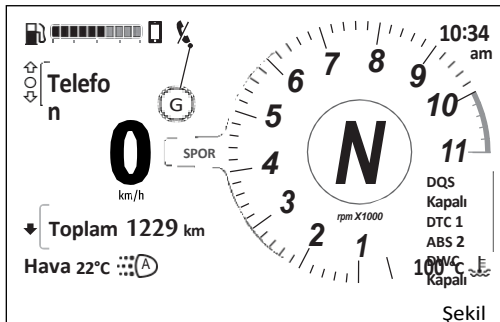
## Mesaj alındı

Mesaj alınması durumunda, ekranda 60 saniye boyunca (H, Şekil 13) sembolü gösterilir ve ilk 3 saniye yanıp söner.

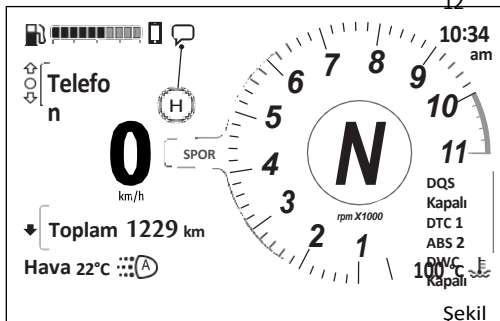


**Not**

Alınan mesajların veya e-postaların sayısı görüntülenmez.



Şekil  
12



Şekil  
13

## Müzik (varsa)

Bu işlev yalnızca Bluetooth kontrol ünitesi takılıysa kullanılabilir ve İnteraktif Menü'de bulunabilir: müzik çaların etkinleştirilmesini, devre dışı bırakılmasını ve yönetilmesini sağlar ve yalnızca bir akıllı telefon Bluetooth.

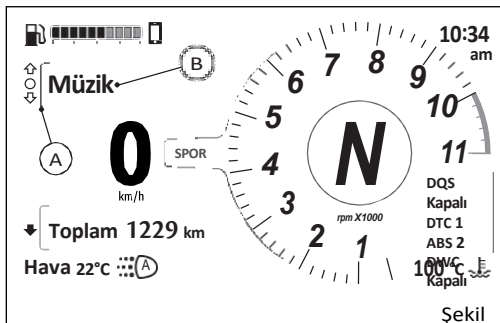
Bluetooth eşleştirme prosedürü için "Bluetooth cihaz eşleştirme ve yönetimi" alt bölümüne bakın (sayfa 22).

- Düğmeye (1) uzun süre basılı tutarak İnteraktif Menü'ü (A, Şekil 14) seçin.
- "Müzik" (B, Şekil 14) öğesini seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine (3) basın.

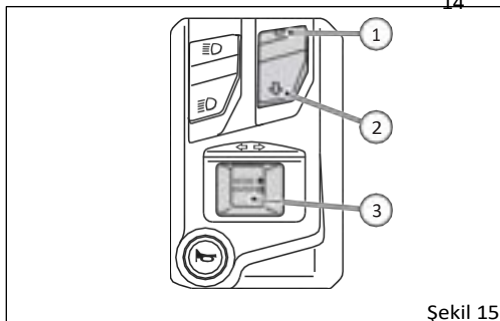


## Not

Müzik, Bluetooth üzerinden bağlanan akıllı telefonda çalınır. Sürücü ve yolcu interkomları da gösterge paneline bağlıysa, müzik interkomlar aracılığıyla çalınır.



Şekil 14



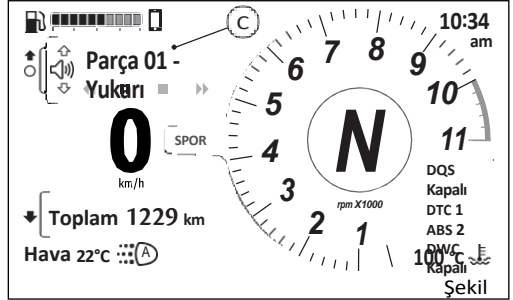
Şekil 15

Pencere (C, Şekil 16) görüntülenecek ve burada müzik çaların kontrolleri ve o anda oyun gösterilmektedir.

- (1) ve (2) düğmelerine kısaca basarak sırasıyla ses seviyesini artırabilir ve azaltabilirsiniz;
- ENTER düğmesine (3) kısa bir süre basarak Aşağıdakileri kaydırmak ve seçmek mümkündür  
kontrollerinde, seçilen kontrolü etkinleştirmek için ENTER düğmesine (3) uzun süre basın:
  - ◀ önceki parça
  - ▶ oynat veya || duraklat
  - ■ dur
  - ▶▶ sonraki parça

Bir parça çalınırken düğmeyi (1) uzun süre basılı tutmak müzik çalar penceresini kapatır ancak parça durdurulmaz.

Durdurma kontrolü ■ seçiliyken ENTER düğmesine (3) basıldığında, müzik çalar penceresi kapanır ve mevcut parça durdurulur.



Şekil 16



Şekil 17

# Genel Bilgiler

## Kılavuzda kullanılan kısaltmalar ve simgeler

|     |                                    |
|-----|------------------------------------|
| ABS | Kilitlenmeyi Önleyici Fren Sistemi |
| DPL | Ducati Güç Lansmanı                |
| DQS | Ducati Hızlı Vites Değiştirme      |
| DRL | Gündüz Farları                     |
| DSB | Gösterge Tablosu                   |
| DTC | Ducati Çekiş Kontrolü              |
| DWC | Ducati Tekerlek Kontrolü           |
| GPS | Küresel Konumlandırma Sistemi      |

## Kılavuzda kullanılan uyarı sembolleri

Siz veya diğer kişiler için olası tehlikelere karşı uyarı olarak çeşitli uyarılar kullanılır, örneğin:

- Motosiklet üzerindeki güvenlik etiketleri;
- Güvenlik mesajlarının önünde bir uyarı sembolü ve UYARI ya da ÖNEMLİ ibaresi bulunur.



### Dikkat

Bu talimatlara uyulmaması sizi riske atabilir ve sürücünün veya diğer kişilerin ciddi şekilde yaralanmasına ve hatta ölümüne neden olabilir.



### Önemli

Motosiklete ve/veya bileşenlerine zarar verme olasılığı.



### Not

Geçerli işlem hakkında ek bilgi.

SAĞ ve SOL terimleri motosiklete sürüş pozisyonundan bakıldığında kullanılır.

## Kullanım amacı

Bu motosiklet sadece asfaltta veya düz ve düz olmayan yüzeylerde sürülmelidir.

Bu motosiklet toprak yollar da veya arazi sürüşü için kullanılamaz.



### Dikkat

Arazi sürüşü kontrol kaybına yol açabilir ve araç hasarına, kişisel yaralanmalara ve hatta ölüme neden olabilir.



### Dikkat

Bu motosiklet herhangi bir römorku çekmek için veya bir yan araba takılı olarak kullanılamaz; bu kontrol kaybına ve bir kazaya neden olabilir.

Bu motosiklet sürücüyü taşır ve bir yolcu taşıyabilir.



### Dikkat

Motosikletin sürücü, yolcu, bagaj ve ek aksesuarlar dahil çalışır durumu da ki toplam ağırlığı 390kg/859lb'yi geçmemelidir.



## Önemli

Motosikletin çok nemli ve çamurlu yollar veya tozlu ve kuru ortamlar gibi aşırı koşullar altında kullanılması, tahrik sistemi, frenler veya hava filtresi gibi parçaların ortalamanın üzerinde aşınmasına neden olabilir. Hava filtresi kirliyse motor hasar görebilir. Bu nedenle, aşınan parçaların planlı bakım çizelgesinde belirtilenden daha önce servise alınması veya değiştirilmesi gerekebilir.

## Rider'ın yükümlölükleri

Tüm sürücüler geçerli bir ehliyete sahip olmalıdır.

### **Dikkat**

Ehliyetsiz araç kullanmak yasa dışıdır ve kanunen kovuşturulur. Sürüş sırasında her zaman ehliyetinizin yanınızda olduğundan emin olun. Deneyimsiz sürücülerin veya geçerli ehliyeti olmayan kişilerin motosikletinizi kullanmasına izin vermeyin.

Alkol ve/veya uyuşturucu etkisi altında sürüş yapmayın.

### **Dikkat**

Alkol ve/veya uyuşturucu etkisi altında araç kullanmak yasa dışıdır ve kanunen kovuşturulur.

Yan etkileri konusunda doktorunuza danışmadığınız sürece sürüşten önce reçeteli veya diğer ilaçları almayın.

### **Dikkat**

Bazı ilaçlar ve uyuşturucular uyuşukluğa veya tepki süresini ve sürücünün motosikleti kontrol etme yeteneğini yavaşlatan ve muhtemelen bir kazaya yol açan diğer etkilere neden olabilir.

Bazı eyaletlerde araç sigortası zorunludur.

### **Dikkat**

Eyalet yasalarınızı kontrol edin. Sigorta teminatı alın ve sigorta belgenizi diğer motosiklet belgeleriyle birlikte güvende tutun.

Sürücü ve yolcu güvenliğini korumak için bazı eyaletler sertifikalı kask kullanımını zorunlu kılmaktadır.

### **Dikkat**

Eyalet yasalarınızı kontrol edin. Kasksız sürüş yasalarca cezalandırılabilir.

### **Dikkat**

Kasksız sürücülerin bir kaza geçirmeleri halinde ciddi bedensel yaralanmalara maruz kalma veya ölme olasılıkları daha yüksektir.

### **Dikkat**

Kaskınızın güvenlik şartnamelerine uygun olduğunu, iyi bir görüş sağladığını, başınız için doğru boyutta olduğunu ve eyaletinizde yürürlükte olan standartlara uygun olduğunu gösteren bir sertifika etiketi taşıdığını kontrol edin. Karayolu trafik yasaları eyaletten eyalete farklılık gösterir. Sürüşe çıkmadan önce eyaletinizdeki trafik yasaları hakkında bilgi edinin ve her zaman bunlara uyun.



## Önemli

Motosikleti kullanmadan önce, dikiz aynalarında etiket olup olmadığını kontrol edin; aksi takdirde bunları çıkarın.

## Sürücü eğitimi

Kazalar sıklıkla deneyimsizlikten kaynaklanmaktadır. Sürüş, manevralar ve frenleme diğer araçlardan farklı bir şekilde yapılmalıdır.



### Dikkat

Eğitimsiz sürücüler veya aracın yanlış kullanımı kontrol kaybına, ciddi yaralanmalara ve hatta ölüme yol açabilir.

## Konfeksiyon

Sürüş donanımı güvenlik için çok önemlidir. Arabaların aksine, motosiklet bir kaza anında darbe koruması sunmaz.

Uygun sürüş ekipmanı kask, göz koruması, eldiven, bot, sırt koruyucusu, uzun kollu ceket ve uzun pantolonu içerir.

- Kask, "Sürücünün yükümlülükleri" bölümünde listelenen gereklilikleri karşılamalıdır; kaskınızda vizör yoksa, uygun bir gözlük kullanın;
- Deri veya aşınmaya dayanıklı malzemeden yapılmış, parmaklarında mafsalsal koruyucuları ve takviyeleri olan sertifikalı, beş parmaklı eldivenler kullanın;
- Binicilik botları veya ayakkabıları kaymaz tabanlı olmalı ve ayak bileğini korumalıdır;

- Sırt koruyucusu sertifikalı olmalı ve üreticinin spesifikasyonlarına göre sürücünün fiziksel yapısına göre boyutlandırılmalıdır;
- Ceket, pantolon veya binici kıyafeti sertifikalı olmalı, deri veya aşınmaya dayanıklı malzemeden yapılmış olmalı ve yüksek görünürlüklü renklere ve eklere sahip olmalıdır. Sertifikalı koruyucuları olan ürünleri seçin.



### Önemli

Motosiklet parçalarına dolanabilecek bol giysiler, eşyalar veya aksesuarlar asla giymeyin.



### Önemli

Güvenliğiniz için, mevsim ve hava koşullarından bağımsız olarak her zaman uygun koruyucu giysiler giyin.



### Önemli

Yolcunuzun uygun koruyucu giysiler giymesini sağlayın.

## "Güvenlik ""En İyi Uygulamalar""

Bu birkaç basit işlem, insanların güvenliği ve motosikletinizin tam performansını korumak için kritik öneme sahiptir. Sürüşten önce, sürüş sırasında ve sürüşten sonra bunları yapmayı asla unutmayın.



### Not

Plus versiyonu tek kişilik olarak pazarlanmaktadır ancak yolcu koltuğu takma imkanı vardır; bu durumda iki kişilik versiyon için talimatları izleyin.



### Önemli

Alıştırmaya süresi boyunca "Motosikletin sürülmesi" bölümünde verilen talimatları yakından takip edin.

Bu talimatlara uyulmaması, Ducati Motor Holding S.p.A.'yı herhangi bir motor hasarı veya motor ömrünün kısalması konusunda herhangi bir sorumluluktan kurtarır.



### Dikkat

Motosikletinizi sürmeden önce, sürüş sırasında kullanmanız gereken kumandalara a ş i n a o l u n .

Her sürüşten önce bu kılavuzda "Sürüş öncesi kontroller" başlığı altında önerilen kontrolleri

yapın.

## **Dikkat**

Sürüşten önce bu kontrollerin yapılmaması motosikletin hasar görmesine ve sürücünün ve/veya yolcunun yaralanmasına neden olabilir.

## **Dikkat**

Motoru açık havada veya iyi havalandırılan bir alanda çalıştırın. Motor asla iç mekanda çalıştırılmamalı veya çalıştırılmamalıdır. Egzoz gazları zehirlidir ve kısa süre içinde bilinç kaybına ve hatta ölüme yol açabilir. Sürüş sırasında uygun vücut pozisyonunu kullanın ve yolcunuzun da aynısını yaptığından emin olun.

## **Önemli**

Sürücü sürüş sırasında gidonu HER ZAMAN iki eliyle tutmalıdır.

## **Önemli**

Motosiklet hareket halindeyken hem sürücü hem de yolcu ayaklarını ayak pedallarının üzerinde tutmalıdır.

## **Önemli**

Yolcu her zaman iki eliyle yolcu

tekniklerinde bulunan kemeri tutmalıdır.





### Önemli

Yol kavşaklarında veya özel alanların, otoparkların çıkışlarına yakın bölgelerde ya da otoyollara erişim sağlayan ara yollarda sürüş yaparken çok dikkatli olun.



### Önemli

Net bir şekilde görünür olduğunuzdan emin olun ve öndeki araçların kör noktasında sürüş yapmayın.



### Önemli

DAİMA uygun dönüş sinyallerini kullanarak dönüş niyetinizi veya b i r sonraki şeride geçme niyetinizi zamanında belirtin.



### Önemli

Motosikletinizi kimsenin çarpmayacağı bir yere park edin ve yan sehpayı kullanın. Asla düz olmayan veya yumuşak zemine park etmeyin, aksi takdirde motosikletiniz düşebilir.



### Önemli

Lastikleri düzenli aralıklarla, özellikle yan duvarlarda çatlaklar ve kesikler, iç hasarın göstergesi olan çıkıntılar veya büyük noktalar tespit etmek için gözle kontrol edin. Ağır hasarlıysa değiştirin. Lastik sırtına takılan taşları

veya diğer yabancı cisimleri çıkarın.

## Dikkat

Motor, egzoz boruları ve susturucular motor kapatıldıktan sonra uzun süre sıcak kalır; egzoz sistemine herhangi bir vücut parçasıyla dokunmamaya özellikle dikkat edin ve aracı yanıcı maddelerin (tahta, yaprak vb.) yanına park etmeyin. Motosiklete zarar vermemek için motor ve egzoz sistemi sıcakken m o t o s i k l e t i n üzerini branda ile örtmeyin.



## Yakıt İkmali

### Yakıt etiketi

Motor kapalıyken açık havada yakıt doldurun. Yakıt ikmali sırasında sigara içmeyin veya açık alev kullanmayın. Yakıtın motora veya egzoz borusuna dökülmemesine dikkat edin. Yakıt doldururken asla depoyu tamamen doldurmayın. Yakıt asla doldurma girintisinin kenarına temas etmemelidir. Yakıt doldururken, yakıt buharlarını solumaktan kaçının ve yakıtın gözlerinize, cildinize veya giysilerinize ulaşmasını önleyin.



### Dikkat

Motosiklet yalnızca maksimum %10 (E10) etanol içeriğine sahip yakıtla uyumludur. Etanol içeriği %10'un üzerinde olan yakıtların kullanılması yasaktır. Kullanılması motorun ve motosiklet bileşenlerinin ciddi şekilde hasar görmesine neden olabilir. Etanol içeriği %10'un üzerinde olan yakıt kullanımı garantiyi geçersiz kılacaktır.



### Dikkat

Uzun süre yakıt buharı solumaktan kaynaklanan rahatsızlık durumunda, açık havada kalın ve doktorunuza başvurun. Göz ile teması halinde su ile iyice yıkayın; cilt ile teması halinde derhal su ve sabun ile temizleyin.



Şekil 18



### Dikkat

Yakıt son derece yanıcıdır, yakıtın kazara giysilerinize dökülmesi durumunda temiz giysiler giymeniz gerekir.

## **izin verilen maksimum yükün**

**taşınması** Motosikletiniz, izin verilen maksimum yükü tam güvenlik içinde taşıyarak uzun mesafeli sürüş için tasarlanmıştır. Eşit ağırlık dağılımı, bu güvenlik özelliklerini korumak ve ani manevralar yaparken veya engebeli yollarda sürüş sırasında sorun yaşamamak için kritik öneme sahiptir.



### **Dikkat**

Motosiklet için izin verilen toplam ağırlığı aşmayın ve yük kapasitesi ile ilgili aşağıda verilen bilgilere dikkat edin.

### **Taşıma kapasitesi hakkında bilgi**



### **Önemli**

Bagajınızı veya ağır aksesuarlarınızı mümkün olan en alçak konuma ve motosiklet merkezine yakın bir yere yerleştirin.



### **Önemli**

Dengeyi etkileyebileceği ve tehlikeye neden olabileceği için gidona veya ön çamurluğa asla büyük veya ağır nesneler sabitlemeyin.



## **Önemli**

Bagajı motosiklet üzerinde sağlanan desteklere mümkün olduğunca sıkı bir şekilde sabitlediğinizden emin olun. Yanlış sabitlenmiş bagaj dengeyi etkileyebilir.



## **Önemli**

Hareketli parçalara zarar verebileceğinden, çerçevenin boşluklarına taşımanız gerekebilecek herhangi bir nesne sokmayın.



### **Dikkat**

Lastiklerin uygun basınçta şişirildiğinden ve iyi durumda olduklarından emin olun.

"Ana kullanım ve bakım işlemleri" bölümündeki "İç lastiksiz lastikler" ve "T eknik özellikler" bölümündeki "Lastikler" paragraflarına bakın.

## Tehlikeli ürünler - uyarılar

Kullanılmış motor yağı



### Dikkat

Kullanılmış motor yağıyla uzun süreli veya tekrarlanan temas cilt kanserine neden olabilir. Motor yağı ile günlük olarak çalışıyorsanız, hemen ardından ellerinizi sabunla iyice yıkamanızı öneririz. Çocuklardan uzak tutun.

Fren tozu

Fren tertibatını asla basınçlı hava veya kuru bir fırça kullanarak temizlemeyin.

Fren hidroliği



### Dikkat

Fren sıvısının motosikletin plastik, kauçuk veya boyalı parçalarına dökülmesi hasara neden olabilir. Sisteme bakım yapmadan önce bu parçaları temiz bir atölye bezi ile koruyun. Çocuklardan uzak tutun.



### Dikkat

Fren sisteminde kullanılan sıvı aşındırıcıdır. Kazara gözlere veya cilde temas etmesi durumunda, etkilenen bölgeyi bol miktarda akan suyla yıkayın.

Soğutma sıvısı

Motor soğutma sıvısı, belirli koşullar altında tutuşabilen ve görünmez alevler üreten etilen glikol içerir. Etilen glikolün yanmasından kaynaklanan alevler görünmese de, yine de ciddi yanıklara neden olabilirler.



### Dikkat

Motor soğutma suyunun egzoz sistemine veya motor parçalarına dökülmemesine dikkat edin.

Bu parçalar sıcak olabilir ve daha sonra görünmez alevlerle yanacak olan soğutma sıvısını

tutuşturabilir.

Soğutma sıvısı (etilen glikol) tahriş edici ve yutulduğunda zehirlidir. Çocuklardan uzak tutun. Motor sıcakken radyatör kapağını asla çıkarmayın. Soğutma sıvısı basınç altındadır ve ciddi yanıklara neden olabilir. Soğutma fanı otomatik olarak çalışır: ellerinizi iyice uzak tutun ve giysilerinizin fana takılmadığından emin olun.

Akü



### Dikkat

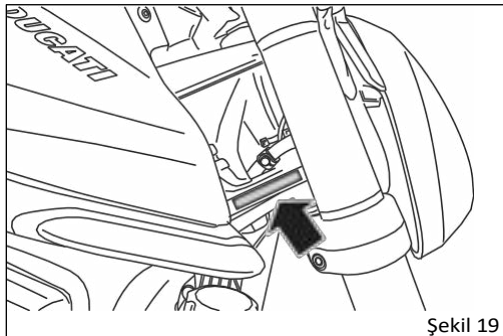
Akü patlayıcı gazlar çıkarır; asla kıvılcım çıkarmayın veya akünün yakınında çıplak alev ve sigara bulundurmeyin. Aküyü şarj ederken, çalışma alanının uygun şekilde havalandırıldığından emin olun.

## Araç kimlik numarası



### Not

Bu numaralar motosiklet modelini tanımlar ve yedek parça siparişi verirken daima belirtilmelidir.



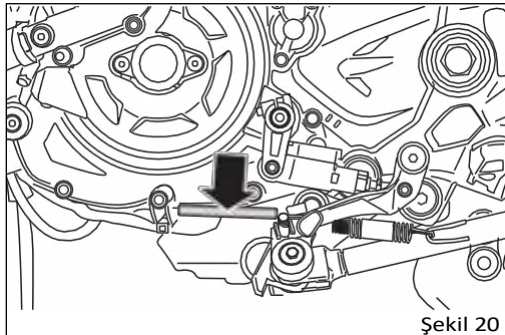
Şekil 19

## Motor tanımlama numarası



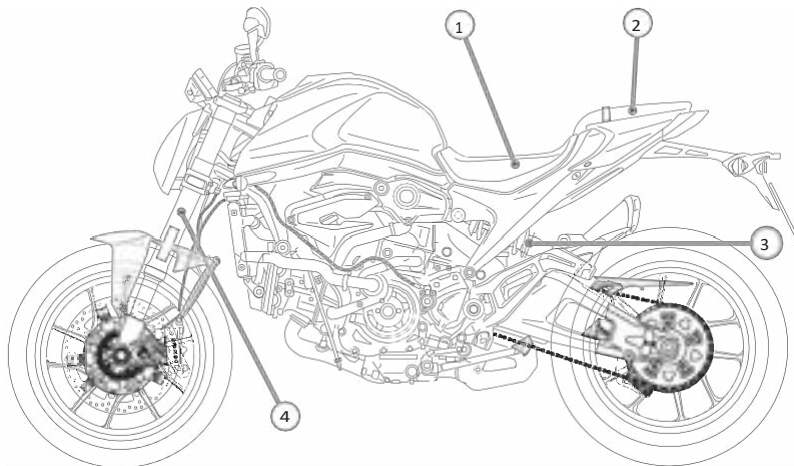
### Not

Bu numaralar motosiklet modelini tanımlar ve yedek parça siparişi verirken daima belirtilmelidir.



## Ekipman

Canavar 937



Şekil 21

### **Canavar 937**

- 1) Koltuk
- 2) Yolcu koltuğu
- 3) Arka amortisör
- 4) Ön çatallar

Standart kıyafet:

Ducati Hızlı Vites;

Ducati Güç Lansmanı;

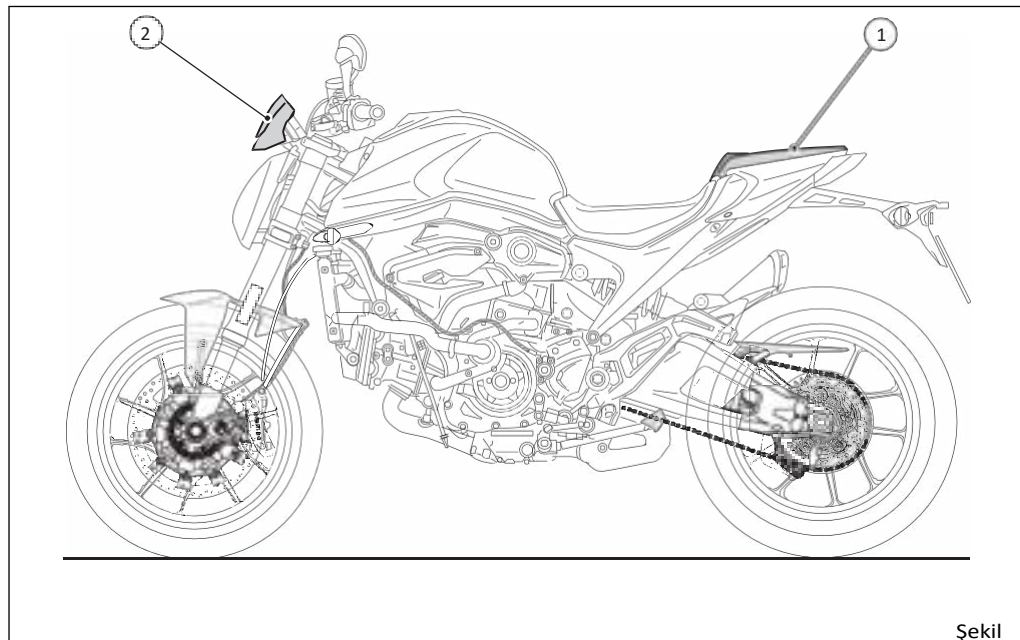
4,3" TFT renkli ekran;

Tam LED far ve aydınlatma sistemi; Dinamik

dönüş göstergeleri;

Koltuk altı USB soketi.

## Monster 937 Plus



Şekil  
22

### **Monster 937 Plus**

- 1) Yolcu koltuğu kılıfı
- 2) Far kaplaması

Standart kıyafet:

Ducati Hızlı Vites;

Ducati Güç Lansmanı;

4,3" TFT renkli ekran;

Tam LED far ve aydınlatma sistemi; Dinamik

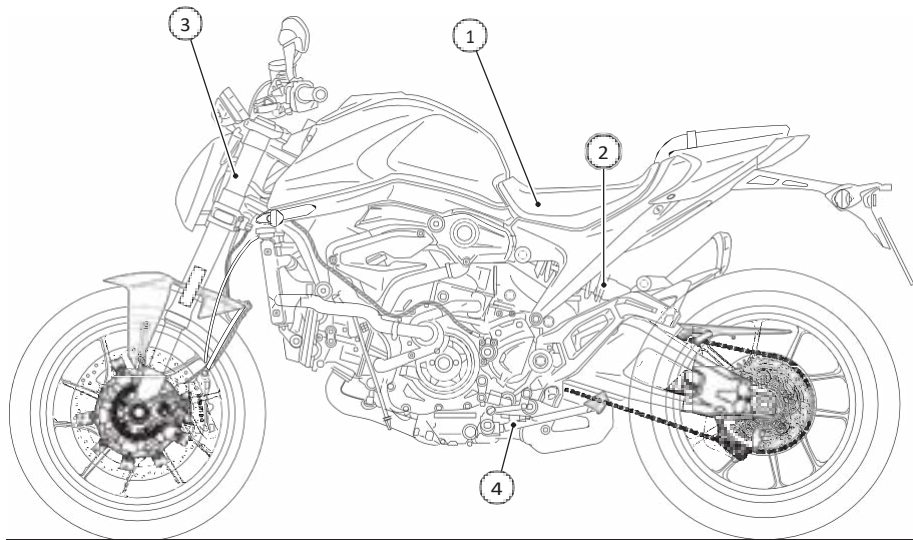
dönüş göstergeleri;

Koltuk altı USB soketi;

Far kaplaması;

Yolcu koltuğu kılıfı.

## Monster 937 (düşük versiyon)



Şekil  
22

### **Monster 937 (düşük versiyon)**

- 1) Alçaltılmış koltuk
- 2) Özel arka amortisör
- 3) Özel ön çatallar
- 4) Kısa yan sehpa

Standart kıyafet:

Ducati Hızlı Vites;

Ducati Güç Lansmanı;

4,3" TFT renkli ekran;

Tam LED far ve aydınlatma sistemi; Dinamik

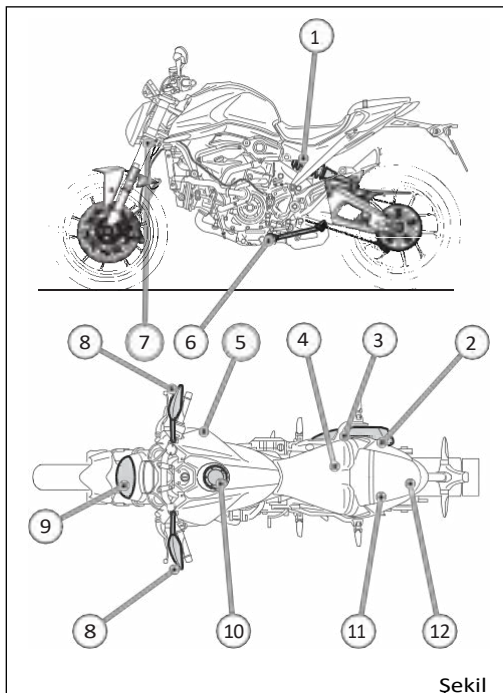
dönüş göstergeleri;

Koltuk altı USB soketi.

# Ana bileşenler ve cihazlar

## Araç üzerindeki konum

- 1) Arka amortisör
- 2) Koltuk kilidi
- 3) Egzoz susturucusu
- 4) USB soketi
- 5) Soğutma sıvısı genişleme haznesi kapağı
- 6) Yan sehpa
- 7) Far ayarı
- 8) Dikiz aynaları
- 9) Far kaplaması (Plus versiyon)
- 10) Depo doldurma tapası
- 11) Yolcu koltuğu kılıfı (Plus versiyon)
- 12) Akü şarj soketi



Sekil

24 53

## Depo doldurma tapası

### AÇILIŞ

Kapağı (1) kaldırın ve anahtarı kilide yerleştirin. Kilidi açmak için anahtarı saat yönünde 1/4 tur çevirin.

### KAPANIŞ

Anahtar takılıyken tapayı kapatın ve yerine oturması için bastırın. Anahtarı saat yönünün tersine çevirerek orijinal konumuna getirin ve çıkarın. Kapağı (1) kapatın.



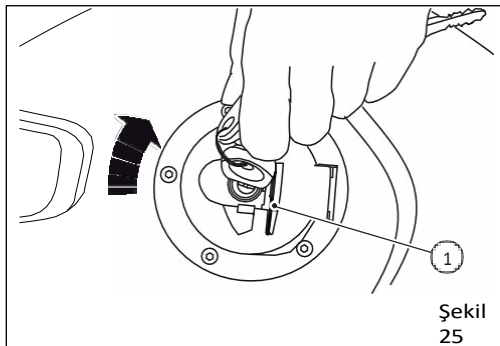
### Not

Fiş sadece anahtar takıldığında kapatılabilir.

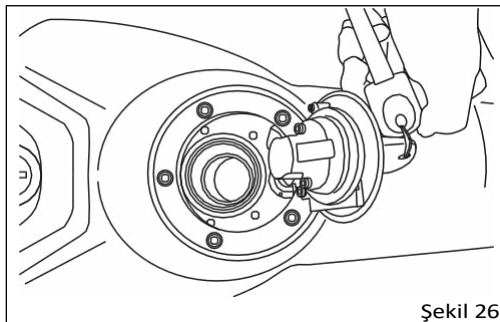


### Dikkat

Yakıt doldurduktan sonra, her zaman fişin yerine tam olarak oturduğundan ve kapalı olduğundan emin olun.



Şekil  
25



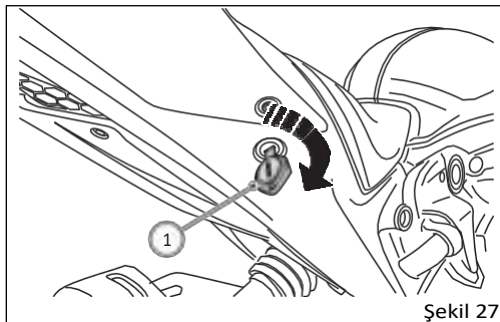
Şekil 26

## Koltuk kilidi

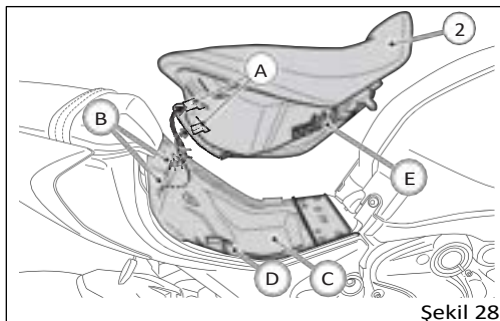
### Sürücü koltuğunun çıkarılması

Anahtarı (1) kilide sokun ve saat yönünde çevirin. Öndeki koltuğu (2) kaldırın, arka kanatları (A) yuvalarından (B) dışarı çekin.

Koltuğu (2) çıkardıktan sonra, USB soketini (D) ve araçla birlikte verilen aletleri (E) barındıran t o r p i d o gözüne (C) ulaşabilirsiniz.



Şekil 27

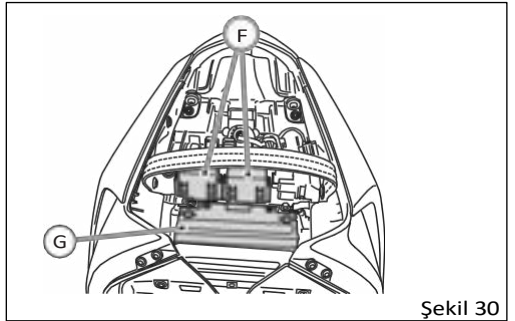
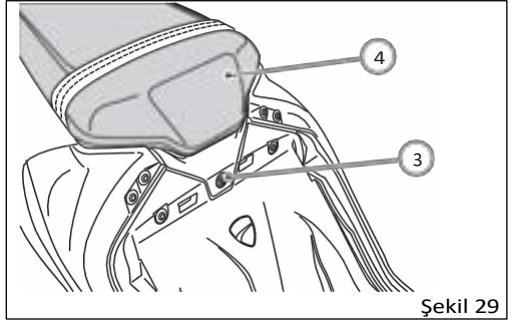


Şekil 28

## Ön yolcu koltuğunun / ön yolcu koltuğu kılıfının sökülmesi (Plus versiyonu)

Merkezi vidayı (3) gevşetin ve yolcu koltuğunu (4) ön taraftan kaydırarak çıkarın (veya Plus versiyonu için yolcu koltuğu kılıfı).

Bu, sigorta kutularına (F) ve akü bölmesine (G) erişim sağlar.



## Ön yolcu koltuğunun / ön yolcu koltuğu kılıfının takılması (Plus versiyonu)

Yolcu koltuğunu (4) (veya Plus versiyonu için yolcu koltuğu kılıfını) kayışın (5) altından geçirerek ve kanadın (H) koltuğa (L) oturduğundan emin olarak yerleştirin.

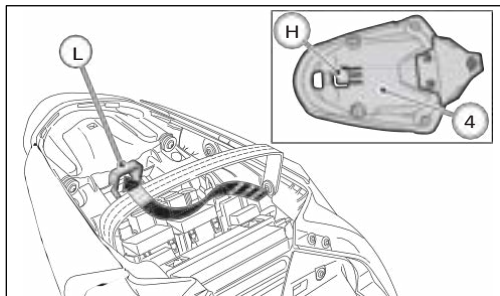
Koltuğun doğru yerleştirildiğini ve hizalandığını kontrol edin.

Vidayı (3) sıkın.

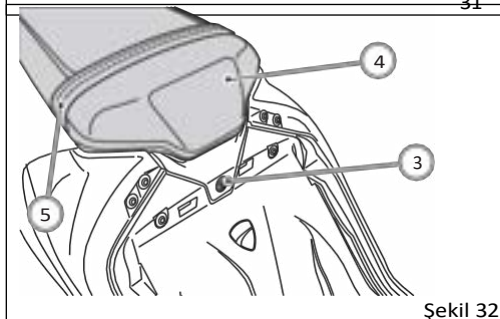


### Önemli

Plus versiyonunda kayış (5) bulunmamaktadır.



Şekil  
31



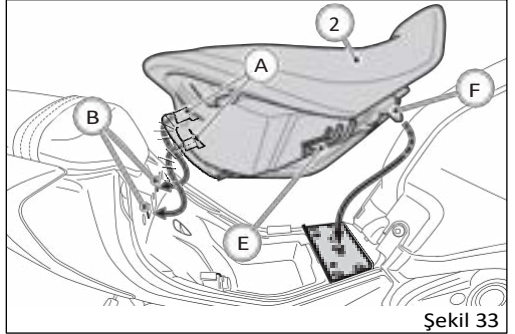
Şekil 32

### Sürücü koltuğunun yeniden takılması

Sağlanan tüm aletlerin (E) doğru şekilde yerleştirildiğinden ve koltuğun (2) altına sabitlendiğinden emin olun.

Koltuk altlığının arka ucunda bulunan kanatları (A) arka alt şasideki yuvalara (B) yerleştirin.

Merkezi tutturucuyu (F) iterek yerleştirin: mandalın yerine oturduğunu duyana kadar koltuğun ön ucunu itin. Koltuğun çerçeveye güvenli bir şekilde sabitlendiğinden emin olun ve anahtarı kilitten çıkarın.



Şekil 33

**Akü şarjının korunması** Motosikletiniz, sürücü koltuğunun altında bir konektör (1) (teşhis soketi) ile donatılmıştır.

özel bir akü şarj cihazı (2) bağlayabilirsiniz (Akü şarj bakım kiti parça no. 69928471A ( Avrupa), parça no. 69928471AW (Japonya), 69928471AX ( Avustralya), 69928471AY (İngiltere), 69928471AZ (ABD), satış ağımızdan temin edilebilir.

Konektörü (1) kelepçeden (A) çıkarın ve akü şarj cihazına (2) bağlayın.



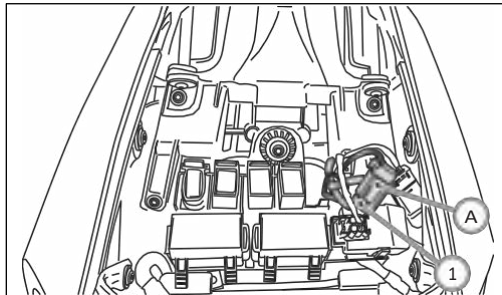
### Not

Bu modelin elektrik sistemi, motosiklet KAPALI durumdayken çok düşük bir güç tüketimi sağlayacak şekilde tasarlanmıştır. Bununla birlikte, akü normal olan ve ortam koşullarının yanı sıra "kullanılmama" süresine de bağlı olan belirli bir kendi kendine deşarj oranına sahiptir.

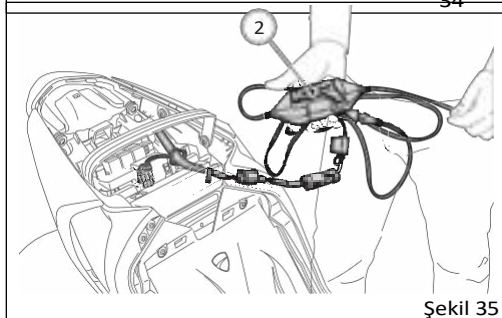


### Önemli

Akü, uygun bir akü şarj koruyucusu ile minimum şarj seviyesinde tutulmazsa, sülfatlaşma meydana gelebilir ve bu, akü performansının düşmesine neden olan geri döndürülemez bir olgudur.



Şekil  
34



Şekil 35

Motosiklet kullanılmadan bırakıldığında (yaklaşık 30 günden fazla). Elektronik a k ü voltajını izlediğinden ve maksimum 1,5 Ah şarj akımına sahip olduğundan, sahiplerine Ducati akü şarj bakım cihazını (Akü bakım kiti) kullanmalarını öneririz. Akü bakım cihazını arıza tespit soketine bağlayın.



### **Not**

Ducati tarafından onaylanmayan şarj bakım cihazlarının kullanılması elektrik sistemine zarar verebilir; motosiklet garantisi, yukarıdaki belirtilere uyulmaması nedeniyle hasar gören aküyü kapsamaz, çünkü bu yanlış bakım olarak kabul edilir.

## Yan sehpa



### Önemli

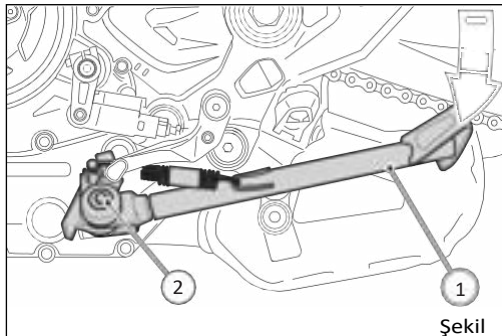
Motosikleti sadece kısa süreliğine kullanmayacağınız zaman yan sehpa yerleştirin. Yan sehpayı indirmeden önce, yatak yüzeyinin sert ve düz olduğundan emin olun.

Yumuşak veya çakıllı zemine veya güneş ısı ile eriyen asfalt üzerine park etmeyin, aksi takdirde motosiklet devrilebilir.

Yokuş aşağı park ederken, motosikleti daima arka tekerlek yokuş aşağı bakacak şekilde konumlandırın. Yan sehpayı aşağı çekmek için, motosiklet gidonunu iki elinizle tutun ve tamamen açılana kadar ayağınızla yan sehpayı (1) aşağı doğru itin. Motosikleti yan sehpa yere dayanana kadar e ğ i n .

Yan sehpayı dinlenme konumuna (yatay k o n u m ) getirmek için, itme kolunu (1) ayağınızla kaldırırken motosikleti sağa doğru yatırın.

Yan sehpa mafsalinin sorunsuz çalışmasını sağlamak için iyice temizleyin ve ardından tüm sürtünme noktalarını yağlamak için SHELL Alvania R3 gres kullanın.



Şekil  
36



### Not

Stand mekanizmasının (biri diğerinin içine giren iki yay) ve güvenlik sensörünün (2) düzgün çalışıp çalışmadığını düzenli aralıklarla kontrol edin.



### Not

Motor yan sehpa aşağıdayken ve vites kutusu boştayken çalıştırılabilir. Bir vites takılıyken çalıştırılacaksa, debriyaj kolunu çekin (bu durumda vites takılmadan önce yan sehpa yukarıda olmalıdır).

## Arka amortisör ayarlayıcıları

Arka amortisörde, motosiklet üzerindeki yüke göre ayar yapmanızı sağlayan ayarlayıcılar bulunur. Amortisörün üst tarafında bulunan halka somun (A), dış yay ön yükünü ayarlar.

Yay ön yükünü değiştirmek için halka somunu (A) çevirin ve halka somun kamını referans çentiği (B) ile hizalayın.

Halka somunda mevcut ön yük ayarlarına karşılık gelen beş kam (1, 2, 3, 4 ve 5) bulunur: ön yükü ARTTIRMAK için saat yönünün tersine (C) çevirin veya ön yükü AZALTMAK için s a a t y ö n ü n d e (D) çevirin.

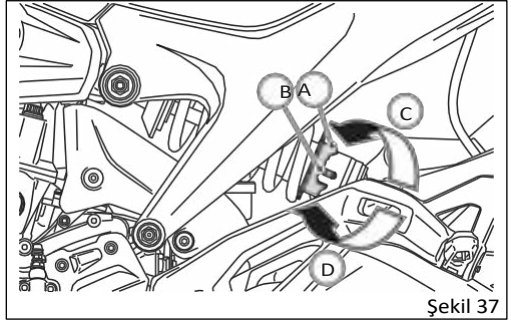
Standart ayar, amortisör üzerindeki referans çentiğin (B) halka somun üçüncü kam ile hizalandığı ayardır: şekilde gösterilen konum.

### Dikkat

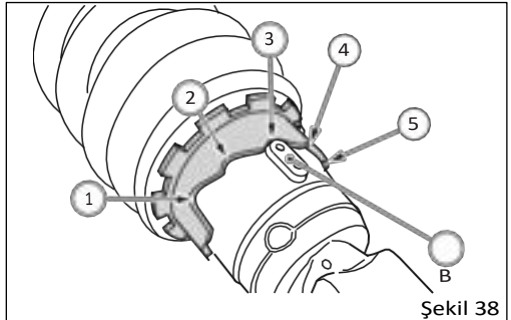
Ön yük ayarlayıcı halka somununu çevirmek için, anahtarı hareket ettirirken anahtar dişinin halka somun oluğuna aniden kayması durumunda, motosiklet parçalarına çarparak el yaralanmalarını önlemek için anahtarı dikkatli kullanın.

### Dikkat

Amortisör basınç altında gazla doludur ve vasıfsız kişiler tarafından sökülürse ciddi hasara



Şekil 37



Şekil 38

neden olabilir.

Bir yolcu ve bagaj taşıırken, motosikletin yol tutuşunu iyileştirmek ve yerden güvenli bir şekilde yüksekliğini korumak için arka amortisör yayını uygun ön yüke ayarlayın.

# Kontroller

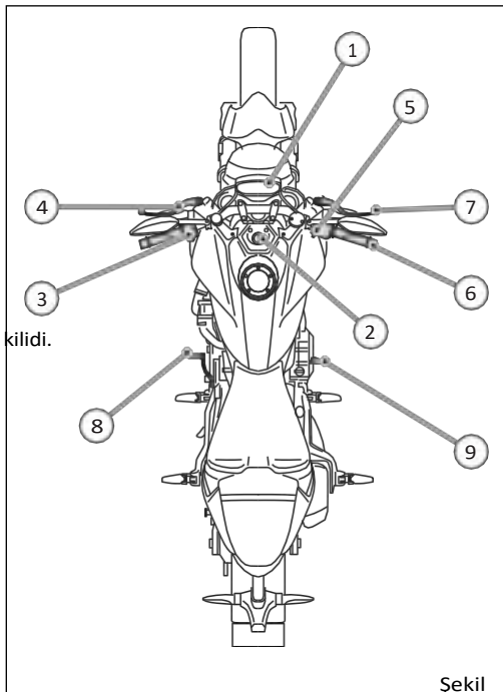
## Motosiklet kumandalarının konumu



### Dikkat

Bu bölüm motosikleti sürmek için kullanılan kumandaların konumunu ve işlevini gösterir. Kumandaları kullanmadan önce bu bilgileri dikkatlice okuduğunuzdan emin olun.

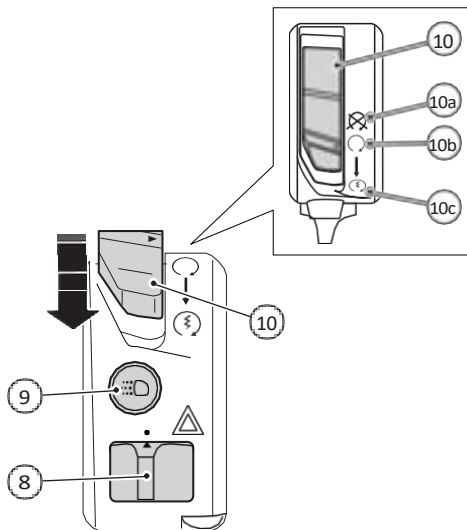
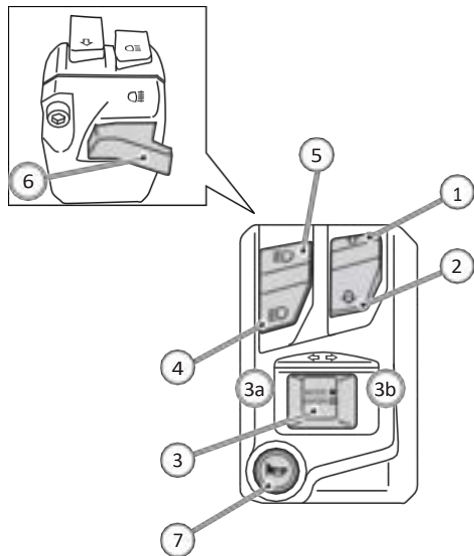
- 1) Gösterge paneli.
- 2) Anahtarla çalıştırılan kontak anahtarı ve direksiyon kilidi.
- 3) Sol el anahtarı.
- 4) Debriyaj kolu.
- 5) Sağ anahtar.
- 6) Gaz keleşbeği tutamağı.
- 7) Ön fren kolu.
- 8) Vites değiştirme pedalı.
- 9) Arka fren pedalı.



Sekil

39 65

## Şalt Cihazları



Şekil 40

|     |                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1   |  | Kontrol düğmesi yukarı.                                                                                                                                                                                                                                                  |
| 2   |  | Kontrol düğmesi aşağı.                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 3   |  | <p>Sürüş Modu değiştirme düğmesi, ENTER işlev düğmesi ve dönüş göstergesi üç konumlu anahtarı:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• konumu (3a), sola dönüş göstergesi;</li> <li>• orta konum, KAPALI;</li> <li>• konumu (3b), sağa dönüş göstergesi.</li> </ul> |
| 4   |  | Kısa far.                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 5   |  | Uzun far.                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 6   |  | Uzun far flaşörü ve "Start/Stop Lap" fonksiyonu.                                                                                                                                                                                                                         |
| 7   |  | Uyarı kornası.                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 8   |  | Tehlike ışıkları (kırmızı).                                                                                                                                                                                                                                              |
| 9   |  | DRL (mevcutsa).                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 10  |                                                                                   | 3 konumlu anahtar (kırmızı).                                                                                                                                                                                                                                             |
| 10a |  | Motor kapalı.                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 10b |  | Koşu pozisyonu.                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 10c |  | Motor çalışıyor, aşağı itildi.                                                                                                                                                                                                                                           |

## Işık kontrolü

### Kısa / Uzun far

Düğme (A) aracılığıyla kısa fardan uzun fara veya tam tersine geçiş yapmak mümkündür: uzun far için konum (B), kısa far için konum (C). Flaşör yapmak için (D) düğmesine basın.

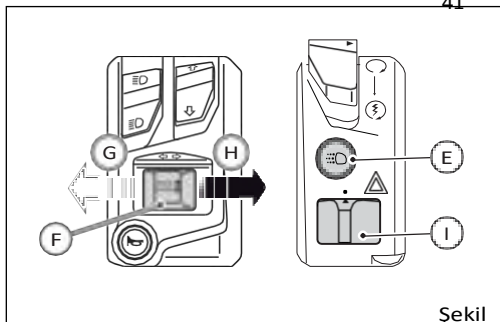
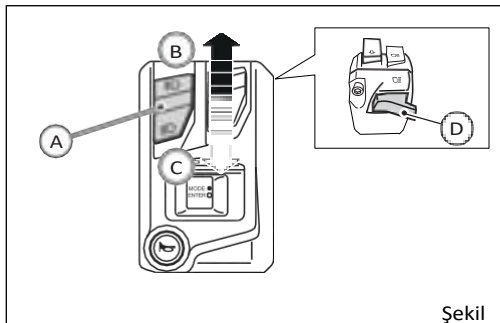
Anahtar açık konuma getirildikten sonra motor çalıştırılmazsa, yine de ışıkları açmak veya flaşör yakmak mümkündür.

Kısa veya uzun farın manuel olarak açılmasından itibaren 60 saniye içinde motor çalıştırılmazsa, ışıklar kapatılır.

Motosiklet aküsünü korumak için, motor çalıştırılırken far otomatik olarak kapatılır ve motor çalıştıktan sonra tekrar açılır.

### DRL "Otomatik" modda - sadece DRL ışıklı versiyon için

DRL, "Ayar menüsü" (sayfa 148) içindeki "DRL" işlevi aracılığıyla "Otomatik" olarak ayarlanmışsa, gösterge paneli DRL'yi ve kısa farı algılayan ortam ışığına göre otomatik olarak yönetir:



- gösterge paneli iyi ışık koşulları (gündüz) algılsa DRL açılır ve kısa far kapatılır;
- gösterge paneli zayıf ışık koşulları (gece) tespit ederse DRL kapatılır ve kısa far açılır.

DRL "Otomatik" moda ayarlandığında, ilgili uyarı ışığı yanacaktır.

DRL "Otomatik" moda ayarlanmışsa, düğmesine basın

(E, Şekil 42) düğmesine basarak bu modu devre dışı bırakın ve manuel ışık yönetimini ayarlayın. DRL'yi yeniden etkinleştirmek için (E, Şekil 42) düğmesine tekrar basın ancak kontrol stratejisi "Manuel" olarak ayarlanmalıdır.

Bu durumda, bir sonraki Anahtar Açma işleminde DRL tekrar "Otomatik" moda ayarlanacaktır.

### **Dikkat**

Zayıf ışık koşullarında, özellikle sis veya bulut durumunda DRL ışığının "Otomatik" modda kullanılması güvenliği olumsuz etkileyebilir. Bu durumda Ducati kısa farın manuel olarak etkinleştirilmesini önerir.

"Manuel" modda DRL - sadece DRL ışıklı versiyon için

Gündüz Farları, "Ayar menüsü" (sayfa 148) içindeki "DRL" işlevi aracılığıyla ayarlandığı gibi bu moddaysa, DRL anahtar açıldığında durumu değiştirmeyecektir.

DRL ışıklarını açmak veya kapatmak için düğmeye (E, Şekil 42) basmak gerekir.



### **Dikkat**

DRL ışıklarının zayıf ışık koşullarında (karanlık) kullanılması sürüş görüşünü tehlikeye atabilir ve karşı şeritten gelenlerin gözlerini kamaştırabilir.



### **Not**

Gündüzleri DRL ışıklarının kullanılması kısa huzmeye kıyasla görünürlüğü artırır.

### **Dönüş göstergeleri**

"Ayar menüsü"ndeki (sayfa 168) "Dönüş göstergeleri" işlevini kullanarak, dönüş göstergelerinin kontrolünü otomatik veya manuel moda ayarlayabilirsiniz.

Sola dönüş göstergesini etkinleştirmek için düğmeye basın (F, Şekil 42) (G, Şekil 42) konumunda; sağa dönüş göstergesini etkinleştirmek için (H, Şekil 42) konumundaki düğmeye basın. Dönüş sinyallerini kapatmak için, düğmeyi (F, Şekil 42) orta konumuna getirin.

Otomatik kapanma:

Dönüş göstergeleri, araç hızına, yatış açısına ve genel olarak araç dinamik koşullarının analizine göre hesaplandığı şekilde dö n ü ş t e n sonra otomatik olarak kapanır.

Bu, dönüş sinyali düğmesine basıldıktan sonra araç hızı 20 km/saati (12,4 mph) aştığında otomatik kapanmanın tetikleneceği anlamına gelir.

Dönüş sinyalleri ayrıca uzun bir mesafe boyunca (dönüş sinyali düğmesine basıldığında aracın hızına bağlı olarak 200 ila 2000 metre (656-6562 fit) arasında değişebilir) açık kalırsa otomatik olarak kapanır.

Dönüş sinyali hala açıkken dönüş sinyali anahtarı tekrar çalıştırılırsa, otomatik kapanma özelliği yeniden başlatılır.



### **Dikkat**

Otomatik devre dışı bırakma sistemleri, sürücünün dönüş göstergelerini en rahat ve kolay şekilde kontrol etmesine yardımcı olan yardımcı sistemlerdir. Bu sistemler çoğu sürüş manevrasında çalışacak şekilde tasarlanmıştır, yine de sürücünün dönüş göstergesinin çalışmasına dikkat e t m e s i gerekir (gerekirse elle devre dışı bırakma veya etkinleştirme).

Tehlike ışıkları

Dörtlü flaşörleri etkinleştirmek veya devre dışı bırakmak için, sadece araç kontak açık durumdayken düğmeye (I, Şekil 42) basın. Dörtlü flaşörler aktifken araç anahtarı KAPALI konuma getirildiğinde, 2 saat boyunca aktif kalacaktır. 2 saat sonra, akü şarjından tasarruf etmek için dörtlü flaşörler otomatik olarak kapanır.



### **Not**

Dörtlü flaşörler hala aktifken araç anahtarı AÇIK konuma getirildiğinde, bunlar aktif kalacaktır.



### **Not**

Fonksiyon aktifken aküde ani bir kesinti olursa, voltaj geri geldiğinde gösterge paneli fonksiyonu devre dışı bırakacaktır.



### **Not**

Dörtlü flaşörler, münferit dönüş sinyal lambalarının normal çalışmasından daha yüksek önceliğe sahiptir.



## **Not**

### **Acil frenleme**

Saatte 55 km'den daha yüksek bir hızda sert fren yapılması durumunda, arkadaki araçları uyarmak için arka lamba hızlı bir şekilde yanıp söner.

Yavaşlama önceden tanımlanmış bir eşiğin altına düşürüldüğünde, yanıp sönmeye otomatik olarak devre dışı bırakılır.

## Anahtarlar

Motosiklet 2 anahtarla birlikte gelir.

"İmmobilizer sistem kodunu" içerirler.

Verilen anahtarlar standart kullanım için olanlardır, yani:

- motoru çalıştırın;
- yakıt deposu tapasını açın;
- koltuk kilidini açın.



### Dikkat

Anahtarları ayırın ve bisikleti sürmek için ikisinden yalnızca birini kullanın.

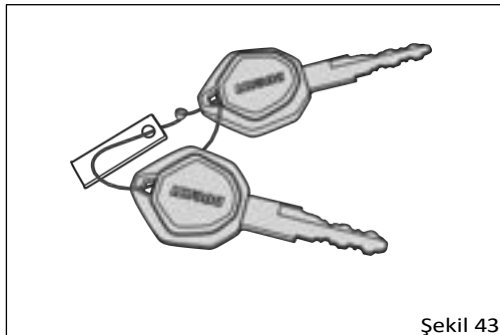
### Çift anahtarlar

Bir müşteri yedek anahtara ihtiyaç duyduğunda, bir Ducati yetkili servis merkeziyle iletişime geçmeli ve hala sahip olduğu tüm anahtarları getirmelidir.

Ducati yetkili servis merkezi tüm yeni ve eski anahtarları programlayacaktır.

Ducati yetkili servis merkezi, müşteriden motosikletin sahibi olduğunu kanıtlamasını isteyebilir.

Programlama prosedürü sırasında kaybolan anahtarların kodları, kaybolan herhangi bir anahtarın motoru çalıştıramamasını sağlamak için silinecektir.



Şekil 43



### Not

Motosiklet sahibi değişirse, yeni sahibine tüm anahtarların verilmesi gerekir.

## Kontak anahtarı ve direksiyon kilidi

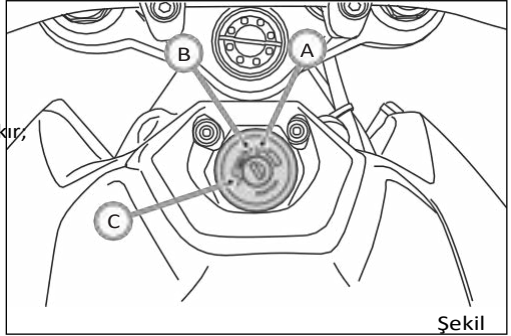
Yakıt deposunun önünde bulunur ve üç konumu vardır:

- A) AÇIK: ışıkları ve motorun çalışmasını sağlar;
- B) KAPALI: ışıkları ve motor çalışmasını devre dışı bırakır;
- C) KİLİT: direksiyon kilitlidir;



### Dikkat

Anahtarı son iki konuma getirmek için, çevirmeden önce aşağı doğru bastırın. Anahtar (B) ve (C) konumlarında çıkarılabilir.



Şekil  
44

## PIN kodu aracılığıyla motosiklet çalışmasının geri yüklenmesi

Anahtar onay sistemi veya anahtar arızası durumunda, gösterge paneli kullanıcının kendi PIN kodunu girerek motosikletin çalışmasını geçici olarak geri getirmesine olanak tanır.

PIN kodu "Ayar menüsü" sayfa 150'deki "PIN Kodu" işlevi aracılığıyla etkinleştirildiyse, gösterge panelinde "PIN Girin" ve yanında PIN'in dört hanesi için boşluklar g ö r ü n t ü l e n i r .

Kod giriliyor:

- Rakamın üstündeki ve altındaki 2 ok, sayının (1) ve (2) düğmeleri kullanılarak 0 ila 9 arasında değiştirilebileceğini gösterir.
- Onaylamak ve bir sonraki haneye geçmek için ENTER (3) tuşuna basın.
- Tüm 4 haneyi girene kadar prosedürü tekrarlayın.

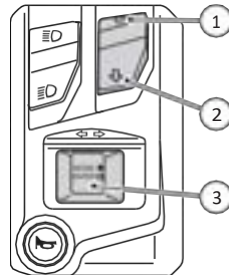
Dördüncü hane ayarlandıktan sonra ENTER (3) düğmesine basın ve gösterge paneli davranışı aşağıdaki gibi olacaktır:

- PIN kontrolü sırasında bir sorun varsa, gösterge paneli 2 saniye boyunca bir hata görüntüleri ve ardından ana ekrana geçer;
- PIN kodu doğru değilse, gösterge panelinde 2 saniye boyunca "Yanlış" görüntülenir ve

Insert PIN

^  
0 - - -  
v

Şekil 45



Şekil 46

ardından

tekrar denemenize izin vermek için önceki ekrana geri dönün.

- PIN KODU doğruysa, gösterge panelinde 2 saniye süreyle "Correct" (Doğru) yazısı görünür ve ardından standart ekran g ö r ü n t ü l e n i r .



### Önemli

Motosikleti çalıştırmak için bu prosedür gerekliyse, sorunu gidermek için mümkün olan en kısa sürede Yetkili Ducati Servis Merkezi'ne başvurun.

## Debriyaj kolu

Kol (1) debriyayı devreden çıkarır. Kolun tutma yerinden uzaklığını ayarlamak için bir topuzu (2) vardır.

Kolun el tutamağından uzaklığını artırmak veya azaltmak için, düğmeyi sırasıyla saat yönünde veya saat yönünün tersine çevirerek istenen sayıda tıklama yapın.

Kolun büküm tutamağından uzaklığını artırmak için saat yönünde çevirin. Kol mesafesini azaltmak için ayarlayıcıyı saat yönünün tersine çevirin.

Debriyaj kolu (1) çalıştırıldığında, motordan şanzımana ve tahrik tekerleğine giden tahrik ayrılır. Debriyajın doğru şekilde kullanılması, özellikle KAPALI konuma geçerken sorunsuz sürüş için çok önemlidir.



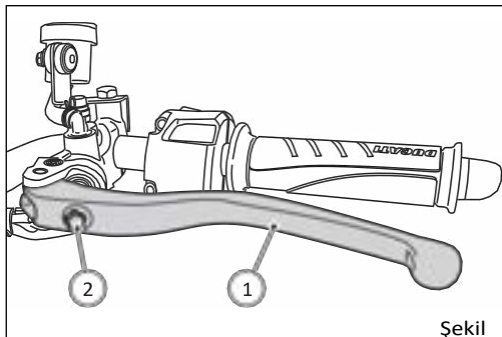
### Dikkat

Motosiklet durduğunda debriyaj kolunu ayarlayın.



### Önemli

Debriyajın doğru kullanılması şanzıman parçalarının hasar görmesini önleyecek ve motoru yedekleyecektir.



Şekil  
47



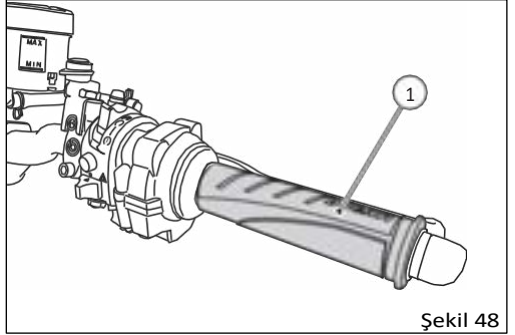
### Not

Motor yan sehpa aşağıdayken ve vites kutusu boştayken çalıştırılabilir. Bir vites takılıyken çalıştırılacaksa debriyaj kolunu çekin (bu durumda vites takılmadan önce yan sehpa yukarıda olmalıdır).

## **Gaz kelebeği büküm kolu**

Sağ gidon üzerindeki çevirme kolu (1) gaz kollarını açar.

Serbest bırakıldığında, ilk konumuna (rölanti hızı) geri dönecektir.



Şekil 48

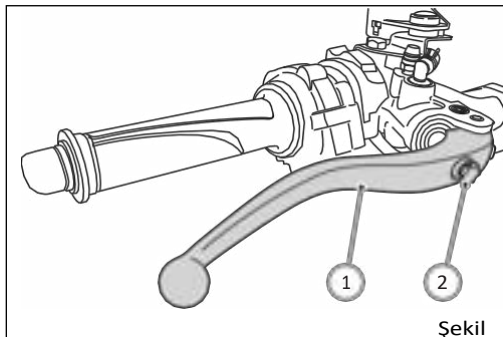
## Ön fren kolu

### Ayar

Ön freni çalıştırmak için kolu (1) döndürme tutamağına doğru çekin. Sistem hidrolik olarak çalıştırılır ve kolu hafifçe çekmeniz yeterlidir.

Kontrol kolu (1), kol ile el tutamağı arasındaki mesafeyi ayarlamak için bir kadrana (2) sahiptir. Kol mesafesi kadranın (2) 10 t ı k l a m a s ı y l a ayarlanabilir.

Kolun büküm tutamağından uzaklığını artırmak için saat yönünde çevirin. Kol mesafesini azaltmak için ayarlayıcıyı saat yönünün tersine çevirin.



Sekil  
49



### Dikkat

Bu kumandaları kullanmadan önce, "Kapatma" paragrafı altındaki talimatları iyice okuyun.



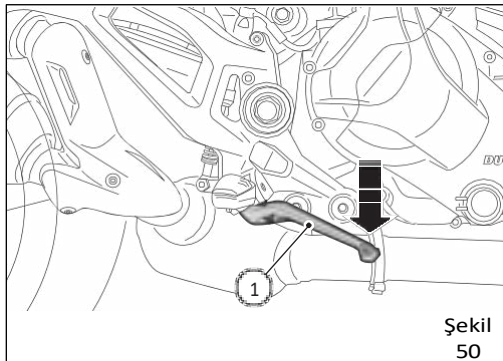
### Dikkat

Motosiklet durduğunda ön fren kolunu ayarlayın.

## Arka fren pedalı

Arka freni çalıştırmak için pedala (1) ayağınızla basın.

Kontrol sistemi hidrolik tiptedir.

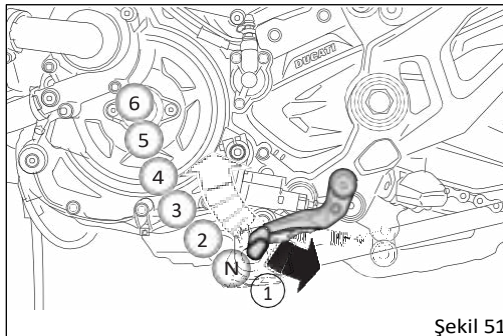


## Vites değiştirme pedalı

Vites değiştirme pedalı aşağıdaki iki yönde hareket edebilir ve bırakıldığında otomatik olarak ortadaki N dinlenme konumuna geri döner:

- aşağı = 1<sup>st</sup> vitesini takmak ve vitesi küçöltmek için pedala basın. Gösterge panelindeki N ışığı sönecektir;
- yukarı doğru= 2<sup>nd</sup> vitesini ve ardından 3<sup>rd</sup> , 4<sup>th</sup> , 5<sup>th</sup> ve 6<sup>th</sup> viteslerini takmak için pedalı kaldırın.

Pedalı her hareket ettirdiğinizde bir sonraki viteseye geçersiniz.

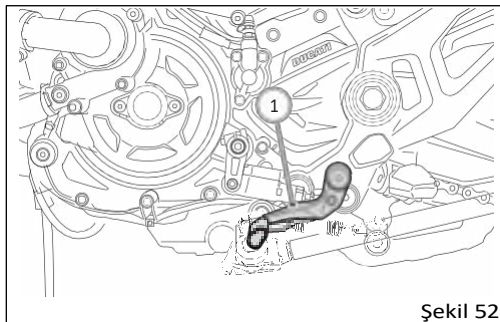


şekil 51

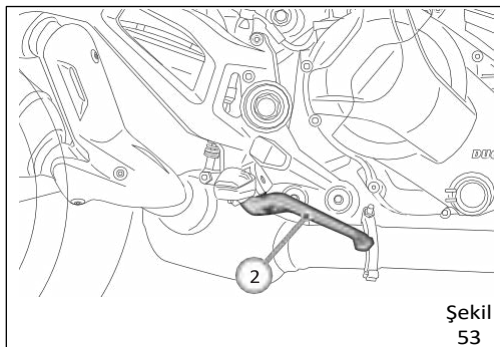
## **Vites değiştirme pedalının ve arka fren pedalının konumunun ayarlanması**

Vites değiştirme (1) ve arka fren (2) pedallarının ayak dayama yerlerine göre konumu, sürücünün gereksinimlerine uyacak şekilde ayarlanabilir.

Vites değiştirme pedalını ve arka fren pedalını bir Ducati Yetkili Satıcısına veya yetkili Servis Merkezine ayarlatın.



**şekil 52**



**şekil 53**

# Motosiklete binmek

hızda sürmekten kaçının.

## Motosiklet alıştıırma süresi

Alıştıırma süresi boyunca, aşağıdaki tabloda belirtilen devir sayısını aşmayın:

| İlk kullanım dönemi için aşılması gereken maksimum motor devri |           |
|----------------------------------------------------------------|-----------|
| 1.000 Km'ye (621 mil) kadar                                    | 6,000 rpm |

### Alıştıırma önerileri:

- İlk birkaç saatlik sürüş sırasında, motor sıcakken tabloda belirtilen sınırlar içinde kalarak yükü ve motor devrini sürekli olarak değıştıirmeniz önerilir.
- Yoğun kullanım sırasında motorun aşırı yüklenmesini önlemek için daima bir vites küçültün.
- Özellikle yokuş yukarı sürüşlerde motoru uzun süre yüksek devirde çalıştıırmayın; vites yükseltmek yakıt tüketimini ve gürültüyü azaltır.
- Uzun süre boyunca yavaş veya hızlı sabit

- Özellikle motor soğukken tam gazda sürmeyin.
- Tam gazda çalıştırmaktan ve hızlı ivmelenmekten kaçının.
- Ani ve uzun süreli frenlemelerden kaçının, frenlerde dikkatli hareket edin.
- Tahrik zincirini sık sık kontrol edin. Gerektiği gibi yağlayın.

### **Önemli**

Motosikleti kullanmadan önce, dikiz aynalarında etiket olup olmadığını kontrol edin; aksi takdirde bunları çıkarın.



## Sürüş öncesi kontroller

Lastik basıncını ve durumunu kontrol edin ("Lastikler").



### Dikkat

Sürüşten önce bu kontrollerin yapılmaması motosikletin hasar görmesine, sürücünün ve yolcunun yaralanmasına neden olabilir.

Sürüşten önce motosikletinizi aşağıdaki gibi kapsamlı bir şekilde kontrol edin:

- **DEPODAKİ YAKIT SEVİYESİ**  
Depodaki yakıt seviyesini kontrol edin. Gerekirse yakıt doldurun ("Yakıt doldurma").
- **MOTOR YAĞI SEVİYESİ**  
Gözetleme camından karterdeki yağ seviyesini kontrol edin. Gerekirse doldurun ("Motor yağı seviyesi kontrolü").
- **FREN SIVISI**  
İlgili haznelerdeki sıvı seviyesini kontrol edin (bkz. "Fren ve debriyaj sıvısı seviyesinin kontrol edilmesi").
- **SOĞUTUCU**  
Genleşme kabındaki soğutma sıvısı seviyesini kontrol edin; gerekirse ilave edin ("Soğutma sıvısı seviyesinin kontrol edilmesi ve ilave edilmesi").
- **LASTİK DURUMU**

- **KONTROLLER**

Fren, debriyaj, gaz ve vites değiştirme kumandalarını (kollar, pedallar ve döndürme kolu) çalıştırın ve düzgün çalışıp çalışmadığını kontrol edin.

- **IşIKLAR VE GÖSTERGELER**

Işıkların, göstergelerin ve kornanın düzgün çalıştığından emin olun. Yanmış ampulleri değiştirin ("Elektrik sistemi").

- **ANAHTAR KİLİTLERİ**

Doldurma tapasının ("Doldurma t a p a s ı ") ve koltuğun ("Koltuk kilidi") sıkılığını kontrol edin.

- **STAND**

Yan sehpanın sorunsuz çalıştığından ve doğru konumda olduğundan emin olun ("Yan sehpa").

### **ABS IşIK**

Anahtar AÇIK konuma getirildikten sonra, motosiklet hızı 5 km/sa (3,10 mph) değerini aştığında ABS ışığı AÇIK kalır; ABS sisteminin doğru çalıştığını onaylamak için uyarı ışığı KAPALI konuma geçer ("Uyarı ışıkları").

### **Dikkat**

Arıza durumunda motosikleti sürmeyin ve bir Ducati Yetkili Satıcısı veya

yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin.



## ABS CİHAZI

Ön (1) ve arka (2) fonik tekerleklerin temiz olup olmadığını kontrol edin.



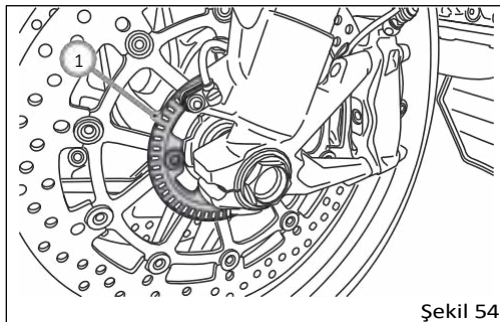
### Dikkat

Tıkalı okuma yuvaları sistemin düzgün çalışmasını tehlikeye atabilir. Yol yüzeyinin çamurlu olması durumunda ABS sisteminin devre dışı bırakılması önerilir, çünkü bu durumda sistem ani arızaya maruz kalabilir.

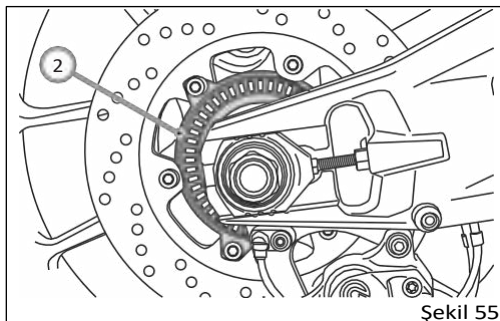


### Dikkat

Uzun süreli tekerlek hareketleri ABS sistemini devre dışı bırakabilir.



Şekil 54



Şekil 55

## Motor çalıştırma/durdurma



### Dikkat

Motoru çalıştırmadan önce, sürüş sırasında kullanmanız gereken kumandalara aşina olun.



### Dikkat

Motoru asla kapalı alanda çalıştırmayın veya çalıştırmayın. Egzoz gazları zehirlidir ve kısa süre içinde bilinç kaybına ve hatta ölüme yol açabilir.

Anahtarı AÇIK (1) konumuna getirin.

Hem yeşil ışığın N (2) hem de kırmızı ışığın

🔴 (3) gösterge paneli üzerinde yanar.



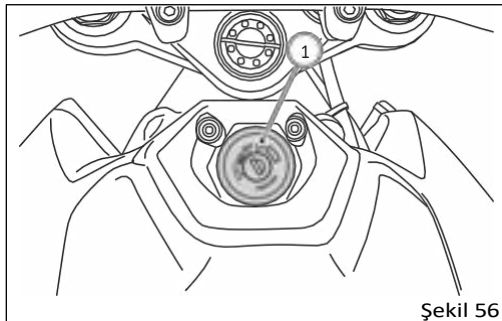
### Önemli

Motor çalıştıktan birkaç saniye sonra yağ basıncı ışığı sönmelidir.



### Dikkat

Yan sehpa tamamen yukarıda (yatay konumda) olmalıdır, çünkü güvenlik sensörü aşağıdayken motorun çalışmasını önler.



Şekil 56



Şekil

**Not**

Motoru yan sehpa aşağıdayken ve vites kutusu boştayken çalıştırmak mümkündür. Motosikleti bir vites takılıyken çalıştırırken, debriyaj kolunu çekin (bu durumda yan sehpa yukarıda olmalıdır).

Kontak anahtarını (4) aşağı (A) hareket ettirin ve düğmeyi bırakın.

Motosikletin gaz keleşbeği kumandasını çalıştırmadan çalışmasına izin verin.



### Not

Akü boşsa, sistem marş motoru marş işlemini otomatik olarak engeller.



### Önemli

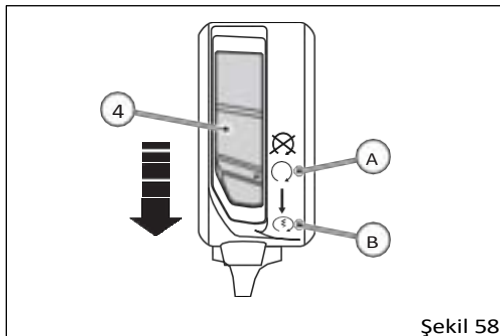
Motor soğukken devir çevirmeyin. Yağın ısınması ve yağlanması gereken tüm noktalara ulaşması için biraz zaman tanıyın.



### Dikkat

Araç dururken motorun çok uzun süre çalışır durumda tutulması, yetersiz soğutma nedeniyle aşırı ısınmadan dolayı hasara neden olabilir. Araç dururken motoru gereksiz yere açık tutmayın. Motoru çalıştırdıktan hemen sonra motosikletle birlikte hareket edin.

Kırmızı yağ basıncı uyarı lambası (3) motor çalıştıktan birkaç saniye sonra sönmelidir.



Şekil 58

## Taşınmak

- 1) Yan sehpayı, gösterge panelindeki uyarı ışığının sönmesiyle onaylandığı şekilde yatay konuma gelene kadar kaldırın.
- 2) Debriyayı ayırmak için kontrol kolunu sıkın.
- 3) Birinci vitese takmak için vites değiştirme kolunu ayağınızın ucuyla sertçe aşağı bastırın.
- 4) Debriyaj kolunu kademeli olarak bırakırken gaz keleşi bükümünü çevirerek motoru hızlandırın; motosiklet hareket etmeye başlayacaktır.
- 5) Debriyaj kolunu bırakın ve hızlanın.
- 6) Vites yükseltmek için, motoru yavaşlatmak üzere gazı kapatın, debriyayı ayırın, vites değiştirme kolunu kaldırın ve debriyaj kolunu bırakın.

Vites küçültmek için şu şekilde hareket edin: çevirme kolunu bırakın, debriyaj kolunu çekin, viteslerin senkronize olmasına yardımcı olmak için kısa bir süre hızlanın, vites küçültün (bir sonraki alt vitese geçin) ve debriyayı bırakın.

Kontroller doğru ve zamanında kullanılmalıdır: yokuş yukarı gidecek motoru yavaşlatma eğilimine girer girmez vites küçültmekten çekinmeyin, böylece motoru ve motosikleti anormal şekilde zorlamaktan kaçınmış olursunuz.



## Dikkat

Sert hızlanmalardan kaçının, aksi takdirde tekleme ve şanzıman kopması meydana gelebilir. Bir vitese takıldıktan sonra debriyaj kolu gereğinden uzun süre basılı tutulmamalıdır, aksi takdirde sürtünme parçaları aşırı ısınabilir ve aşınabilir.



## Dikkat

Uzun süreli tekerlek hareketleri ABS sistemini devre dışı bırakabilir.

Motosiklet hareketi sırasında, motor sıcaklığına bağlı olarak bir zamanlayıcı devreye girer ve ardından motor kapatılır.

Motoru çalıştırmak için kontak anahtarına basın. Daha fazla bilgi için "Otomatik kapanma" alt bölümüne bakın.

## Frenleme

Zamanında yavaşlayın, motor frenini kullanmak için vites küçültün ve ardından hem ön hem de arka frenleri çalıştırarak fren yapın. Motorun aniden durmasını önlemek için motosiklet durmadan önce debriyajı çekin.

### Kilitlenmeyi Önleyici Fren Sistemi (ABS)

Olumsuz koşullar altında frenleri doğru kullanmak, bir sürücü için ustalaşılması en zor ve aynı zamanda en kritik beceridir. Frenleme, iki tekerlekli bir motosiklet sürerken en zor ve tehlikeli anlardan biridir: bu zor anda düşme veya kaza yapma olasılığı istatistiksel olarak diğer tüm anlardan daha yüksektir. Kilitlenmiş bir ön tekerlek çekiş ve denge kaybına yol açarak kontrol kaybına neden olur.

Kilitlenmeyi Önleyici Fren Sistemi (ABS), sürücülerin acil frenlemelerde veya kötü kaldırım veya olumsuz hava koşullarında motosiklet frenleme gücünü mümkün olan en yüksek miktarda kullanmalarını sağlamak için geliştirilmiştir.

ABS, tekerleğe monte edilmiş özel bir sensör elektronik kontrol ünitesine tekerleğin kilitlenmek üzere olduğunu bildirdiğinde fren devresindeki basıncı sınırlamak için hidrolik ve elektronik kullanır.

Bu, tekerlek kilitlenmesini önler ve çekişi korur. Basınç hemen geri yükseltilir ve kontrol ünitesi kilitlenme riski ortadan kalkana kadar freni kontrol etmeye devam eder.

Normalde, sürücü ABS çalışmasını fren kolu ve pedalında daha sert bir his veya titreşim olarak algılayacaktır.

Ön ve arka frenler ayrı kontrol sistemleri kullanır, yani bağımsız olarak çalışırlar. Aynı şekilde, ABS entegre bir fren sistemi değildir ve aynı anda hem ön hem de arka freni kontrol etmez.



### Not

Acil frenleme

Saatte 55 km'den daha yüksek bir hızda sert frenleme durumunda, arkadaki araçları uyarmak için arka lamba hızlı bir şekilde yanıp söner. Yavaşlama önceden tanımlanmış bir eşiğin altına düşürüldüğünde, yanıp sönmeye otomatik olarak devre dışı bırakılır.

## Motosikleti durdurmak

Hızı azaltın, vitesi küçültün ve gaz kelebeği bükümünü bırakın.

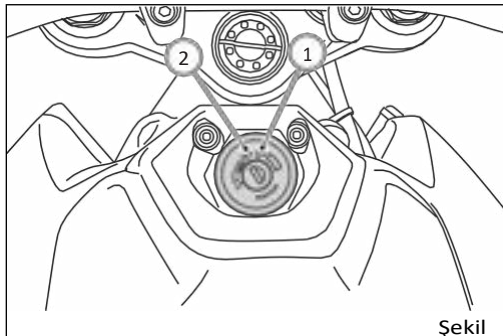
Birinci vitese ve ardından boş vitese geçmek için vitesi küçültün. Frenleri uygulayın ve motosikleti tamamen durma noktasına getirin.

Motoru kapatmak için anahtarı (2) konumuna çevirmeniz yeterlidir.



### Önemli

Elektrikli parçalara zarar vermemek için motor kapalıyken anahtarı ON (AÇIK) konumunda (1) bırakmayın.



Sekil  
59

## Yakıt ikmali

Yakıt doldururken depoyu asla aşırı doldurmayın. Yakıt asla doldurma girintisinin kenarına temas etmemelidir.

### Uyarı

Depo içindeki yakıt basıncı, aşırı durumlarda, yakıt kapağı açıldığında yakıtın "püskürmesine" neden olabilir.

Yeniden doldurma sırasında yakıt kapağını daima yavaş ve dikkatli bir şekilde açın.

Kapağı açarken duyulabilir bir tıslama duyarsanız, tamamen açm a d a n önce tıslama kesilene kadar bekleyin.

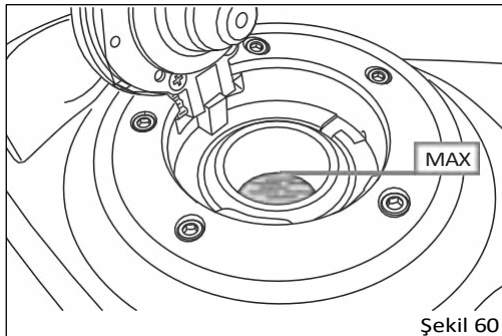
Ses, yakıt deposundan kaçan artık basınçtır, bu nedenle tıslamanın durması artık basınç kalmadığını gösterir.

Yukarıda açıklanan durum sıcak hava koşullarında daha olasıdır.



### Dikkat

Kurşun içeriği düşük ve orijinal oktan sayısı en az 95 olan yakıt kullanın.



Şekil 60



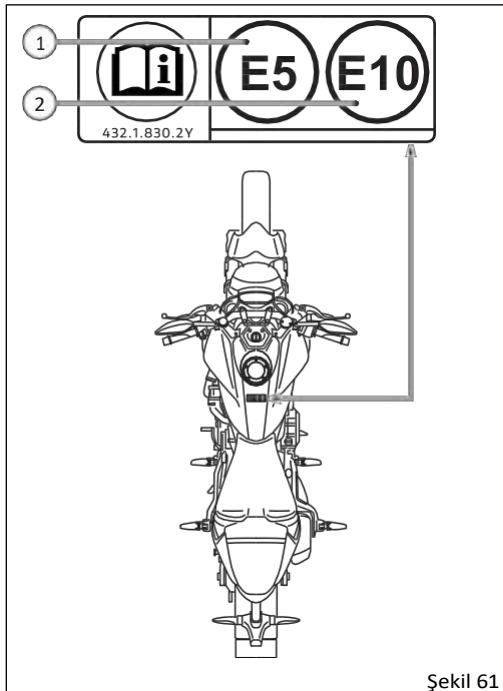
### Dikkat

Motosiklet yalnızca maksimum %10 (E10) etanol içeriğine sahip yakıtla uyumludur. Etanol içeriği %10'un üzerinde olan yakıtların kullanılması yasaktır. Kullanılması motorun ve motosiklet bileşenlerinin ciddi şekilde hasar g ö r m e s i n e neden olabilir. Etanol içeriği %10'un üzerinde o l a n yakıt kullanımı garantiyi geçersiz kılacaktır.

## Yakıt etiketi

Şekildeki etiket bu araç için önerilen yakıtı tanımlar.

- 1) Etiket içindeki E5 referansı, EN 228'e göre ağırlıkça maksimum %2,7 oksijen içeriğine ve hacimce maksimum % 5 etanol içeriğine sahip yakıt kullanımını gösterir.
- 2) Etiket içindeki E10 referansı, EN 228'e göre ağırlıkça maksimum %3,7 oksijen içeriğine ve hacimce maksimum % 10 etanol içeriğine sahip yakıt kullanımına işaret etmektedir.



Şekil 61

## Otopark

Durdurulan motosikleti yan sehpa ("Yan s e h p a ") üzerine park edin.

Hırsızlığı önlemek için gidonu tamamen sola ç e v i r i n ve kontak anahtarını (3) konumuna getirin.

Bir garaja veya başka bir kapalı alana park ederseniz, uygun havalandırma olduğundan ve motosikletin bir ısı kaynağının yakınında olmadığından emin olun.



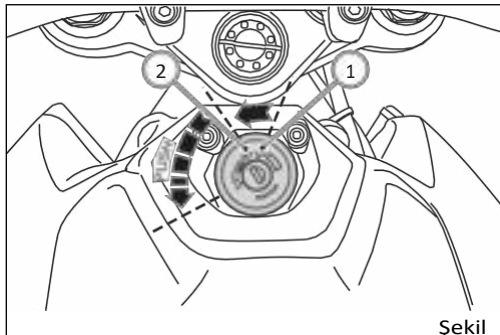
### Dikkat

Motor, egzoz boruları ve susturucular motor kapatıldıktan sonra uzun süre sıcak kalır; egzoz sistemine herhangi bir vücut parçasıyla dokunmamaya özellikle dikkat edin ve aracı yanıcı maddelerin (tahta, yaprak vb.) yanına park etmeyin. Motosiklete zarar vermemek için motor ve egzoz sistemi sıcakken m o t o s i k l e t i n üzerini branda ile örtmeyin.



### Dikkat

Asma kilitler veya fren diski kilitleri, arka dişli kilitleri gibi motosiklet hareketini önlemek için tasarlanmış diğer kilitlerin kullanılması tehlikelidir ve motosikletin çalışmasını bozabilir ve sürücünün ve yolcunun güvenliğini etkileyebilir.



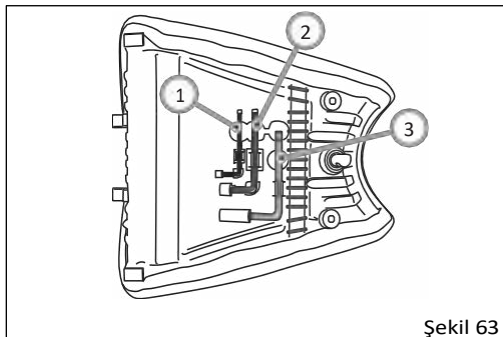
Şekil  
62

## Alet kiti ve aksesuarlar

Koltuğu sökerek ("Koltuk kilidi" alt bölümü) verilen aletlere ulaşabilirsiniz.

Alet seti şunlardan oluşur:

- 3 mm (0,12 inç) Aylan anahtarı (far ayarı);
- 4 mm (0,16 inç) Aylan anahtarı (yolcu koltuğu sabitlemesi);
- düz uçlu/Pillips tornavida (akü montajı).



Şekil 63

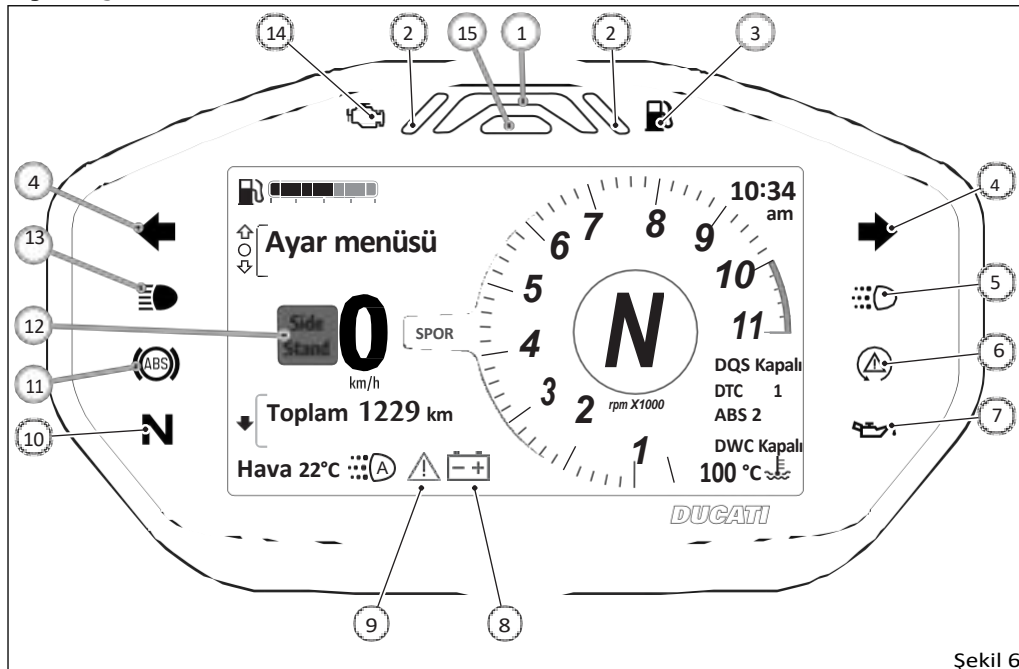
# Gösterge paneli (Dashboard)

## Gösterge paneli

Motosiklet, TFT renkli ekrana sahip bir COBO gösterge paneli ile donatılmıştır.

Gösterge paneli, güvenli sürüş için gereken tüm bilgileri sağlar ve araç ayarlarını ve parametrelerini özelleştirmenize olanak t a n ır .

## Uyarı ışıkları



Şekil 64

| <b>Hayatı</b> | <b>Açıklama</b>                                                                                                                                                                                                            | <b>Renk</b>             |
|---------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| 1             | Devir sınırlayıcı / immobilizer                                                                                                                                                                                            | Kırmızı                 |
| 2             | Devir sınırlayıcı                                                                                                                                                                                                          | Kırmızı                 |
| 3             | Düşük yakıt                                                                                                                                                                                                                | Kehribar sarısı         |
| 4             | Dönüş göstergeleri                                                                                                                                                                                                         | Yeşil                   |
| 5             | DRL - gündüz sürüş farları açık<br>(Çin ve Kanada versiyonlarında mevcut değildir)                                                                                                                                         | Yeşil                   |
| 6             | DTC/DWC durumu <ul style="list-style-type: none"> <li>yanıp sönüyor: DTC/DWC etkin, ancak performans düşük;</li> <li>açık: DTC/DWC devre dışı ve/veya kontrol ünitesindeki bir arıza nedeniyle çalışmıyor.</li> </ul>      | Kehribar sarısı         |
| 7             | Motor yağı düşük<br>basıncı<br><br> <b>Önemli</b><br>MOTOR YAĞI ışığı yanık kalırsa motoru durdurun, aksi takdirde ciddi hasar görebilir. | Kırmızı                 |
| 8             | Düşük pil şarj seviyesi                                                                                                                                                                                                    | Kırmızı (ekran)         |
| 9             | Genel hata                                                                                                                                                                                                                 | Kehribar sarısı (ekran) |
| 10            | Boş vites                                                                                                                                                                                                                  | Yeşil                   |

|               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                 |
|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 11            | <p>ABS durumu</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>yanıp sönme: Kendi kendine teşhiste ABS ve/veya düşük performansla çalışma;</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Kehribar sarısı |
| <b>Hayat.</b> | <b>Açıklama</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>Renk</b>     |
|               | <ul style="list-style-type: none"> <li>açık: ABS devre dışı ve/veya ABS kontrolündeki bir arıza nedeniyle çalışmıyor Birim.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                 |
| 12            | Yan sehpa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Kırmızı (ekran) |
| 13            | Uzun far açık                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Mavi            |
| 14            | <p>MIL</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Motor yönetiminde hata olması durumunda uyarı ışığı sürekli yanar. Yavaş ilerleyin, sert hızlanma ve sollamalardan kaçınin, arızayı gidermek için aracı bir Ducati yetkili servisine götürün.</li> <li>Uyarı ışığı, katalitik konvertöre zarar verebilecek emisyonla ilgili kritik bir hata hakkında uyarmak için yanıp sönerek yanar. Mümkünse, aracı bir Ducati yetkili servisine götürün ve arızanın giderilmesini sağlayın ve her halükarda yavaş ilerleyin, sert hızlanmalardan ve sollamalardan kaçınin.</li> </ul> | Kehribar sarısı |
| 15            | DTC/DWC müdahalesi                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Kehribar sarısı |



## Önemli

Ekranda "TRANSPORT MODE" mesajı görüntülenirse, derhal bu mesajı silecek ve motosikletin tam olarak çalışmasını sağlamak için Ducati Yetkili Satıcınızla iletişime geçin.

Kontak açıldığında gösterge paneli Ducati logosunu gösterir ve LED uyarı ışıklarının sıralı kontrolünü gerçekleştirir.

Bu rutinden sonra, gösterge paneli ana sayfayı son Kontak Kapatmadan önce kullanılan modda görüntüler.

Bu kontrol aşaması sırasında, motosiklet hızı 5 km/sa (3 mph) değerini aşarsa, gösterge paneli duracaktır:

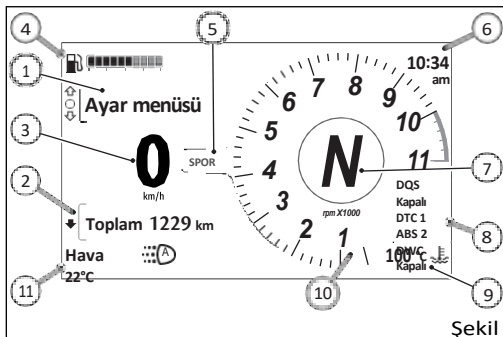
- ekran kontrol rutini ve güncellenmiş bilgileri içeren standart ekranı görüntüler;
- uyarı ışığı kontrol rutinini durdurun ve sadece o anda gerçekten aktif olan uyarı ışıklarını AÇIK bırakın.

## Ana sayfa öğeleri

Ana ekranda sürüş için gerekli tüm bilgi ve unsurlar görüntülenir.

"Ayar menüsü"ndeki "Ölçüm birimleri" fonksiyonu aracılığıyla ölçüm birimlerini değiştirmek mümkündür (sayfa 170)

Tabloda mevcut öğeler listelenmektedir.



Şekil

| <b>Ha<br/>yır.</b> | <b>Açıklama</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                  | İnteraktif menü                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 2                  | Bilgi ekranı                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 3                  | Hız<br>5 oranında artırılmış olarak ve ayarlanan ölçüm birimiyle (km/sa veya mph) birlikte görüntülenir.                                                                                                                                                                                                                                           |
| 4                  | Yakıt seviyesi<br>2 modda mevcuttur: derecelendirilmiş çubuk veya km veya mil kaldı.<br>"Ayar menüsü" (sayfa 147) içindeki "Yakıt göstergesi" fonksiyonu aracılığıyla ayarlamak mümkündür.                                                                                                                                                         |
| 5                  | Sürüş Modu kullanımda<br>Bakınız "Sürüş Modu" (sayfa 104)                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 6                  | Saat<br>"Ayar menüsü "ndeki (sayfa 155) "Tarih ve saat" işlevi aracılığıyla ayarlamak mümkündür.                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 7                  | Dişli                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 8                  | Parametreler penceresi<br>Geçerli Sürüş Modu için ayarlanan DQS, DTC, ABS, DWC parametrelerinin değerlerini görüntüler. Bir veya daha fazla parametrede hata olması durumunda, ilgili değer yerine "Err" görüntülenir.<br>Motosiklet hızı 5 km/saati (3 mph) aştığında veya ısıtmalı el tutamakları (sayfa 118) etkinleştirildiğinde cam kaybolur. |

| <b>Ha<br/>yır.</b> | <b>Açıklama</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|--------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 9                  | <p>Motor Soğutma Sıvısı sıcaklığı (°C veya °F)<br/>Sıcaklık gösterge aralığı +40 °C ila +120 °C (+104 °F ÷ +248 °F) arasındadır.<br/>Sıcaklık +40°C'nin (+104°F) altındaysa "LO" görüntülenirken, +120°C'nin (+248 °F) üzerindeyse "HI" yanıp sönen kırmızı renkte görüntülenir.</p> <p> <b>Dikkat</b><br/>Aşırı ısınma durumunda, mümkünse, soğutma sisteminin motor sıcaklığını düşürmesine izin vermek için düşük hızda sürülmesi önerilir. Trafik koşulları nedeniyle bu mümkün değilse, durun ve motoru kapatın.</p> <p>Motosiklet, motor aşırı ısındığında kullanılmaya devam edilirse ciddi hasar meydana gelebilir. Motor sıcaklığı normale döndüğünde, gösterge paneli göstergesini sık sık kontrol ederek sürüşe devam edin.</p> |
| 10                 | <p>Rev sayacı<br/>Bakınız "Motor devir göstergesi" (sayfa 99)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 11                 | <p>Hava sıcaklığı (°C veya °F)</p> <p> <b>Not</b><br/>Motosiklet durdurulduğunda, motor ısısı görüntülenen sıcaklığı etkileyebilir.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |

## İnteraktif menü ve Bilgi ekranı

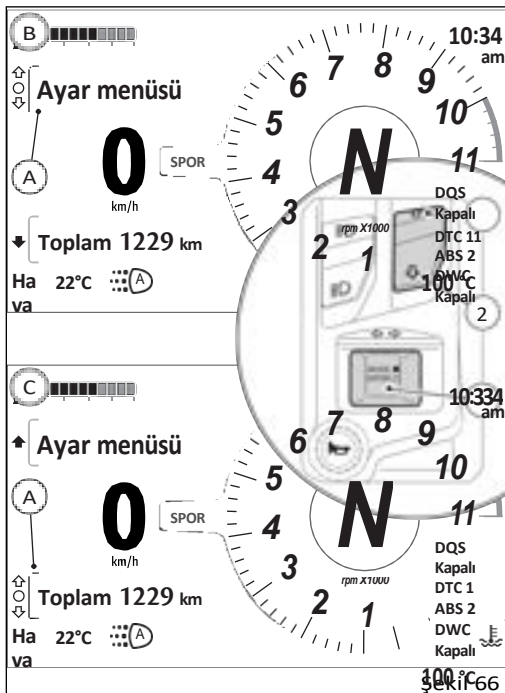
"İnteraktif Menü" sürücü tarafından etkinleştirilebilen bir dizi işlev içerir. Bir işlev etkinleştirildiğinde, etkileşimde bulunabileceğiniz ilgili bir pencere görüntülenir.

"Bilgi ekranı" menüsü, mevcut yolculuk bilgilerine atıfta bulunan tüm sayaçları içerir (bkz. sayfa 108)

Menülerden biri seçildiğinde, aktif çerçeve (A, Şekil 66) ile gösterilir ve menüde gezinme ve etkileşim için (1), (2) ve (3) düğmeleri kullanılır. Seçimi "Etkileşimli menü" ile "Bilgi ekranı" arasında veya tam tersi şekilde değiştirmek için:

- "İnteraktif menü" seçiliyse, seçimi "Bilgi ekranı"na (C, Şekil 66) taşımak için düğmeyi (2) uzun süre basılı tutun;
- "Bilgi ekranı" seçiliyse, seçimi "İnteraktif menü"ye (B, Şekil 66) taşımak için düğmeyi (1) uzun süre basılı tutun.

Düğmeler (1) ve (2) temel olarak seçilen menüdeki öğeleri kaydırmak ve seçmek için kullanılır. Düğme (3) seçilen menü öğesini etkinleştirmek ve etkileşimde bulunmak için kullanılır. Menülerin sol kısmında (1), (2) ve (3) düğmelerinin olası etkileşimini gösteren aşağıdaki semboller gösterilmektedir:



- ⬆ düğmeye (1) kısa süreli basın;
- ⬇ düğmeye (2) kısa süreli basın;
- ○ düğmesine (3) kısa süreli basın;
- ⬆ düğmeye (1) uzun basın;
- ⬇ düğmeye (2) uzun basın;
- ● düğmeye (3) uzun basın.

## Sürüş Modu

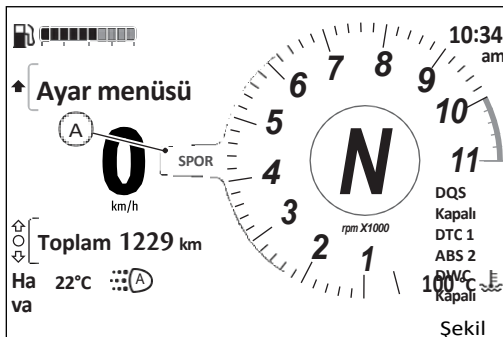
3 Sürüş Modu mevcuttur: SPOR, TURNE, KENT.

Etkin Sürüş Modu'nun adı aşağıdaki ekranda gösterilir ekranın ortasında (A, Şekil 67).

Her Sürüş Modu, isim ve devir sayacı kutusu için farklı bir renkle ilişkilendirilmiştir.

Her Sürüş Modu ile ilişkili parametreler şunlardır: Motor, DTC, ABS, DWC, DQS.

Her Sürüş Modu için "Ayar menüsü"ndeki (sayfa 125) "Sürüş Modu" işlevini kullanarak parametreleri özelleştirmek mümkündür.



67

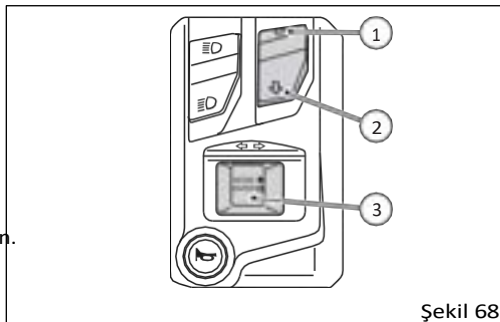
## Sürüş Modunu Değiştirme

- MODE/ENTER düğmesini (3) uzun süre basılı tutun.
- Özel ekran görüntülenir (Şekil 69); burada (1) ve (2) düğmeleri kullanılarak mevcut Sürüş Modları arasında gezinmek ve parametreleri ilgili ayar değerleriyle görüntülemek mümkündür.
- Onaylamak için MODE/ENTER düğmesine (3) basın.

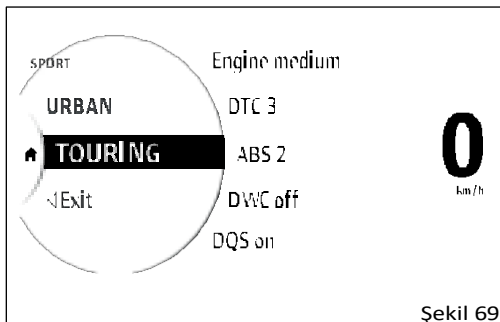
"Çıkış"ı seçin ve herhangi bir değişiklik yapmadan ekrandan çıkmak için MODE/ENTER düğmesine (3) basın.

Yeni Sürüş Modu onaylanır onaylanmaz, gösterge paneli aşağıdaki koşulları kontrol eder:

- Hız 5 km/sa (3 mph) veya daha düşükse ve gaz kelebeği kontrolü açıksa, "Gazı kapat" mesajı görüntülenir; yeni Sürüş Modu yalnızca gaz kelebeği kontrolü k a p a t ı l d ı ğ ı n d a onaylanır ve kaydedilir ve ardından ana ekran görüntülenir.
- Hız 5 km/sa (3 mph) veya daha düşükse, gaz kelebeği kontrolü kapalıysa ancak frenler d e v r e d e y s e , "Frenleri serbest bırakın" mesajı görüntülenir. Yeni Sürüş Modu yalnızca frenler bırakıldığında v e ardından ana ekran görüntülendiğinde onaylanır ve kaydedilir.



Şekil 68



Şekil 69

- Yukarıdaki koşulların her ikisi de gerçekleşirse, "Gaz keleşini kapatın ve frenleri bırakın" mesajı görüntülenir. Yeni Sürüş Modu yalnızca her iki koşul da yerine getirildiğinde onaylanır ve kaydedilir ve ardından ana ekran görüntülenir.

Sürüş Modu değişikliğini doğrulamak için gereken koşullardan herhangisi biri, yukarıda açıklanan koşullardan birinin etkinleştirilmesinden sonraki 5 saniye içinde doğru değilse, prosedür iptal edilecek, gösterge paneli ana sayfayı görüntülemeye geri dönecek ve hiçbir ayar değiştirilmeyecektir.



### **Dikkat**

Ducati, motosiklet durduğunda Sürüş modunun değiştirilmesini önerir. Sürüş modu sürüş sırasında değiştirilirse, çok dikkatli olun (Sürüş modunun düşük hızda değiştirilmesi önerilir).

## Motor devir göstergesi

Motor devri, gri bir uyan (A) içeren bir devir sayacı kullanılarak gösterilir.

Kilometre sayacının ilk 1000 km'si ( 600 mil) boyunca (araç alıştırma süresi) veya ilk servise kadar, sanal bir motor devri sınırlayıcısı ayarlanır ve uyarı sarıya döndüğünde gösterilir.

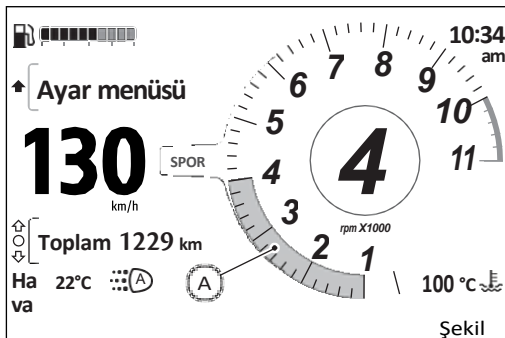
Alıştırma döneminden sonra veya ilk muayeneden sonra, sanal sınırlayıcı sürücüye motor soğukken daha düşük devirlerde sürüş yapmasını belirtir ve tavsiye eder. Sanal sınırlayıcı eşiği motor sıcaklığına göre değişir: motor sıcaklığı aşağıdaki değerlerin altındaysa

50 °C (122 °F), devir eşiği 7000 dev/dak'dır.

Sinyal sarıya dönüp yanıp sönmeye başladığında, gösterge paneli sürücüyü vites yükseltmesi için uyarır.

Devir sınırlayıcı devreye girdiğinde uyarı kırmızı renkte yanıp sönmeye başlar: bu durumda devir sınırlayıcı (sayfa 95) da devreye girer.

Devir sayısı 1.000 devir/dakikadan düşükse, uyandırma görüntülenmez.



## Dikkat

Motosikletiniz, debriyaj bırakılmış halde motor boştayken motor devrini yaklaşık 3000 rpm ile sınırlayan bir devir sınırlayıcı ile donatılmıştır. Bu, aşırı gürültü kirliliğini önlemek ve ayrıca yük olmadan motor için zararlı olan motor hızlarına ulaşılmasını önlemek içindir. Bu sınırlayıcı devreye girdiğinde devirler sınırlanacak ve gösterge panelinde yanıp sönen bir Aşırı Devir göstergesi olacaktır. Debriyaj çekildiğinde, bu fonksiyon aktif değildir.

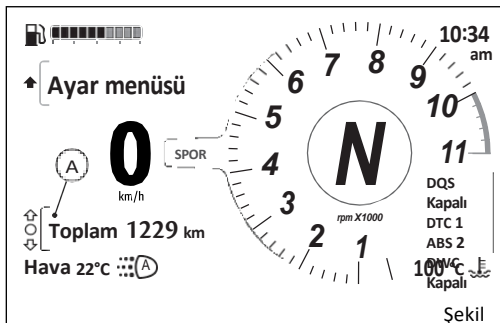
## Bilgi ekranı

"Bilgi ekranı" menüsü, seyahat bilgileriyle birlikte mevcut tüm sayaçları içerir (A, Şekil 71).

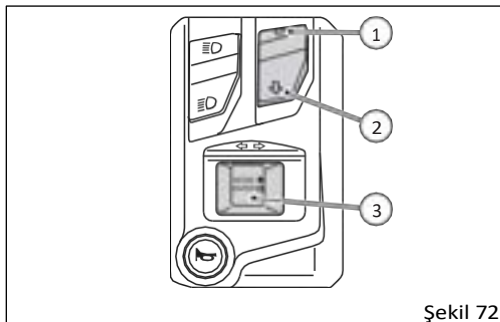
"Bilgi ekranı" menüsünü seçmek için düğmeyi (2) uzun süre basılı tutun.

"Bilgi ekranı" menüsünü seçtikten sonra, (1) ve (2) düğmelerini kullanarak bilgi listesinde gezinir.

Yolculuk bilgilerinin ölçüm birimleri "Ayar menüsü"ndeki "Ölçüm birimleri" fonksiyonu kullanılarak değiştirilebilir (sayfa 170).



Şekil  
71



Şekil 72

"Bilgi ekranı" menüsünde yer alan bilgiler aşağıda listelenmiştir.

| <b>İsim</b>    | <b>Açıklama</b>                                                                                         | <b>Ölçüm birimleri / format</b>               |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| Toplam         | Toplam kilometre sayacı                                                                                 | km, mil                                       |
| Menzil         | Artık aralık<br>sadece yakıt seviyesi gösterge modu "Seviye" olarak<br>ayarlanmışsa görünür (sayfa 147) | km, mil                                       |
| Yolculuk 1     | Kısmi kilometre 1                                                                                       | km, mil                                       |
| Øcons.1        | Ortalama tüketim 1                                                                                      | L/100, km/l, mpg Birleşik<br>Krallık, mpg ABD |
| ØHız 1         | Ortalama hız 1                                                                                          | km/h, mph                                     |
| 1 kez yolculuk | Seyahat süresi 1                                                                                        | hhh:mm                                        |
| Gezi 2         | Kısmi kilometre 2                                                                                       | km, mil                                       |
| Eksiler.       | Anlık yakıt tüketimi                                                                                    | L/100, km/l, mpg Birleşik<br>Krallık, mpg ABD |

## Trip 1 bilgilerini sıfırlama

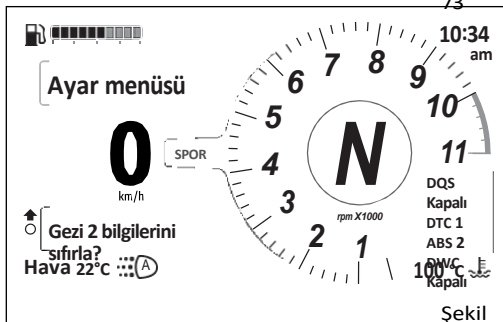
"Trip 1", "Ø cons.1", "Ø speed 1" ve "Trip 1 time" trip bilgileri, seçildiğinde, şu şekilde sıfırlanabilir ENTER düğmesine (3) basıldığında: "Sıfırla" mesajı Yolculuk 1 bilgisi?" görüntülenir (Şekil 73). Onaylamak için ENTER düğmesine (3) basın. Herhangi bir değişiklik yapmadan çıkmak için düğmeyi (1) uzun süre basılı tutun. Trip 1 bilgisi sıfırlandığında, ona referans v e r e n tüm sayaçlar da sıfırlanır.

## Trip 2 bilgilerini sıfırlama

"Trip 2" bilgisi, seçildiğinde, ENTER düğmesine (3) basılarak sıfırlanabilir: "Yolculuk 2 bilgisi sıfırlansın mı?" görüntülenecektir (Şekil 74). Onaylamak için ENTER düğmesine (3) basın. Herhangi bir değişiklik yapmadan çıkmak için uzun süre bastırdı. düğmesini (1) basılı tutun



Şekil  
73



Şekil  
74

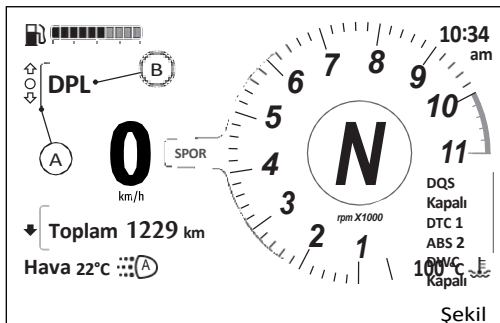
## Destekli başlatma (DPL)

Bu işlev, destekli DPL'nin etkinleştirilmesini sağlar  
Başla

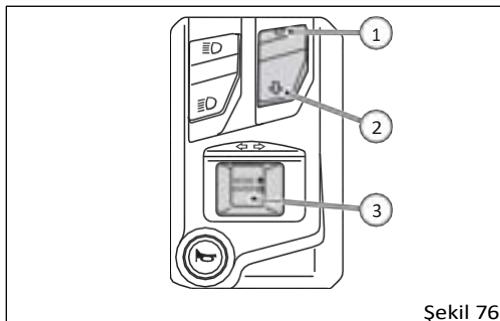
Ducati Power Launch (DPL), durma noktasından kalkışa kadar olan hassas spor başlangıç aşamasında sürücüyü yardımcı olur.

araç tarafından sağlanan gücü kontrol eder. DPL sistem, her biri farklı bir başlangıç destek derecesi sunmak üzere kalibre edilmiş üç müdahale seviyesi ile çalışır.

- Düğmeyi (1) uzun süre basılı tutarak İnteraktif Menüü (A, Şekil 75) seçin.
- "DPL" (B, Şekil 75) öğesini seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine (3) basın.



Şekil  
75



Şekil 76

Destekli başlatma için seviye seçme ekranı (Şekil 77) görüntülenir. İstenen seviyeyi (1, 2, 3) veya "Çıkış" öğesini seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Seçilen seviyeyi onaylamak için ENTER düğmesine (3) 2 saniye boyunca basın.



### Not

Bu menüde on saniye içinde herhangi bir değişiklik yapılmazsa, gösterge paneli DPL'yi KAPALI olarak ayarlayacak ve önceki ekrana geri dönecektir.



### Not

Gösterge paneli DPL menüsüne girerken bir kontrol ünitesi hatası tespit ederse, üç saniye boyunca yanıp sönen "Kalkış Kontrol Hatası" mesajını gösterecek ve ardından tekrar ana ekrana dönecektir.



### Not

Mevcut fırlatmalar bitmişse g ö s t e r g e panelinde "M e v c u t fırlatma yok" mesajı görüntülenir.

Available launches: 2



DPL on - Level 2



Şekil 77

DPL seviyesi ayarlandıktan sonra, gösterge paneli 2 saniye boyunca bekleme ekranını gösterir (Şekil 78): bu süre zarfında ENTER düğmesine (3) basarsanız, bekleme aşaması kesilir ve gösterge paneli ana ekranı görüntüler ve DPL'yi KAPALI olarak ayarlar. Ardından gösterge paneli "destekli fırlatma" ekranını gösterir (Şekil 79).

Destekli çalıştırmadan sonra gösterge paneli DPL'yi KAPALI olarak ayarlar ve "ana ekranı" tekrar gösterir. DPL, Ducati tarafından varsayılan olarak KAPALI olarak ayarlanmıştır.

DTC "Kapalı" olarak ayarlanmışsa ve DPL destekli çalıştırma düğmesine basarsanız, gösterge panelinde 5 saniye boyunca "DTC kapalı - DPL mevcut değil" göstergesi görüntülenir ve ardından gösterge paneli ana ekrana geri döner.

Launch waiting...

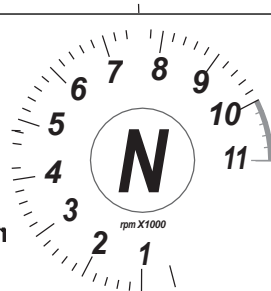
Pull the clutch  
Engage 1<sup>st</sup> gear  
Open full throttle

◀ Exit

Şekil 78

Ready to  
launch

Gradually  
release the clutch  
and start



Şekil  
79

Aşağıdaki tablo, çeşitli sürüş modlarına bağlı olarak en uygun DPL müdahale seviyesini göstermektedir. Tüm seviyeler OEM (Orijinal Ekipmanla Üretilmiş) lastikler için optimize edilmiş olarak tasarlanmalıdır.

| <b>DPL seviyesi</b> | <b>Performans</b> | <b>Kullanım</b>                                                                                                                                                                         |
|---------------------|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                   | Yüksek            | Çok uzman sürücüler için en iyi performansa odaklanmış kullanım. Sistem wheelie ve arka tekerleğin kaymasına izin verir, ancak bu iki durumun gerçekleştiği hızı azaltır.               |
| 2                   | Orta              | Uzman sürücüler için kullanın. Sistem, wheelie ve arka tekerlek kayması eğilimini azaltmanın yanı sıra bu iki durumun gerçekleşmesi halinde önemli ölçüde müdahale eder.                |
| 3                   | Orta              | Her tür sürücü için kullanın. Sistem, tekerlek kayması ve arka tekerlek kayması eğilimini en aza indirmenin yanı sıra bu iki durumun gerçekleşmesi halinde önemli ölçüde müdahale eder. |



## Dikkat

DPL sistemi yalnızca düz ve düz olma yollarında, yolun optimum kavrama koşullarında kullanılmalıdır.

DPL sistemi kontrollü bir ortamda veya kapalı bir devrede kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Güvenlik nedeniyle uygun olmayan yerlerde kullanılmamalıdır.

### Başlangıç prosedürü

Başlangıç prosedürü temel olarak iki aşamadan oluşur:

- Birincisi: tamamen serbest bırakılmamış debriyaj ile, böylece yere iletilen tork debriyaj konumuna ve kaymaya bağlıdır;
- İkincisi: yere aktarılan torkun motor tarafından sağlanan torka bağlı olması için debriyaj bırakılmadan.

DPL sistemi, motor devrini kalkış için ideal değerde tutmak üzere motor tarafından sağlanan torku otomatik olarak ayarlayarak sürücünün dururken ve ilk aşamada kalkış yapmasına yardımcı olur. Bu, sürücünün yalnızca hızlı veya ani yerine kademeli ve "yumuşak" olması gereken debriyaj bırakma işlemine konsantre olmasını sağlar. Motor torku aşağıdaki durumlarda da ayarlanır

ikinci aşamada, iletilen gücü en üst düzeye çıkararak ve aracın tekerleklenmesini veya arka tekerlek kaymasını sınırlandırarak.

Debriyajı korumak için, DPL sistemi gerçek zamanlı olarak hesaplar ve gösterge panelindeki özel menüde, her bir çalıştırma tamamlandığında bir birim azaltarak arka arkaya gerçekleştirilebilecek çalıştırma sayısını gösterir. DPL sistemi, aracın kat ettiği mesafeye ve araç motorunun açık ve kapalı olduğu süreye göre değeri bir birim artırır. DPL sistemi sadece kalan bağlatma sayısı sıfırdan fazla olduğunda diğer destekli bağlatmaların yapılmasına izin verir.



## Dikkat

DPL sisteminin kullanılması motorun ve şanzımanın mekanik parçalarının kullanım ömrünü kısaltabilir. DPL sistemi sadece motor çalışma sıcaklığına ulaştığında kullanılmalıdır.

DPL ile destekli bir kalkış gerçekleştirmek için sürücünün öncelikle aracı aşağıdaki duruma getirmesi gerekir:

- araç hızı sıfır;
- dikey pozisyon;
- Motor açık;

- DTC AÇIK olarak ayarlandı.

Kalan destekli kalkışların sayısı sıfırın üzerindeyse, sürücü gösterge panelinde özel düğme aracılığıyla ilgili menüye erişerek istenen DPL seviyesini seçebilir. Seviyeyi seçtikten sonra sürücü debriyajı çekmeli, birinci vitese geçmeli ve gaz kelebeği bükümünü tamamen açmalıdır.

Yukarıda belirtilen tüm işlemler gerçekleştirilmişse, DPL sistemi gösterge panelinde sistemin çalışmaya hazır olduğunu belirten bir onay ekranı gösterecektir. Sürücü daha sonra gaz kelebeği bükümünü tamamen açık tutarak debriyajı kademeli olarak bırakmalıdır. Araç hızı 20 km/saati aştığında, gösterge tablosu standart ekranı gösterir, seçilen DPL sistemi seviyesinin göstergesini başlatma aşamasının tüm süresi boyunca korur.

Debriyaj tamamen bırakıldıktan sonra aşağıdaki koşullardan biri karşılandığında DPL sistemi kapatılır:

- araç hızı 120 km/saatten yüksek;
- Üçüncü vites takılı.

DPL sistemi, debriyajı bıraktıktan sonra sürücünün kalkışı kesmeye karar vermesi durumunda da kapatılır

gaz kelebeğini kapatarak ve araç hızını 5 km/saatin altına düşürerek.



### Dikkat

Sistem, motor tarafından sağlanan gücü yönetir ancak sürücünün kontrolünde kalan debriyaj kolunun bırakılmasını yönetmez. Çalıştırma aşamasında, debriyajın aniden bırakılması aracın optimum davranışını önleyecektir. Aynı şekilde, debriyajın uzun süre çalıştırılması aşırı ısınmasına ve dolayısıyla hasar görmesine neden olabilir.



### Dikkat

Sürücünün motosiklet üzerindeki konumu sistem davranışını etkileyebilir.

**Müdahale seviyesinin nasıl seçileceğine ilişkin ipuçları**

Seviye 3 ayarlanırsa, DPL sistemi kalkış aşamasında tekerlekten kayma veya arka tekerlekten kayma eğilimini azaltarak müdahale eder. Seviye 2 ve 1, sistemin sınırlı bir müdahalesini sağlar.

Sürüş tarzınıza en uygun DPL seviyesini belirlemek için sistemi etkinleştirmenizi, seviye 3'ü seçmenizi ve sisteme aşına olmak için bir başlangıç yapmanızı öneririz. Ardından, en iyi müdahaleyi bulana kadar 2. ve 1. seviyeleri sırayla denemenizi öneririz.

Farklı bir ebat sınıfında OEM olmayan lastikler kullanılırsa veya lastik ebadı orijinal lastiklerde önemli ölçüde farklıysa, sistemin çalışması tehlikeye girebilir.

Lastikler söz konusu olduğunda, örneğin OE lastiklerden farklı marka ve/veya model lastikler gibi küçük farklılıklar olması durumunda, sistemin doğru çalışmasını sağlamak için ilgili otomatik kalibrasyon işlevinin kullanılması gerekir.



### **Dikkat**

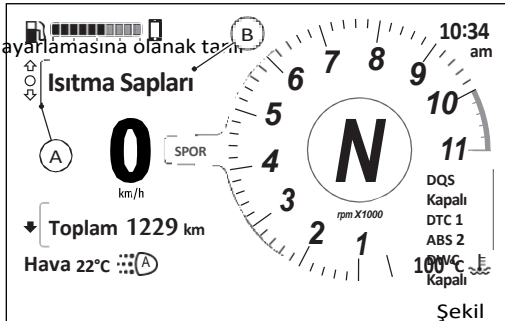
DPL bir sürücü destek sistemidir. Sistem sürüşü kolaylaştırmak ve güvenliği artırmak için tasarlanmıştır, ancak hiçbir şekilde sürücünün sorumlu bir şekilde sürüş yapma ve ister kendi hatalarından ister diğer yol kullanıcılarının hatalarından kaynaklansın, acil durum manevraları yaparak karayolu trafik kuralına uygun olarak kazaları önlemek için yüksek bir sürüş standardını sürdürme yükümlülüğünü ortadan kaldırmaz.

Sürücü her zaman aktif güvenlik sistemlerinin önleyici bir işlevi olduğunun farkında olmalıdır. Aktif unsurlar sürücünün motosikleti kontrol etmesine yardımcı olarak sürüşü mümkün olduğunca kolay ve güvenli hale getirir. Aktif bir güvenlik sisteminin varlığı, sürücüyü yol koşullarına, fizik kurallarına, iyi sürüş standartlarına ve karayolu trafik kurallarının gerekliliklerine uygun olmayan makul sınırların ötesinde hızlarda sürmeye teşvik etmemelidir.

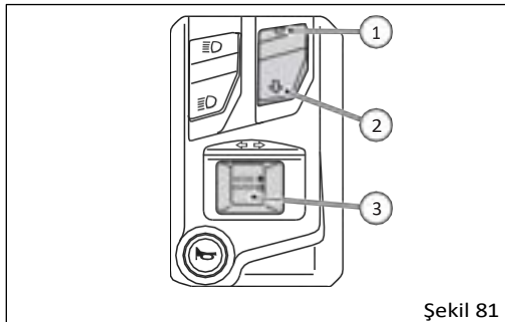
## Isıtmalı el tutamakları

Bu işlev, kullanıcının aşağıdakileri etkinleştirmesine ve ayarlamasına olanak tanır.  
el tutamağı ısıtması.

- İnteraktif Menüü (A, Şekil 80) seçmek için düğmeyi (1) bir süre basılı tutun zamandır.
- "Isıtmalı Tutamaklar" (B, Şekil 80) öğesini seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine (3) basın.



Şekil 80



Şekil 81

El tutamağı ısıtmasını ayarlamak için pencere (C, Şekil 82) görüntülenir; burada mevcut 4 seviye Orta, Düşük, Kapalı) ve "Geri" ögesi listelenir. (Yüksek, Mevcut seviyeler arasında gezinmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Seçilen seviyeyi onaylamak için ENTER düğmesine (3) basın. Pencereyi kapatmak için "Geri"

ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın veya tutma düğmesi (1).

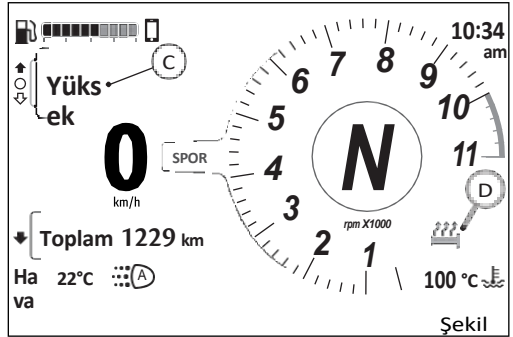
Her seviye, ısıtma kapalıyken gri renkte görüntülenen bir simge (D, Şekil 82) ile ilişkilendirilmiştir. Isıtma etkinleştirildiğinde, ekran "gündüz" modundaysa simge siyaha, "gece" modundaysa beyaza döner.

"Gündüz" veya "gece" ekran modunu değiştirmek için "Ayar menüsü - Arka Işık" (sayfa 149) bölümüne bakın.



### Not

Isıtmalı elciklerin fiilen açılması (ısıtılması) sadece motor çalıştırıldığında ve belirli bir motor devrine ulaşıldığında ve bu değer korunduğunda gerçekleşir: ısıtma gücü 2.000 dev/dak'ya kadar %50 ile sınırlıdır.

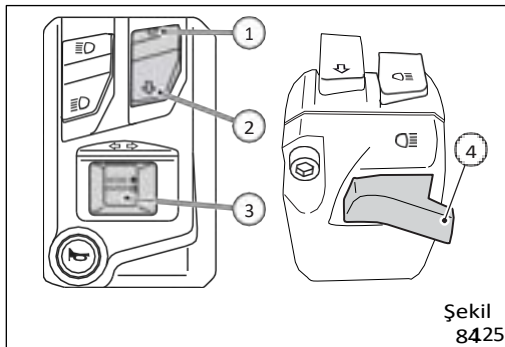
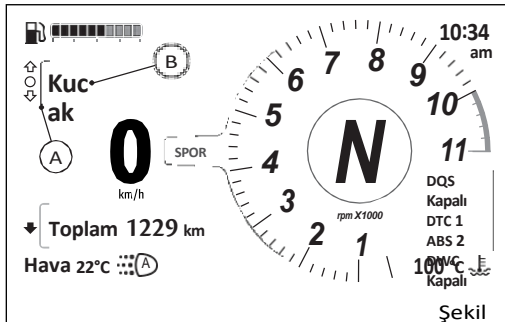


Şekil  
82

## Kucak

Bu fonksiyon İnteraktif Menü içinde mevcuttur ve tur zamanlarının kaydedilmesini sağlar.

- İnteraktif Menüü (A, Şekil 83) seçmek için düğmeyi (1) bir süre basılı tutun  
Uzun zamandır.
- "Lap" (B, Şekil 83) öğesini seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine (3) basın.



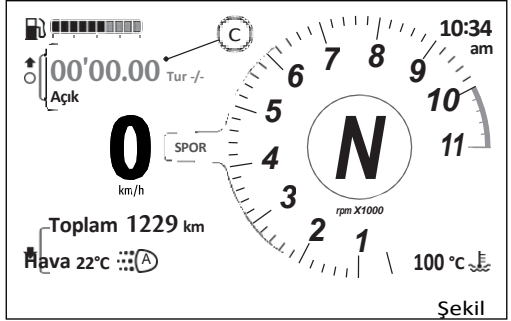
İlgili pencere (C, Şekil 85) görüntülenir:

- İşlev devre dışı bırakılırsa, kronometre ile birlikte "Kapalı" gösterilir (D, Şekil 86); ENTER düğmesine basın (3) fonksiyonunu etkinleştirmek için.
- İşlev etkinleştirilmişse, kronometre ve mevcut turların göstergesiyle birlikte "Açık" gösterilir (E, Şekil 86); işlevi devre dışı bırakmak için ENTER düğmesine (3) basın.

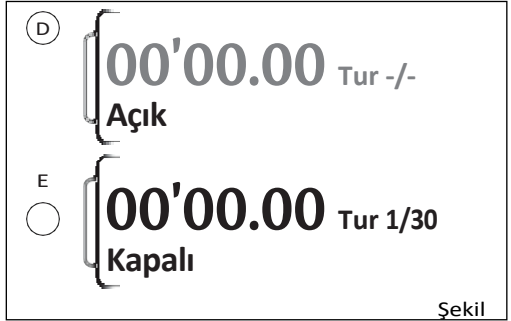
İşlev etkin olduğunda, vites göstergesinin yanında "Lap" görüntülenir.

Geçerli tur sayısı gösterilir, maksimum 30 tur kaydedilebilir. İşlev etkinleştirildikten sonra, kronometreyi başlatmak/durdurmak için flaş düğmesi (4, Şekil 84) kullanılmalıdır: flaş düğmesine ilk kez basıldığında, kronometre 1 saniye boyunca yanıp söner.

Ardından, flaş düğmesine (4) her basıldığında, kronometre 1 saniye yanıp söner ve 5 saniye daha sabit kalarak henüz tamamlanan süreyi gösterir ve devam eden süreyi görüntülemek için geri döner. Yeni tamamlanan süre o ana kadar kaydedilenler arasında en iyisiyse, kronometre k a y d e d i l e n s ü r e y i 6 saniye boyunca yanıp söner ve gösterir, ardından geçerli turun süresini görüntülemek için geri döner,



Şekil  
85



Şekil  
86

tur sayısının güncellenmesi. 30. tura ulaşıldığında "Hafıza dolu" mesajı görüntülenir ve yeni zamanların kaydedilmesi mümkün değildir: bu durumda, yenilerini kaydetmek için kayıtlı turları silin. "Ayar menüsü"ndeki (sayfa 161) "Tur" işlevini kullanarak şunları yapmak mümkündür:

- Fonksiyonu etkinleştirin veya devre dışı bırakın
- Kaydedilen tur verilerini görüntüleyin
- Kayıtlı verileri silme

Pencereyi kapatmak için düğmeyi (1) uzun süre basılı tutun. Pencere, fonksiyon aktif haldeyken kapatılabilir.

Gösterge paneli aşağıdaki durumlarda kronometreyi sıfırlayarak tur kaydını durdurur:

- İlk tur başlangıcından 5 saniye sonra motosiklet hızı 0'a eşitse.
- Tur kaydı sırasında motosiklet hızı 5 saniyeden uzun süreyle 5 km/saat (3 mph) altına düşerse.
- Motor kapatılırsa.

Her tur için aşağıdaki veriler kaydedilir:

- Zaman
- Ulaşılan maksimum hız
- Ulaşılan maksimum devir sayısı
- Maksimum eğilme açısı

- Maksimum sapma açısı (yalnızca bu model için veri mevcutsa)



### **Not**

Kronometre sadece motosiklet hızı 5 km/sa (3 mph) üzerindeyken çalıştırılabilir.



### **Not**

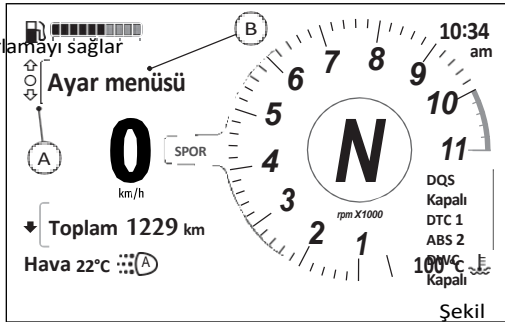
Tur kaydı sırasında kronometreyi başlatmak/durdurmak için flaş düğmesine (4) basılırsa, 5 saniye içinde başka herhangi bir düğmeye basılması gösterge paneli tarafından dikkate alınmayacaktır.

## Ayar menüsü

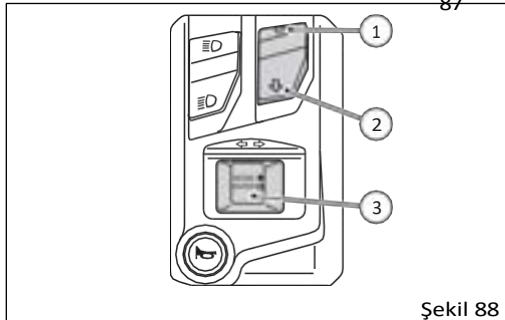
Bu menü etkinleştirmeyi, devre dışı bırakmayı ve ayarlamayı sağlar bazı motosiklet fonksiyonları.

Güvenlik nedeniyle, bu Menüye yalnızca hız 5 km/saat'e eşit veya daha düşük olduğunda (3 mph). Ayar menüsündeyken ve hız 5 km/saat'i (3 mph) aşarsa gösterge paneli otomatik olarak ayar menüsünden çıkar. Bu menünün motosiklet dururken kullanılması tavsiye edilir.

- Düğmeyi (1) uzun süre basılı tutarak İnteraktif Menüye (A, Şekil 87) seçin.
- "Ayar menüsü" (B, Şekil 87) ögesini seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine (3) basın.



Şekil 87



Şekil 88

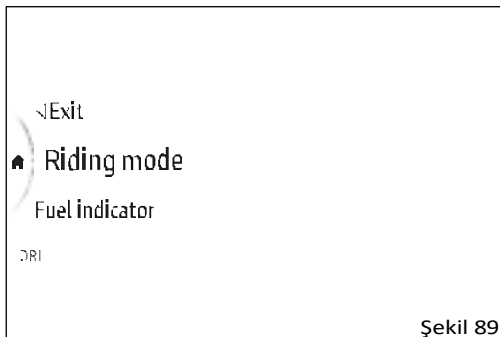
Gösterge panelinde mevcut ayarların listelendiği özel sayfa görüntülenir:

- Sürüş Modu
- Yakıt Göstergesi
- DRL (mevcutsa)
- Arka ışık
- PIN Kodu
- Tarih ve saat
- Hizmet
- Kucak
- Lastik kalibrasyonu
- Bluetooth (varsa) (bkz. sayfa 22)
- Dönüş göstergeleri
- Ölçüm birimleri
- Bilgi

Ayar menüsü görüntülenirken (1), (2) ve (3) düğmeleri aşağıdaki gibi kullanılır:

- (1) ve (2) düğmelerini kullanarak mevcut öğeleri kaydırın ve seçin;
- Seçilen öğeyi onaylamak için ENTER düğmesine (3) basın.

Ayar menüsünün alt menülerinden çıkmak için "Geri" öğesini seçin ve ENTER düğmesine (3) basın.



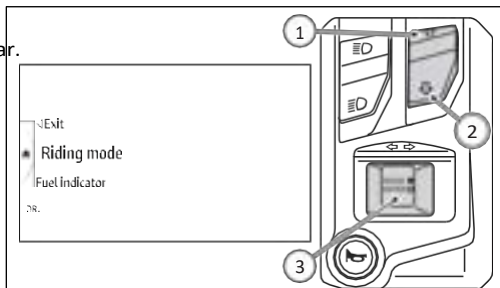
Ayar menüsünden çıkmak ve ana ekrana dönmek için "Çıkış" öğesini seçin ve ENTER düğmesine (3) basın.

## Ayar menüsü - Sürüş Modu

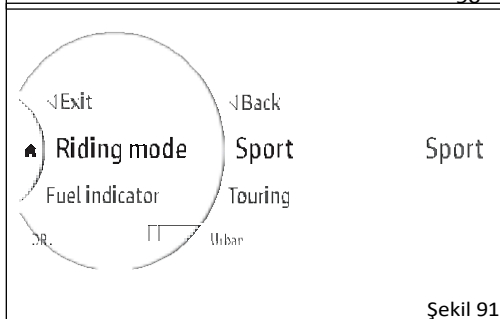
Bu işlev her bir Sürüş modunun özelleştirilmesini sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sürüş Modu" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Sport", "Touring", "Urban" Sürüş Modları ve "Default" ögesi görüntülenir (yalnızca bir veya daha fazla sürüş modunun bir veya daha fazla parametresi değiştirilmişse görünür). Etkin Sürüş Modu (Şekil 91) sağ tarafta g ö r ü n t ü l e n i r .



Şekil  
90



Şekil 91

Özelleştirmek istediğiniz Binicilik modunu seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine basın.

Özelleştirilebilir parametreler aşağıdaki gibidir:

- Motor
- DTC
- ABS
- DWC
- DQS
- Varsayılan (yalnızca seçili Sürüş Modunun bir veya daha fazla parametresi değiştirilmişse görünür)

Motosiklet, seçilen öğeyle ilgili kısım vurgulanmış olarak ekranın ortasında gösterilir, parametreleri değiştirmek için ENTER tuşuna basın.



### Dikkat

Parametrelerdeki değişiklikler yalnızca motosiklet kurulumu konusunda uzman kişiler tarafından yapılmalıdır. Parametreler yanlışlıkla değiştirilirse, fabrika ayarlarına geri dönmek için "Varsayılan" işlevini kullanın.



Şekil 92

## Ayar menüsü - Sürüş Modu - Motor

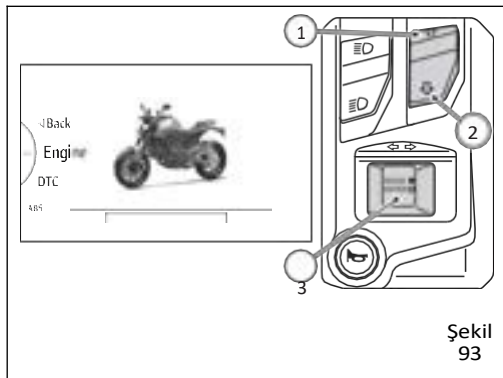
Bu fonksiyon motor gücünün ayarlanmasını sağlar.

- İnteraktif ekranın (1) ve (2) düğmelerini kullanın "Ayar menüsü" ögesini seçmek için Menü ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sürüş Modu" ögesini seçin ve ENTER tuşuna basın (3).
- Özelleştirmek istediğiniz Sürüş Modunu seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Motor" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

Üzerinde "Yüksek", "Orta" ve "Düşük" seviyeleri görüntülenir

sol tarafta gösterilir. Halihazırda ayarlanmış olan seviye sağda gösterilir. Motosiklet, ayarda yer alan parça vurgulanmış ve referans göstergeleri ile ortada gösterilir.

İstenen seviyeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve ayar menüsünden çıkmak için ENTER (3) düğmesine basın.



**Ayar menüsü - Sürüş Modu - DTC** Bu fonksiyon, D T C çekiş kontrol sisteminin müdahale seviyesinin ayarlanmasını veya devre dışı bırakılmasını sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sürüş Modu" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- Özelleştirmek istediğiniz Sürüş Modunu seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "DTC" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

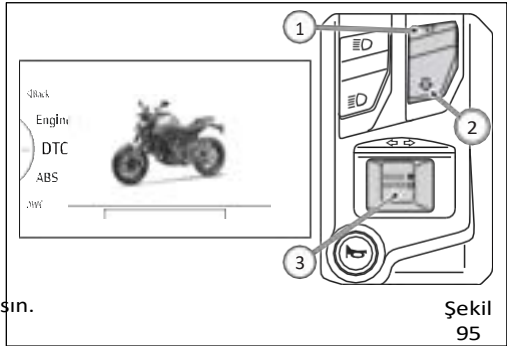
Sol tarafta 1' den 8'e kadar olan seviyeler ve "Kapalı" görüntülenir. Halihazırda ayarlanmış olan seviye sağ tarafta gösterilir. Motosiklet, ayarla ilgili kısım vurgulanmış ve referans göstergeleri ile ortada gösterilir.

İstenen seviyeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve ayar menüsünden çıkmak için ENTER (3) düğmesine basın.

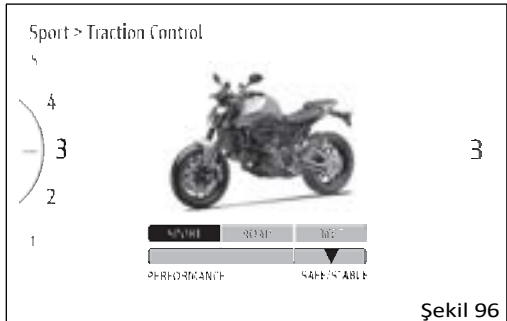


### Dikkat

DTC Kapalı olarak ayarlandığında, DWC de otomatik olarak Kapalı olarak ayarlanır, böylece hem tekerlek kontrolü h e m d e araç dinamiği



Şekil 95



Şekil 96

stabilizasyon kontrolü devre dışı bırakılır.

Ducati Çekiş Kontrol sistemi (DTC) arka tekerlek kayma k o n t r o l ü denetler ve ayarlar arka tekerlek kaymasına farklı bir tolerans seviyesi sunmak için kalibre edilmiş sekiz farklı seviyeye göre d e ğ i ş i r . Her Sürüş Modu önceden ayarlanmış bir müdahale seviyesine sahiptir. Seviye 8, hafif bir kayma tespit edildiğinde sistem m ü d a h a l e s i n i gösterirken, seviye 1 çok uzman sürücüler içindir çünkü kaymaya karşı daha az hassastır ve müdahale bu nedenle daha yumuşaktır.



### **Dikkat**

DTC bir sürücü destek sistemidir. Sistem sürüşü kolaylaştırmak ve güvenliği artırmak için tasarlanmıştır, ancak hiçbir şekilde sürücünün sorumlu bir şekilde sürüş yapma ve ister kendi hatalarından ister diğer yol kullanıcılarının hatalarından kaynaklansın, karayolu trafik k u r a l l a r ı n a uygun olarak acil durum manevraları yaparak kazaları önlemek için yüksek bir sürüş standardını sürdürme yükümlülüğünü ortadan kaldırmaz.

Sürücü her zaman aktif güvenlik sistemlerinin önleyici bir işlevi olduğunun farkında olmalıdır. Aktif unsurlar sürücünün motosikleti kontrol etmesine yardımcı olarak sürüşü mümkün olduğunca kolay ve güvenli hale getirir. Aktif bir güvenlik sisteminin

varlığı, sürücüyü motosikleti olması gerekenin ötesinde hızlarda sürmeye teşvik etmemelidir.

yol koşullarına, fizik kurallarına, iyi sürüş standartlarına ve karayolu trafik kurallarının gerekliliklerine uygun olmayan makul sınırlar.

Aşağıdaki tabloda çeşitli sürüş modları için en uygun DTC müdahale seviyesi ve sürücü tarafından seçilebilen "Sürüş Modu "ndaki varsayılan ayarlar gösterilmektedir.

| <b>DTC</b> | <b>BİNiş MODU</b> | <b>KULLANIM</b>                                                                | <b>DEFAULT</b>                                 |
|------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| 1          | SPOR              | Çok uzman sürücüler için spor tarzı. Sistem yanlara doğru kaymaya izin verir.  | HAYIR                                          |
| 2          | SPOR              | Uzman sürücüler için spor tarzı. Sistem yanlara doğru kaymaya izin verir.      | HAYIR                                          |
| 3          | SPOR              | Orta-uzman sürücüler için spor tarzı. Sistem yanlara doğru kaymaya izin verir. | "SPORT" Sürüş Modu için varsayılan seviyedir   |
| 4          | TURİZM            | Hızlı tur stili.                                                               | HAYIR                                          |
| 5          | TURİZM            | Touring tarzı.                                                                 | "TOURING" Sürüş Modu için varsayılan seviyedir |
| 6          | KENTSEL           | Her türlü yolda "çok güvenli" tarzı.                                           | "URBAN" Sürüş Modu için varsayılan seviyedir   |
| 7          | YAĞMUR            | Hafif ıslak veya nemli yolda sürüş için. MOTOR DÜŞÜK uyarı önerilir.           | HAYIR                                          |
| 8          | ŞİDDETLİ YAĞMUR   | Islak yolda sürüş için. MOTOR DÜŞÜK uyarı önerilir.                            | HAYIR                                          |

Müdahale seviyesinin nasıl seçileceğine ilişkin ipuçları

seviyeler vardır. DTC müdahalesi seviye 8'den



### Dikkat

Aracınızın DTC sisteminin tüm seviyeleri orijinal ekipman lastikleri (Pirelli MT60 RS 120/70 - 18 ön ve Pirelli MT60 RS 180/55 - 17 arka) ile kalibre edilmiştir. Orijinal lastiklerden farklı boyut ve özelliklere sahip lastiklerin kullanılması sistemin çalışma özelliklerini değiştirebilir.

Örneğin, OE lastiklerinden farklı marka ve/veya model, ancak aynı ebatta lastikler gibi küçük farklılıklar söz konusu olduğunda (ön = 120/70 - 17, arka = 180/55 - 17), sistemin optimum çalışmasını sağlamak için mevcut olanlar arasından uygun seviye ayarını seçmek yeterli olabilir. Farklı bir ebat sınıfından lastikler kullanılırsa veya lastik ebadı orijinal lastiklerden önemli ölçüde farklıysa, sistemin çalışması mevcut 8 seviye ayarından hiçbirinin tatmin edici sonuçlar vermeyeceği noktaya kadar etkilenebilir. Bu durumda çekiş kontrol sisteminin devre dışı bırakılması tavsiye edilir.

Seviye 8 seçilirse, DTC sistemi arka tekerleğin patinaj yapmaya başladığına dair en ufak bir ipucunda devreye girecektir. Seviye 8 ile seviye 1 arasında ara

1. seviye. Seviye 1, 2 ve 3 viraj çıkışında arka tekerleğin hem patinaj yapmasına hem de savrulmasına izin verir: bu seviyeler sadece uzman sürücüler için tavsiye edilir.

Doğru seviyenin seçimi esas olarak aşağıdaki parametrelere bağlıdır:

- 1) Lastik/asfalt tutuşu (lastik tipi, lastik aşınma miktarı, yol/pist yüzeyi, hava koşulları, vb;)
- 2) Yolun/devrenin özellikleri (virajların hepsi benzer hızlarda veya çok farklı hızlarda alınmıştır);
- 3) Sürüş modu (sürücünün "yumuşak" veya "sert" bir stile sahip olup olmadığı).

Seviye tutuş koşullarına bağlıdır:

seviye ayarının seçimi büyük ölçüde pistin/yolun tutuş koşullarına bağlıdır (bkz. aşağıda, yolda kullanım için ipuçları).

Seviye, pistin/yolun türüne bağlıdır:

Pistte/yolda hepsi benzer hızlarda alınan virajlar varsa, tüm virajlar için uygun bir seviye bulmak daha kolay olacaktır; ancak hepsi farklı hızlar gerektiren virajlara

sahip bir pist/yol, tüm virajlar için en iyi uzlaşmayı sağlayan bir DTC seviyesi ayarı gerektirecektir.

Seviye sürüş tarzına bağlıdır:

DTC, motosikletin bir dönüşten çıkarken mümkün olduğunca çabuk düzeltildiği "sert" bir tarzdan ziyade, m o t o s i k l e t i n d a h a fazla eğildiği "yumuşak" bir sürüş tarzında daha fazla devreye girme eğiliminde olacaktır.

**Kuru yolda kullanım için ipuçları**

DTC'yi etkinleştirin, seviye 6'yı seçin ve motosikleti her zamanki tarzınızda sürün; DTC hassasiyeti seviyesi aşırı görünüyorsa, size en uygun olanı bulana kadar seviye 5, 4 vb. seviyeleri deneyin. Yol tutuş koşullarında ve/veya pist özelliklerinde ve/veya sürüş tarzınızda değişiklikler meydana gelirse ve seviye ayarı artık uygun değilse, bir üst veya alt seviyeye geçin v e en iyi ayarı belirlemeye devam edin (örneğin, seviye 5 ile DTC müdahalesi aşırı görünüyorsa, seviye 4'e geçin; alternatif olarak, seviye 5'te herhangi bir DTC müdahalesi algılayamazsanız, s e v i y e 6'ya geçin).

**Islak yolda kullanım için ipuçları**

Seviye 7, yol hafif ıslak veya nemli olduğunda ve seviye 8 ıslak yolda tavsiye edilir. Ayrıca

bu koşullarda ENGINE LOW (MOTOR DÜŞÜK) seçeneğinin seçilmesi önerilir.

## Ayar menüsü - Sürüş Modu - ABS

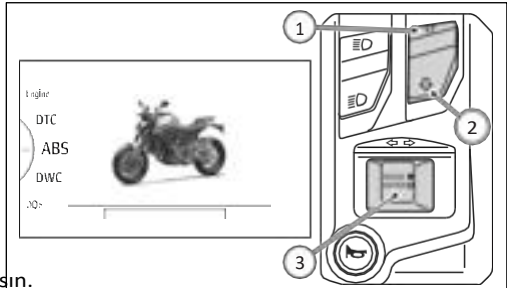
Bu fonksiyon ABS müdahale seviyesinin ayarlanmasını sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sürüş Modu" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- Özelleştirmek istediğiniz Sürüş Modunu seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "ABS" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

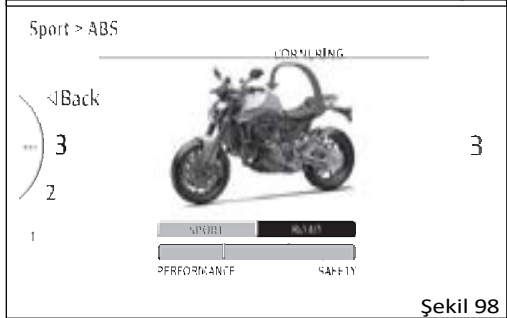
1'den 3'e kadar olan seviyeler sol tarafta görüntülenir. Halihazırda ayarlanmış olan seviye ise sağ tarafta gösterilir. Motosiklet, ayarda yer alan parça vurgulanmış ve referans göstergeleri ile ortada gösterilir.

İstenen seviyeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve ayar menüsünden çıkmak için ENTER (3) düğmesine basın.

Olumsuz koşullar altında frenleri doğru kullanmak, bir sürücü için ustalaşılması en zor ve aynı zamanda en kritik beceridir. İki tekerlekli bir motosiklet kullanırken fren yapmak en zor ve tehlikeli anlardan biridir: düşme veya bir kaza



Şekil  
97



Şekil 98

geçirme olasılığı

Bu zor anda kaza yapma olasılığı istatistiksel olarak diğer anlardan daha yüksektir. Tekerleklerden biri veya her ikisi kilitlendiğinde, çekişin dengeleyici etkisi başarısız olur ve aracın kontrolünün kaybedilmesine neden olur.

Kilitlenmeyi Önleyici Fren Sistemi (ABS), sürücülerin acil frenlemelerde veya kötü kaldırım veya olumsuz hava koşullarında motosiklet frenleme gücünü mümkün olan en yüksek miktarda kullanmalarını sağlamak için geliştirilmiştir. ABS, kontrol ünitesi tekerlek sensörlerinden gelen bilgileri işleyerek bir veya iki tekerleğin kilitlenmek üzere olduğunu belirlediğinde fren devresindeki basıncı kontrol eden elektro-hidrolik bir cihazdır. Bu, tekerleklerin kilitlenmesini önler ve sistemin sınırları daha ilinde çekişi korur. Bundan sonra, kontrol ünitesi frenleme eylemini devam ettirmek için devredeki basıncı geri yükler. Bu döngü, sorun tamamen ortadan kalkana kadar birçok kez tekrarlanır. Normalde, sürücü ABS çalışmasını fren kolunda veya pedalında daha sert bir his veya titreşim olarak algılayacaktır.

Ön ve arka frenler ayrı kontrol sistemleri kullanır.

ABS stratejilerinin aktif varlığı ve müdahale düzeyi seçilen düzeye bağlıdır. Bu seviye

ABS, her bir Sürüş Modu için bir tane olmak üzere üç seviyeye sahiptir.

Monster ABS, ABS işlevselliğini motosikletin eğildiği koşullara göre optimize eder ve böylece aracın ve yol koşullarının izin verdiği fiziksel sınırlar dahilinde tekerlek kilitlenmesini ve kaymayı mümkün olma noktasına önleyen bir "viraj alma" işlevine sahiptir. Viraj alma özelliği ABS seviyeleri 2 ve 3'te aktiftir. Seçilen seviyeye göre Monster ABS, arka tekerlek için kalkma önleme işlevini uygulayabilir, böylece yalnızca frenleme sırasında daha kısa bir durma mesafesi değil, aynı zamanda mümkün olan en yüksek dengeyi de garanti eder.



## Dikkat

İki fren kumandasının ayrı ayrı kullanılması motosikletin frenleme gücünü azaltır. Tekerlek kilitlenmesine veya arka tekerleğin kalkmasına neden olabileceğiniz ve motosikletin kontrolünü kaybedebileceğiniz için fren

kumandalarını asla sert veya aniden kullanmayın. Yağmurda veya kaygan yüzeylerde sürerken, frenleme daha az etkili olacaktır. Bu koşullar altında sürüş yaparken frenleri her zaman çok nazik ve dikkatli kullanın. Ani manevralar kontrol kaybına yol açabilir.

Uzun, yüksek eğimli yokuş aşağı yollarla mücadele ederken, motor frenini kullanmak için vites düşürün. Her seferinde bir fren uygulayın ve frenleri idareli kullanın.

Frenlerin sürekli basılı tutulması sürtünme malzemesinin aşırı ısınmasına ve frenleme gücünün tehlikeli bir şekilde azalmasına neden olur. Şişirilmemiş lastikler frenleme verimliliğini, yol tutuş hassasiyetini ve virajdaki dengeyi azaltır.

Aşağıdaki tabloda çeşitli sürüş tipleri için en uygun ABS müdahale seviyesi ve sürücü tarafından seçilebilen "Sürüş Modu" varsayılan ayarları gösterilmektedir:

| <b>ABS</b> | <b>BİNİŞ MODU</b> | <b>OMINAISSUS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>DEFAULT</b>                                                                 |
|------------|-------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| 1          | SPOR              | Bu seviye son derece hassas kullanıcılar için d ü ş ü n ü l m ü ş t ü r . Bu seviyedeki ABS sadece ön tekerleği kontrol eder ve böylece arka tekerleğin kilitlenmesine izin verir. Bu seviyedeki sistem kaldırmayı kontrol ETMEZ.                                                  | Bu seviye varsayılan olarak herhangi bir Binicilik Modu ile ilişkili değildir. |
| 2          | YOL & SPOR        | Bu seviye, iyi yol tutuş koşullarına sahip yol kullanımı için tasarlanmıştır. Bu seviyedeki ABS her iki tekerleği de kontrol eder ve viraj alma ve kalkma önleme işlevleri etkindir. Bu kalibrasyon frenleme gücünü destekler ve arka tekerleğin kısmen kalkmasına izin verebilir. | "SPORT" Sürüş Modu için varsayılan seviyedir                                   |
| 3          | YOL               | Bu seviye, güvenli ve tutarlı bir frenleme eylemi sağlamak için her türlü sürüş koşulunda kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Bu seviyedeki ABS her iki tekerleği de kontrol eder ve korozyon ve kalkma önleme işlevleri etkindir.                                                   | "TOURING" ve "URBAN" için varsayılan seviyedir. Sürüş Modları                  |

## Müdahale seviyesinin nasıl seçileceğine ilişkin ipuçları

seviyesi



### Dikkat

ABS sisteminin tüm mevcut seviyelerde mükemmel çalışması sadece OE fren sistemi ve OE lastiklerle ve/veya Ducati tarafından önerilen lastiklerle sağlanır. Özellikle, bu motosiklet için OE lastikleri aşağıdaki ebatlarda Pirelli Diablo Rosso 3-D'dir: ön 120/70 R17 58W, arka 180/55 R17 73W. Orijinal lastiklerden farklı ebat ve özelliklere sahip lastiklerin kullanılması sistemin çalışma özelliklerini değiştirebilir ve böylece sistemi güvensiz hale getirebilir. Aracınız için onaylanan lastiklerden farklı ebatlarda lastik takmamanız önerilir.

Seviye 3 seçildiğinde ABS, kaldırma kontrolü sayesinde dengeyi ön plana çıkaran bir frenleme türü sağlar ve motosiklet tüm frenleme eylemi boyunca iyi bir hizalamayı korur. ABS seviye 3, araç yana yattığında, aracın ve yol koşullarının izin verdiği fiziksel sınırlar dahilinde tekerlek kilitlenmesini ve kaymayı mümkün olduğunca önleyen aktif viraj alma işlevine sahiptir. Seviye 2 seçildiğinde, ABS frenleme gücü ve performansına daha fazla öncelik verecektir. ABS

2 ayrıca kalkış kontrolü ve viraj alma özelliği sağlar. ABS seviyesi 1 pist kullanımı için özeldir ve ABS sadece ön tekerlekte aktiftir. Bu seviyede viraj alma özelliği ve kalkış kontrolü uygulanmaz.

Doğru seviyenin seçimi esas olarak aşağıdaki parametrelere bağlıdır:

- 1) Lastik/yol tutuşu (lastik tipi, lastik aşınma miktarı, yol/pist yüzeyi, hava koşulları, vb.)
- 2) Sürücünün deneyimi ve hassasiyeti: uzman sürücüler durma mesafesini en aza indirmeye çalışırken bir kalkışla başa çıkabilirken, daha az uzman sürücülerin acil frenlemede bile motosikleti daha dengeli tutmalarına yardımcı olacak ayar 3'ü kullanmaları önerilir.

## Ayar menüsü - Sürüş Modu - DWC

Bu fonksiyon DWC'nin müdahale seviyesinin ayarlanmasını veya devre dışı bırakılmasını sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sürüş Modu" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- Özelleştirmek istediğiniz Sürüş Modunu seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "DWC" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

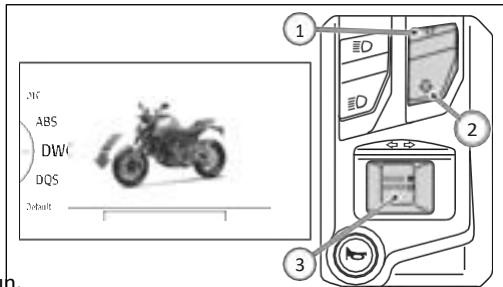
Sol tarafta 1'den 4'e kadar olan seviyeler ve "Kapalı" görüntülenir. H a l i h a z ı r d a ayarlanmış olan seviye sağ tarafta gösterilir. Motosiklet, ayarla ilgili kısım vurgulanmış ve referans göstergeleri ile ortada gösterilir.

İstenen seviyeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve ayar menüsünden çıkmak için ENTER (3) düğmesine basın.

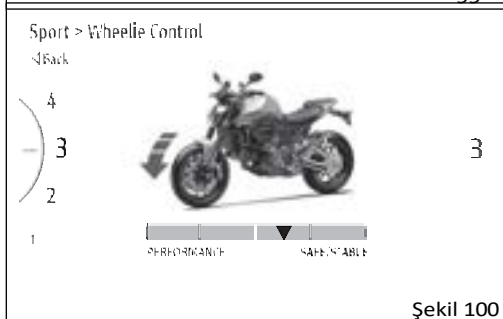


### Dikkat

DTC Kapalı olarak ayarlandığında, DWC de otomatik olarak Kapalı olarak ayarlanır, böylece hem tekerlek kontrolü hem de araç dinamiği stabilizasyon kontrolü devre dışı bırakılır.



Şekil 99



Şekil 100

Ducati Wheelie Control sistemi (DWC), wheelie hareketinin kontrolünü denetler ve ayarlar, wheelie'lere farklı bir önleme ve tepki sunmak için kalibre edilmiş 4 farklı seviyeye göre değişir. Her Sürüş Modu önceden ayarlanmış bir müdahale seviyesine sahiptir. Seviye 4, motosikletin tekerleği yukarı kaydırma eğilimini en aza indiren ve meydana gelmesi durumunda aynı tepkiyi en üst düzeye çıkaran bir ayarı gösterir. Seviye 1 uzman sürücüler içindir ve önleme açısından daha düşük bir tekerlek kontrolü ve meydana gelirse aynı şekilde daha az güçlü tepki sunar.



### **Dikkat**

DWC bir sürücü destek sistemidir. Sistem sürüşü kolaylaştırmak ve güvenliği artırmak için tasarlanmıştır, ancak hiçbir şekilde sürücünün sorumlu bir şekilde sürüş yapma ve ister kendi hatalarından ister diğer yol kullanıcılarının hatalarından kaynaklansın, acil durum manevraları yaparak karayolu trafik kuralına uygun olarak kazaları önlemek için yüksek bir sürüş standardını sürdürme yükümlülüğünü ortadan kaldırmaz.

Sürücü her zaman aktif güvenlik sistemlerinin önleyici bir işlevi olduğunun farkında olmalıdır. Aktif unsurlar sürücünün motosikleti kontrol etmesine

yardımcı olarak sürüşü mümkün olduğunca kolay ve güvenli hale getirir. Aktif güvenlik

Aktif bir güvenlik sisteminin varlığı, sürücüyü yol koşullarına, fizik kurallarına, iyi sürüş standartlarına ve karayolu trafik kurallarının gerekliliklerine uygun olmayan, makul sınırların ötesinde hızlarda sürmeye teşvik etmemelidir.

Aşağıdaki tablo, çeşitli sürüş tipleri için en uygun DWC müdahale seviyesini ve sürücü tarafından seçilebilen "Sürüş Modu "ndaki varsayılan ayarları göstermektedir:

| <b>DWC SEVİYESİ</b> | <b>BİNiş MODU</b> | <b>OPERASYON KARAKTERİSTİĞİ</b>                                                                                                           | <b>DEFAULT</b>                                 |
|---------------------|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| KAPALI              |                   | DWC devre dışı bırakılmıştır.                                                                                                             | HAYIR                                          |
| 1                   | SPOR              | Uzman sürücüler için spor tarzı. Sistem tekerleğin kalkmasına izin verir, ancak ön tekerleğin kalkma hızını azaltır.                      | HAYIR                                          |
| 2                   | SPOR              | Orta-uzman sürücüler için spor tarzı. Sistem tekerlekli dönüşlere izin verir, ancak ön tekerleğin kalkma hızını azaltır.                  | "SPORT" Sürüş Modu için varsayılan seviyedir   |
| 3                   | TURLAR            | Her tür sürücü için seviye. Sistem, motosikletin teker koyma eğilimini azaltır ve teker koyma durumunda hassas bir şekilde müdahale eder. | "TOURING" Sürüş Modu için varsayılan seviyedir |
| 4                   | KENTSEL           | Her tür sürücü için seviye. Sistem, motosikletin teker koyma eğilimini azaltır ve teker koyma durumunda hassas bir şekilde müdahale eder. | "URBAN" Sürüş Modu için varsayılan seviyedir   |

## Müdahale seviyesinin nasıl seçileceğine ilişkin ipuçları



### Dikkat

Mevcut tüm seviyeler için DWC sisteminin mükemmel çalışması yalnızca OE son tahrik oranı ve OE lastikler ve/veya Ducati tarafından önerilen lastiklerle sağlanır. Özellikle, bu motosiklet için OE lastikleri aşağıdaki ebatlarda Pirelli Diablo Rosso III'tür: Önde 120/70 ZR17, arkada 180/55 ZR17. Orijinal lastiklerden farklı ebat ve özelliklere sahip lastiklerin kullanılması sistemin çalışma özelliklerini değiştirebilir ve böylece sistemi güvensiz hale getirebilir. Aracınız için onaylanan lastiklerden farklı boyutta lastiklerin takılmaması önerilir.

Seviye 4'te DWC sistemi motosikletin teker koyma eğilimini minimum seviyeye indirir ve teker koyma durumunda hassas bir şekilde müdahale eder. Seviye 4 ile seviye 1 arasında DWC için başka ara müdahale seviyeleri de vardır. Seviye 1 ve 2 daha kolay teker koymaya izin verir, ancak hızlarını azaltır: bu seviyeler yalnızca teker koymayı kendi başına kontrol edebilen ve ön tekerleğin kalkma eğiliminde olduğu hızı azaltan sistem özelliğinden yararlanabilen uzman sürücüler için önerilir.

Doğru seviyenin seçimi esas olarak aşağıdaki parametrelere bağlıdır:

- Sürücünün deneyimi;
- Yolun/devrenin özellikleri (düşük veya yüksek vites t a k ı l ı y k e n v iraj çıkışı).

### Sürücünün deneyimi

Seviye ayarının seçimi büyük ölçüde sürücülerin deneyimine ve tekerlekleri kendi başlarına kontrol etme becerisine bağlıdır. Seviye 1 ve 2, doğru kontrolü sağlamak için büyük bir deneyim gerektirir.

### Seviye pistin türüne bağlıdır

Eğer yol güçlü i v m e l e n m e l e r l e bir dönüşten çıkmaya izin veriyorsa, yüksek bir seviye gerekli olacaktır (e n y ü k s e k s e v i y e 4'tür); düşük ivmelenmelerle b i r d ö n ü ſ t e n çıkmayı gerektiren bir yol ise daha d ü ſ ü k b i r s e v i y e n i n ayarlanmasına izin verecektir (en düşük seviye 1'dir).

### Yolda kullanım için ipuçları

DWC'yi etkinleştirin, 4. seviyeyi seçin ve motosikleti her zamanki tarzınızda sürün; DWC hassasiyet seviyesi aşırı görünüyorsa, size en uygun olanı bulana kadar 3., 2. vb. seviyeleri deneyin. Devre özelliklerinde değişiklikler meydana gelirse ve seviye

ayarı artık uygun değilse, bir üst seviyeye  
geçin veya

düşürün ve en iyi ayarı belirlemeye devam edin (örneğin, seviye 3 ile DWC müdahalesi aşırı görünüyorsa, seviye 2'ye geçin; alternatif olarak, seviye 3'te herhangi bir DWC müdahalesi algılayamazsanız, seviye 4'e geçin).

## Ayar menüsü - Sürüş Modu - DQS

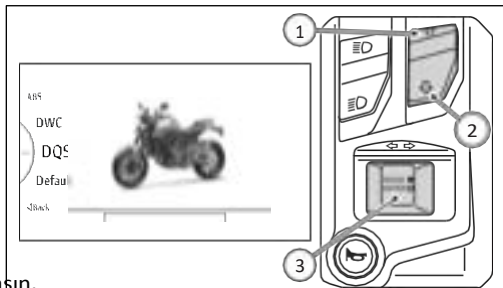
Bu işlev DQS sisteminin etkinleştirilmesini veya devre dışı bırakılmasını sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sürüş Modu" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- Özelleştirmek istediğiniz Sürüş Modunu seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "DQS" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Açık" ve "Kapalı" seviyeleri sol tarafta görüntülenir. Halihazırda ayarlanmış olan seviye sağda gösterilir. Motosiklet, ayarla ilgili kısım vurgulanmış ve referans göstergeleri ile ortada gösterilir.

İstenen seviyeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve ayar menüsünden çıkmak için ENTER (3) düğmesine basın.

"AÇIK" özelliğine sahip DQS, sürücünün debriyaj kolunu kullanmadan vites yükseltmesine ve vites küçültmesine olanak tanır. Kol mekanizmasına yerleştirilmiş iki yönlü bir mikro şalter içerir ve vites değiştirme her çalıştırıldığında motor kontrol ünitesine bir sinyal gönderir.



Şekil  
101



Şekil 102

Sistem vites yükseltme ve vites küçültme için ayrı bir şekilde çalışır ve vites yükseltme sisteminde mevcut olan ateşleme avansı ve enjeksiyon üzerindeki eylemi, vites küçültme sırasında çalışma için kontrollü gaz keleşbeği açıklığı ile birleştirir. Bu hareketlerin kapsamı ve süresi, her türlü sürüş koşulunda mükemmel kavrama yumuşaklığı sağlamayı amaçlar; sistem vites küçültme sırasında kaygan debriyaj ile sinerji içinde çalışır. Kullanıcı, gösterge panelindeki ilgili menüyü kullanarak DQS'nin yalnızca vites büyütme özelliğini mi yoksa hem vites büyütme hem de vites küçültme özelliklerini mi etkinleştireceğine karar verebilir. Aşağıda, bu özellikten doğru şekilde yararlanmanızı sağlayacak bazı ipuçları yer almaktadır:

- Ducati Quick Shift, Ducati Quick Shift ile donatılmamış araçlarla aynı vites kolu kullanımını gerektirir. Ducati Quick Shift otomatik vites değiştirme için tasarlanmamıştır.
- Herhangi bir vites değiştirme talebi için (yukarı veya aşağı) sürücünün vites kolunu rölanti konumundan istenen yönde yayın kuvvetine karşı belirli bir aşırı hareket boyunca hareket ettirmesi ve ardından vites değiştirme tamamlanana kadar vites kolunu bu konumda tutması gerekir. Vites değiştirme

tamamlandığında

tamamlandığında, Ducati Quick Shift tarafından gerçekleştirilen başka bir vites değişimine izin vermek için kolun tamamen serbest bırakılması gerekir. Sürücü, Ducati Quick Shift talebi sırasında vites kolunu son strokuna kadar hareket ettirmezse, vitesler tam olarak takılmayabilir.

- Sürücü debriyaj kolunu kullanırsa Ducati Quick Shift vites değiştirme için hiçbir yardım sağlamaz: Ducati Quick Shift debriyaj kolu çekildiğinde çalışmaz.
- Ducati Quick Shift yalnızca gaz kelebeği kontrolü tamamen kapatıldığında vites küçültür.
- Ducati Hızlı Vites Değiştirme stratejisi çalışmazsa, vites d e ğ i ş t i r m e i ş l e m i n i debriyaj kolunu kullanarak tamamlamak her zaman mümkündür.
- Vites kolu 30 saniyeden fazla yukarı veya aşağı basılı tutulursa (kazara bile olsa) elektronik kontrol ünitesinde bir olasılık hatası hafızaya alınabilir ve Ducati Quick Shift sistemi devre dışı bırakılabilir; bu durumda basit bir

anahtar kapama ve açma döngüsü sistemi yeniden etkinleştirecektir.

- Ducati Quick Shift, 2.500 rpm'nin üzerinde çalışacak şekilde tasarlanmıştır.
- Hangi vitese takılı olursa olsun, Ducati Quick Shift ile vites küçültme yalnızca belirli bir eşiğin altında çalışır, böylece

alt vites t a k ı l d ı ğ ı n d a izin verilen  
maksimum devir sayısı.

## **Ayar menüsü - Sürüş Modu - Varsayılan**

Bu işlev, Ducati tarafından ayarlanan Sürüş Modlarına bağlı parametrelerin değerlerinin geri yüklenmesini sağlar ve yalnızca parametreler daha önce değiştirilmişse görülebilir.

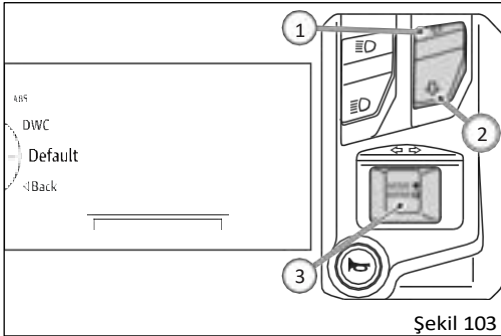
Tek bir Sürüş Modu için parametrelerin sıfırlanması:

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sürüş Modu" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- Özelleştirmek istediğiniz Sürüş Modunu seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Varsayılan" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın. Birkaç saniye boyunca "Bekle..." mesajı ve ardından "Varsayılan Tamam" mesajı görüntülenir. Ardından "Varsayılan" menü listesinden kaybolur.

Tüm Sürüş Modları için parametrelerin sıfırlanması:

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve

ENTER (3) düğmesine basın.



Şekil 103

- "Sürüş Modu" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Varsayılan" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın. Birkaç saniye boyunca "Bekle..." mesajı ve ardından "Varsayılan Tamam" mesajı görüntülenir. Ardından "Varsayılan" menü listesinden kaybolur.

## Ayar menüsü - Yakıt göstergesi

Bu fonksiyon, derecelendirilmiş çubuk veya kalan km veya mil arasından seçim yaparak yakıt seviyesinin görüntüleme modunu değiştirmeye olanak tanıır.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Yakıt göstergesi" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Seviye" ve "Aralık" ortada görüntülenir. Halihazırda ayarlanmış olan mod sağda gösterilir. İstedığınız modu kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın.



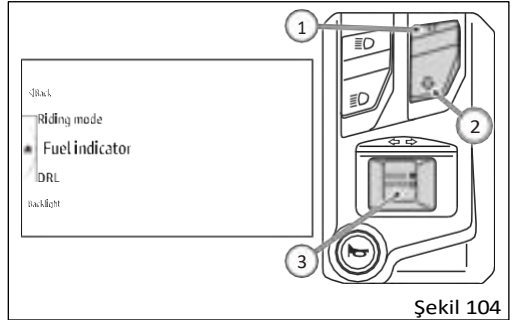
### Not

Yakıt seviyesi kalan km veya mil olarak ayarlandığında, Bilgi ekranı listesinde Menzil ögesi görüntülenmez.

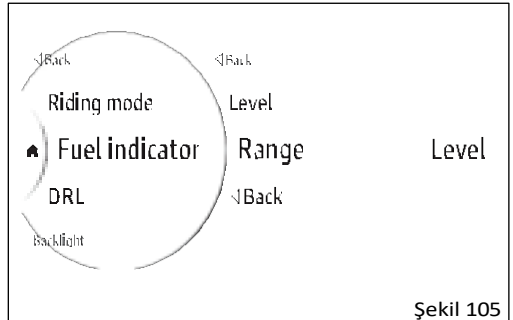


### Not

Yakıt azaldığında, ilgili gösterge kalan km veya mil moduna zorlanır.



Şekil 104



Şekil 105

## Ayar menüsü - DRL

Bu fonksiyon DRL'nin durumunu otomatik veya manuel modda ayarlamayı sağlar. Yalnızca gündüz sürüş farları (DRL) mevcutsa kullanılabilir.

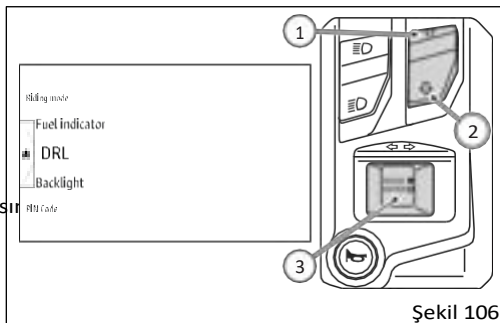
- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "DRL" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Otomatik" ve "Manuel" ortada görüntülenir. O anda ayarlı olan mod sağda gösterilir. İstediğiniz modu kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın.

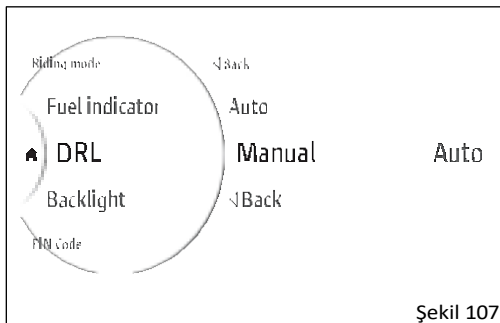


### Not

Akü bağlantısının kesilmesi durumunda, "Otomatik" mod otomatik olarak ayarlanır.



Şekil 106



Şekil 107

## Ayar menüsü - Arka Işık

Bu işlev, ekranın gündüz veya gece modunun ayarlanmasını sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Arka Işık" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Gündüz", "Gece" ve "Otomatik" ortada görüntülenir. Fonksiyonun mevcut durumu ise sağ tarafta gösterilir.

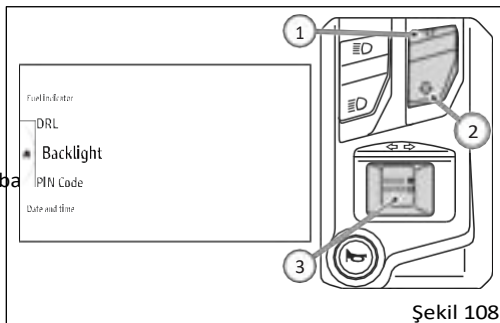
"Otomatik" modu, arka plan renginin gösterge paneli tarafından algılanan ortam ışığına göre otomatik olarak değişmesini sağlar.

İstediğiniz modu kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın.

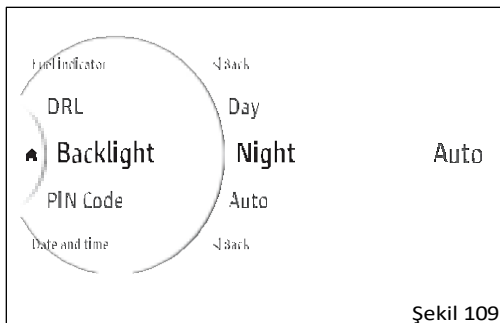


### Not

Akü bağlantısının kesilmesi durumunda, "Otomatik" mod otomatik olarak ayarlanır.



Şekil 108



Şekil 109

## Ayar menüsü - PIN Kodu

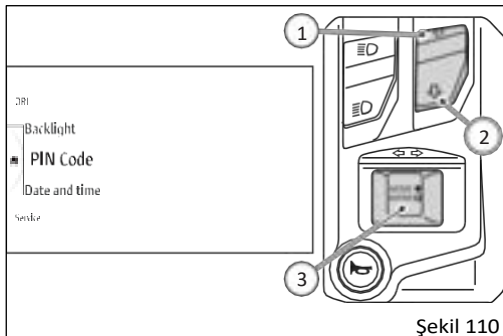
Bu fonksiyon kullanıcının PIN Kodunu etkinleştirmesini veya değiştirmesini sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "PIN Kodu" ögesini seçin ve ENTER tuşuna basın.

PIN Kodu başlangıçta motosiklette mevcut değildir ve kullanıcı tarafından gösterge paneline 4 haneli PIN girilerek etkinleştirilmelidir, aksi takdirde bir arıza durumunda motosiklet geçici olarak çalıştırılmaz.

Arıza durumunda motosikleti geçici olarak çalıştırmak için, lütfen "PIN Kodu aracılığıyla motosiklet çalışmasını geri yükleme" adlı prosedüre bakın.

PIN Kodu hiç etkinleştirilmemişse, bu menü etkinleştirmek için "Yeni PIN" ögesini içerecektir. PIN Kodu zaten etkinleştirildiyse, bu menüde önceden kaydedilmiş PIN'i değiştirmeye izin veren "PIN Değiştir" ögesi yer alacaktır.



Şekil 110



### Dikkat

PIN Kodu araç sahibi tarafından etkinleştirilmeli ve saklanmalıdır. PIN Kodu önceden ayarlanmışsa, sıfırlamak için lütfen Ducati yetkili satıcınıza başvurun. Ducati yetkili satıcısı sizden motosikletin sahibi olduğunuzu k a n ı t l a m a n ı z ı isteyebilir.

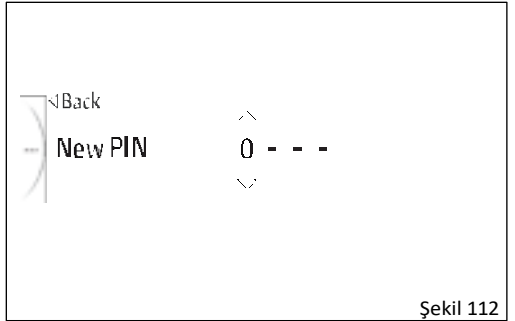
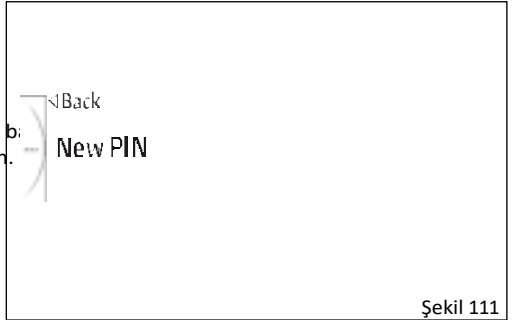
## Yeni PIN

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "PIN Kodu" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Yeni PIN" ögesini seçin ve ENTER (3) tuşuna basın.

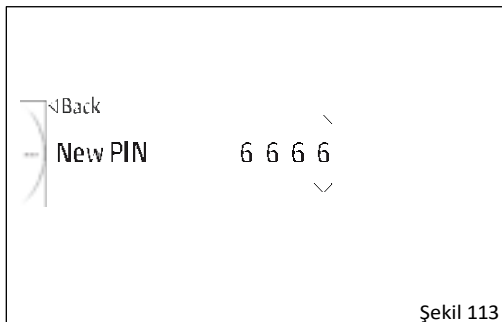
Ekranda solda "Yeni PIN" ve giriş için aktif olan 4 rakamdan ilki gösterilir.

Kod giriliyor:

- Rakamın üstündeki ve altındaki 2 ok, sayının (1) ve (2) düğmeleri kullanılarak 0 ila 9 arasında değiştirilebileceğini gösterir.
- Onaylamak ve bir sonraki haneye geçmek için ENTER (3) tuşuna basın.
- Tüm 4 haneyi girene kadar prosedürü tekrarlayın (Şekil 113).



Son rakam onaylandıktan sonra "Kaydet" görüntülenir.  
Onaylamak için ENTER tuşuna basın, ardından birkaç saniye boyunca "Kaydedildi" görüntülenir. Gösterge paneli "Yeni PIN" yerine "PIN Değiştir"i görüntüleyerek önceki ekrana döner (Şekil 115).



## PIN kodunu değiştir

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "PIN Kodu" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "PIN Değiştir" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

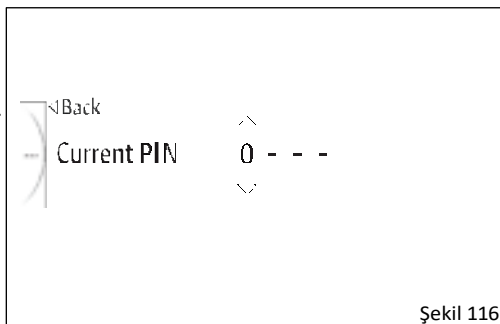
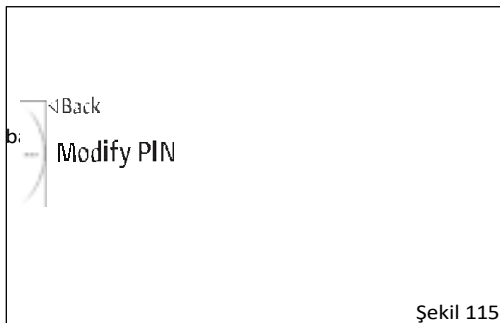
Ekranda solda "Geçerli PIN" ve giriş için aktif olan 4 rakamdan ilki gösterilir.

Kod giriliyor:

- Rakamın üstündeki ve altındaki 2 ok, sayının (1) ve (2) düğmeleri kullanılarak 0 ila 9 arasında değiştirilebileceğini gösterir.
- Onaylamak ve bir sonraki haneye geçmek için ENTER (3) tuşuna basın.
- Tüm 4 haneyi girene kadar prosedürü tekrarlayın.

Dördüncü rakam girildikten sonra ENTER (3) düğmesine basın ve gösterge paneli davranışı aşağıdaki gibi olacaktır:

- Girilen PIN doğruysa ekranda "Correct" (Doğru) görüntülenir.
- Girilen PIN yanlışsa, "Yanlış" görüntülenir ve geçerli PIN'i girmek için yeni bir deneme yapılabilir.



PIN doğruysa, yeni PIN kodunu girin.

Ekranda solda "Yeni PIN" ve giriş için aktif olan 4 rakamdan ilki gösterilir (Şekil 112).

Kod giriliyor:

- Rakamın üstündeki ve altındaki 2 ok, sayının (1) ve (2) düğmeleri kullanılarak 0 ila 9 arasında değiştirilebileceğini gösterir.
- Rakamı onaylamak ve bir sonrakine geçmek için ENTER (3) düğmesine basın.
- Tüm 4 haneyi girene kadar prosedürü tekrarlayın (Şekil 113).

Son rakam onaylandıktan sonra "Kaydet" (Şekil 114) görüntülenir.

Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın, ardından birkaç saniye boyunca "Kaydedildi" görüntülenir ve gösterge paneli önceki ekrana döner.

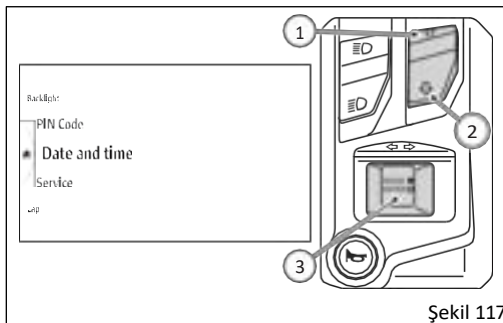
## Ayar menüsü - Tarih ve saat

Bu işlev tarih ve saatin ayarlanmasını sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Tarih ve saat" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Tarihi ayarla" ve "Saati ayarla" (Şekil 118) öğeleri görüntülenir.

(1) ve (2) düğmeleri ile ayarlanacak parametreyi kaydırmak ve seçmek mümkündür. Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın.

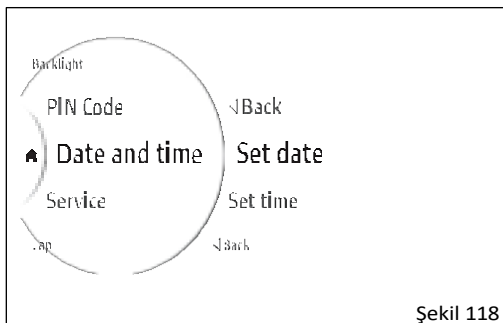


Şekil 117



### Not

Tarih veya saat hiç ayarlanmamışsa, ilgili değerler yerine bir dizi tire "-" görüntülenir. Akü bağlantısı kesildikten sonra tarih ve saat yeniden ayarlanmalıdır.



Şekil 118

## Tarih ayarı

"Tarihi ayarla" işlevi tarihin ayarlanmasını sağlar.

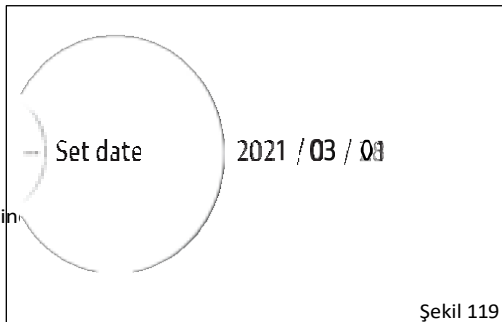
- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Tarih ve saat" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Tarihi ayarla" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesini

Tarihin ilk parametresi (Şekil 120) yanıp sönmeye başlar ve üstünde ve altında iki okla gösterilir; seçilen parametre için mevcut değerler de görüntülenir. Düğmeleri kullanın

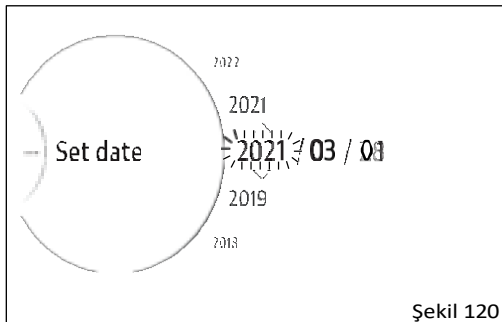
(1) ve (2) düğmelerine basarak istediğiniz değeri kaydırın ve seçin. Onaylamak ve bir sonraki parametreye geçmek için ENTER (3) düğmesine basın.

Son parametreyi onaylarken:

- Yeni girilen tarih geçerli değilse, 3 saniye b o y u n c a "Yanlış" görüntülenir ve ardından doğru tarihi tekrar girebilirsiniz;
- yeni girilen tarih doğruysa ENTER tuşuna basın (3) çıkmak için.



Şekil 119



Şekil 120

## Saatin ayarlanması

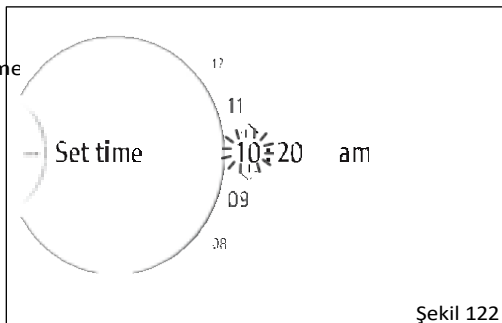
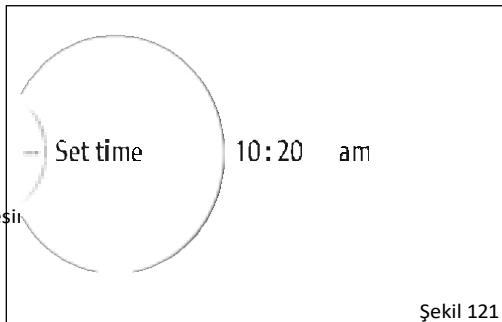
"Saati ayarla" işlevi saatin ayarlanmasını sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Tarih ve saat" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Zaman ayarla" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesini

Saat numarası yanıp sönmeye başlar ve üstünde ve altında iki okla gösterilir; mevcut değerler de gösterilir (Şekil 122). İstenen değerini kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın.

Onaylamak ve bir sonraki parametreye geçmek için ENTER (3) düğmesine basın.

Saati ayarladıktan sonra çıkmak için ENTER (3) düğmesini



## Ayar menüsü - Servis

Bu işlev, bir sonraki vadesi gelen hizmetlerin görüntülenmesini sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Servis" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

Ekranda aşağıdaki servis türlerine ilişkin bilgiler gösterilir:

- 1) Yağ servisi (kalan kilometre veya mil)
- 2) Valf Boşluğu Kontrol Servisi (kalan kilometre veya mil)
- 3) Yıllık hizmet (tarih)



### Not

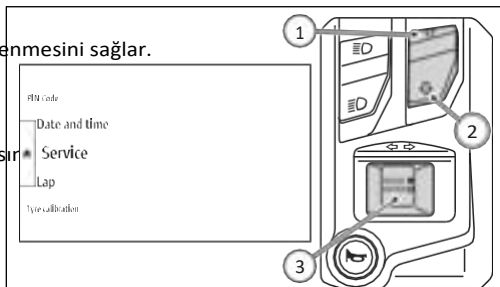
Bu işlev değişiklik yapılmasına izin vermez.

İlk Servis 1000, ilk 1.000 km/600 milden sonra yapılmalıdır;

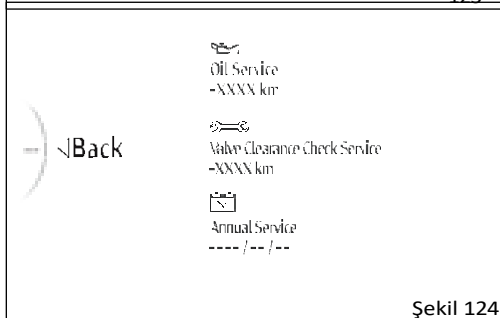
Yağ Servisi  her 15.000 km/9.000 mil'de bir yapılmalıdır;

Desmo Servisi (Valf Boşluğu Kontrol Servisi)  her 30.000 km/ 18.000 mil'de bir yapılmalıdır;

Yıllık Servis  her 12 ayda bir yapılmalıdır.



Şekil  
123



Şekil 124

## Servis uyarıları

Bu gösterge kullanıcıya motosikletin Yetkili Servis servis zamanı gelmiştir ve bir Ducati'ye gösterilmelidir.

Servis uyarı göstergesi sadece şu şekilde sıfırlanabilir  
sırasında Ducati Yetkili Servis Merkezi'ne  
servis.

Servis kuponu türleri şunlardır: "Yağ servisi", "Valf Boşluğu Kontrol Servisi" ve "Yıllık servis".

Servis kuponu son tarih uyarıları 2 modda görüntülenir: büyük (A) ve küçük (B).

Servis kuponları için ayarlanan eşikler yaklaştığında, gösterge paneli her Anahtar Açılışında 5 saniye süreyle kalan mesafeyi veya günleri gösteren aşağıdaki gri uyarıları etkinleştirir: "Yağ s e r v i s i" (Şekil 125) ve "Valf Boşluğu Kontrolü Servisi" için servis zamanı gelmeden 1000 km (621 mil) önce, "Yıllık servis" için servis zamanı gelmeden 30 gün önce etkinleştirilir.



125

Resim (Şekil 126) solda büyük versiyonu ve sağda ilgili hizmet kuponlarının küçük versiyonunu göstermektedir.

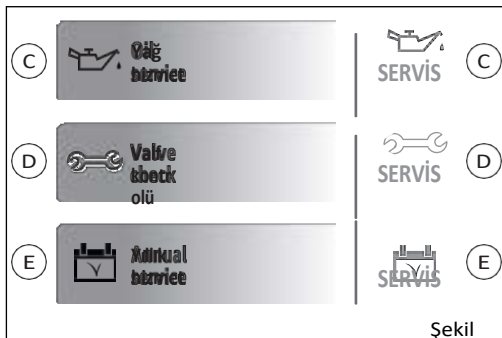
Servis kuponlarının eşliğine ulaşıldığında ve her Anahtar Açılışında, ilgili sarı sarı sinyal büyük modda etkinleştirilir

(A, Şekil 125) 5 saniye boyunca, ardından sinyal küçük moda geçer (B, Şekil 125): "Yağ servisi" (C), "Valf Boşluğu Kontrol Servisi" (D), "Yıllık servis" (E). Bakım sırasında Ducati yetkili servis merkezi tarafından sıfırlanana kadar sarı sarı servis uyarısı görüntülenir.

## Dijital Bakım

Önceden belirlenmiş son tarihlerde, gösterge panelinde belirtilen son tarih için planlanan bakımı gerçekleştirecek olan Yetkili Satıcınızla iletişime geçmeniz gerekecektir.

Bayi, özel teşhis cihazını kullanarak servisin gerçekleştirildiğini onaylayacak ve bir sonraki son teslim tarihlerini erteleyecektir. Rutin bakımın geçmiş, gerçekleştirildiğini belgelemek için Ducati'nin sunucularına kaydedilir (dijital bir bakım kitapçığıdır).



Şekil  
126

Motosiklet sahibi, gerçekleştirilen servisleri hem MyGarage ayrılmış alanında (Ducati.com web sitesinde) hem de MyDucati Uygulamasında görebilir.



## Ayar menüsü - Tur

Bu işlev, Lap işlevinin etkinleştirilmesini veya devre dışı bırakılmasını ve kaydedilen LAP'ların görüntülenmesini ve silinmesini sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Lap" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

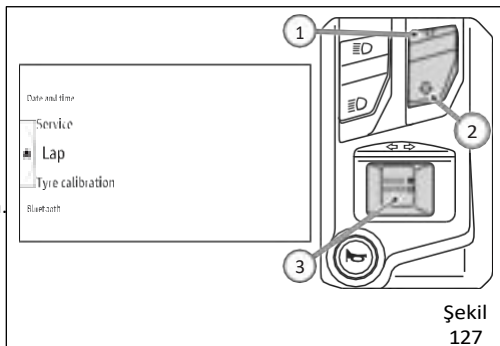
Aşağıdaki öğeler görüntülenir: "Açık", "Kapalı", "Tur verileri" ve "Verileri sil" (yalnızca turlar önceden kaydedilmişse görünür). O anda ayarlanmış olan fonksiyon durumu sağ tarafta gösterilir (Şekil 128).

"Açık" ve "Kapalı" öğeleri sırasıyla Tur işlevini etkinleştirmek ve devre dışı bırakmak için kullanılır. "Tur verileri" öğesi kaydedilen turların görüntülenmesini sağlarken, "Verileri sil" öğesi kaydedilen turların silinmesini sağlar. İstediğiniz öğeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın.

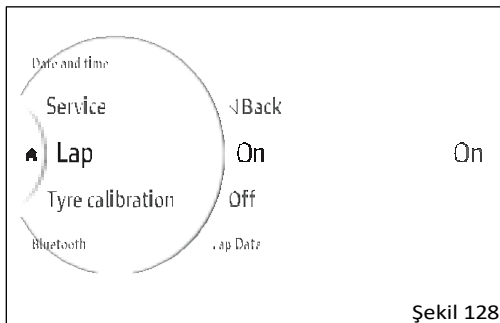


### Not

Etkinleştirme ve devre dışı bırakma doğrudan İnteraktif Menüdeki "Lap" işlevinden de yapılabilir.



Şekil  
127



Şekil 128

## Tur verileri

Bu işlev, kaydedilen her bir Turun verilerinin görüntülenmesini sağlar.

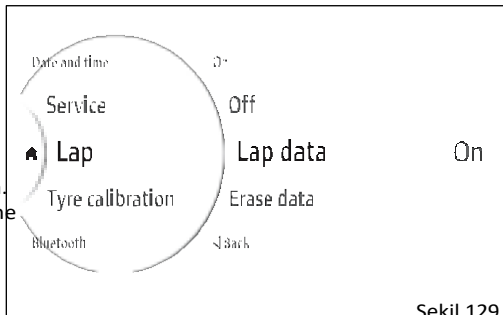
- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Lap" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Tur verileri" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

Kaydedilen turlar (maksimum 30 tur) ve "En iyi tur" ögesi sol tarafta görüntülenirken, tek tur için kaydedilen veriler ortada görüntülenir:

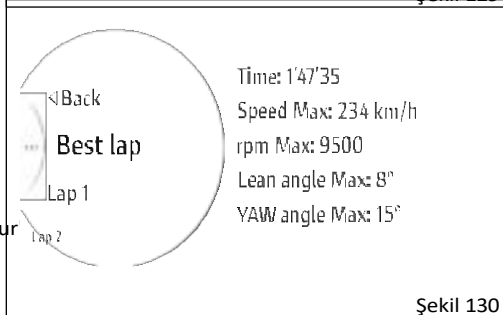
- Zaman
- Ulaşılan maksimum hız
- Ulaşılan maksimum devir sayısı
- Maksimum eğilme açısı
- Maksimum sapma açısı (yalnızca bu model için veri mevcutsa)

Listedeki turlar arasında gezinmek ve kayıtlı verilerini görüntülemek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın.

En iyi tur zamanı verilerini görüntülemek için "En İyi Tur



Şekil 129



Şekil 130



### **Not**

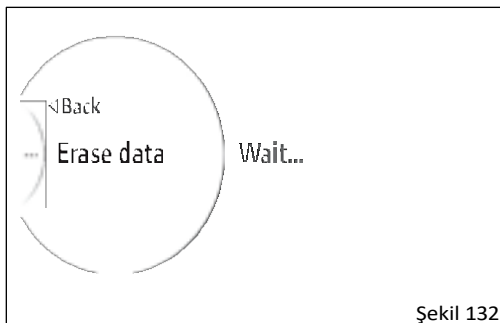
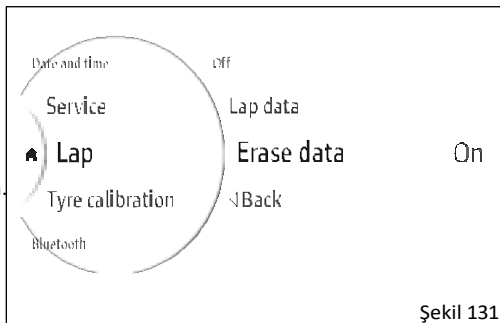
Hafızaya alınmış tur yoksa, bu menüye erişirken gösterge panelinde Tur yok ibaresi görüntülenir.

## Veri silme

Bu öge yalnızca turlar önceden kaydedilmişse görüntülenir.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Lap" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Verileri sil" ögesini seçin ve verileri silmek için ENTER tuşuna basın.

Ardından birkaç saniye boyunca "Bekle..." mesajı görüntülenir (Şekil 132) ve ardından birkaç saniye boyunca "Silindi" mesajı görüntülenir. Daha sonra bir önceki ekran "Verileri sil" ögesi olmadan görüntülenir.



## Ayar menüsü - Lastik kalibrasyonu

Bu işlev, kullanıcının lastik yuvarlanma çevresini kalibre etme ve öğretme prosedürünü çalıştırmasına veya orijinal değerlerini geri yüklemesine olanak tanır. Ayrıca, onaylı konfigürasyonda değişiklik yapılması durumunda son tahrik oranını (ön dişli/arka dişli) doğru bir şekilde öğrenmenizi sağlar. Varsa, bu model için izin verilen ön dişli/arka dişli kombinasyonları tablosuna bakın.

Ardından Lastik Kalibrasyonu işlevini gerçekleştirin:

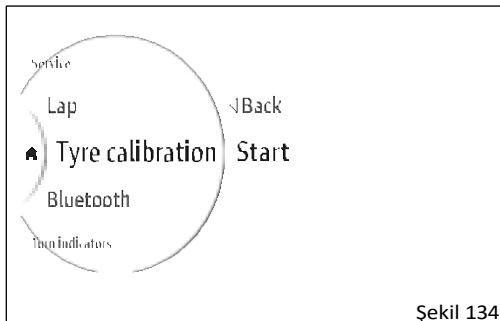
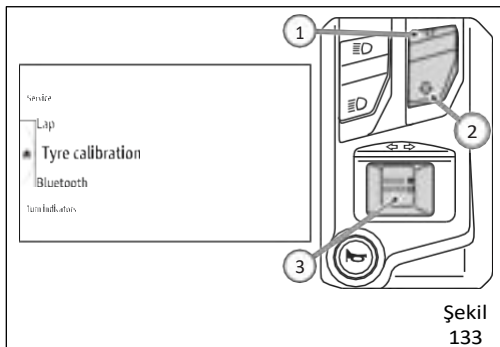
- lastiklerin değiştirilmesi gerekiyorsa
- son tahrik oranının değiştirilmesi gerekiyorsa

Bu işlevi açmak için:

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Lastik kalibrasyonu" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

Bir lastik kalibrasyonu hiç yapılmamışsa, "Başlat" görüntülenir.

Bir kalibrasyon zaten gerçekleştirilmişse, "Başlat" yerine "Varsayılan" görüntülenir.



## Başlangıç

- AYAR MENÜSÜ'ne girin.
- "Lastik kalibrasyonu" seçeneğini seçmek için gezinme düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine basın.
- "Başlat" seçeneğini seçin ve ENTER düğmesine basın.

Kalibrasyon prosedürü başladığında, gösterge panelinde "Hazır" (A) mesajı, hız aralığı ile birlikte "Hızı Korum" mesajı ve öğretim prosedürünü tamamlamak için kullanıcı tarafından korunması gereken vites görüntülenir. RH tarafında referans Sürüş Modu, mevcut hız ve takılı vites gösterilir.

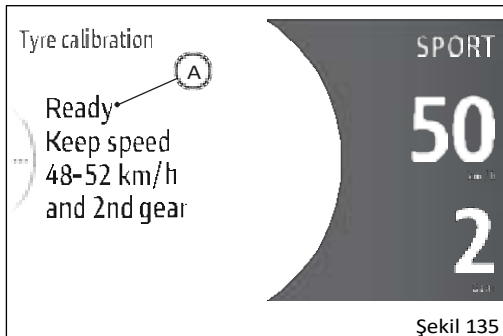


### Önemli

Öğretim prosedürüne sadece 2. viteste 48 Km/saat (30 mph) ile 52 Km/saat (32 mph) arasındaki bir araç hızında izin verilir.

Sürücü belirtilen hız ve vites koşullarına uyduğunda, gösterge paneli sistem kalibrasyonunu başlatır: önceki tüm bilgiler "Hazır" yerine "Devam ediyor" olarak görüntülenir.

Kalibrasyon, hız ve vites 5 saniye boyunca belirtilen aralıkta tutularak gerçekleştirilir.



Prosedür, düğmeye (1) uzun süre basılı tutularak iptal edilebilir: bu durumda gösterge paneli önceki tüm bilgileri gösterir, "Devam ediyor" mesajının yerine "İptal edildi" mesajı gelir ve birkaç saniye sonra önceki menü görüntülenir.

Öğretme prosedürü doğru şekilde tamamlanırsa, gösterge panelinde birkaç saniye sonra "Tamamlandı" (B) ve ardından bir önceki menü görüntülenir.

Kalibrasyon prosedürü sırasında bir hata veya arıza meydana gelirse, gösterge panelinde birkaç saniye sonra "Başarısız" yazısı ve ardından bir önceki menü görüntülenir.

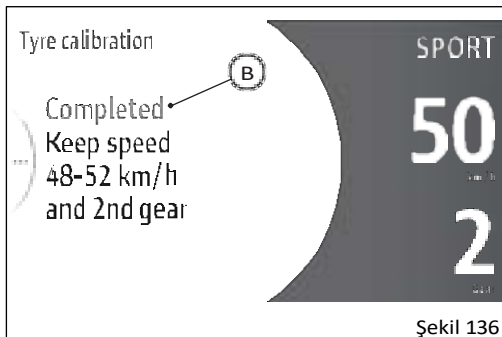


### Not

Kalibrasyon prosedürü sırasında, araç hızı 100 km/saati (62 mph) aşarsa veya anahtar kapatılırsa prosedür duracaktır.

### Varsayılan

- AYAR MENÜSÜ'ne girin.
- "Lastik kalibrasyonu" seçeneğini seçmek için gezinme düğmelerini kullanın ve ENTER düğmesine basın.
- "Varsayılan" seçeneğini seçin ve varsayılan değerleri geri yüklemek için ENTER düğmesine basın.
- "Varsayılan Lütfen Bekleyin..." mesajı görüntülenir ve bir süre sonra 2 saniye boyunca "Varsayılan Tamam" mesajı ve ardından bir önceki menü görüntülenir.



### Dikkat

Son tahrik oranının değiştirilmesine sadece motosikletin pist (yarış pisti) kullanımı için izin verilir, halka açık yollarda izin verilmez.



### Dikkat

Son tahrik oranının değiştirilmesi garantiyi derhal geçersiz kılar ve motosiklet artık tip onaylı versiyona uygun olmadığından kamuya açık yollarda kullanılamaz.

## Ayar menüsü - Dönüş göstergeleri

Bu fonksiyon kullanıcının dönüş göstergelerini otomatik moda veya manuel moda ayarlamasını sağlar.

Dönüş sinyali otomatik kapatma stratejisi, eğilme açısı, araç hızı ve çalışma mesafesi hesaplamasına dayalı olarak uygulanmaktadır.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Dönüş göstergeleri" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"Otomatik kapanma" ve "Manuel kapanma" ortada görüntülenir. Fonksiyonun mevcut durumu ise sağ tarafta gösterilir.

İstediğiniz durumu kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak için ENTER (3) düğmesine basın.

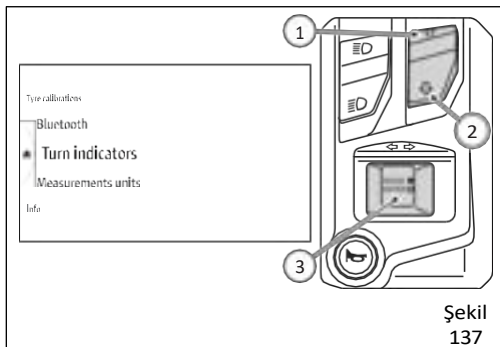


### Not

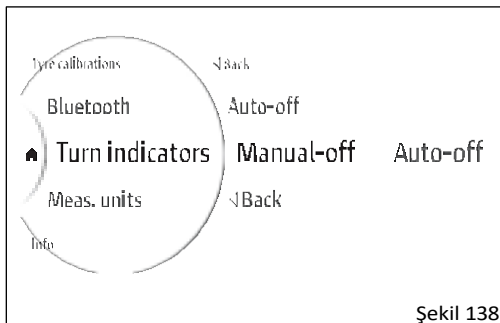
Akü bağlantısının kesilmesi durumunda otomatik mod ayarlanır.

Otomatik kapanma:

Dönüş göstergeleri, araç hızına, yatış açısına ve genel olarak araç dinamik koşullarının analizine göre hesaplandığı şekilde d ö n ü ş t e n sonra



Şekil  
137



Şekil 138

otomatik olarak kapanır.

Bu, dönüş sinyali düğmesine basıldıktan sonra araç hızı 20 km/saati (12,4 mph) aştığında otomatik kapanmanın tetikleneceği anlamına gelir.

Dönüş sinyalleri ayrıca uzun bir mesafe boyunca (dönüş sinyali düğmesine basıldığında aracın hızına bağlı olarak 200 ila 2000 metre (656-6562 fit) arasında değişebilir) açık kalırsa otomatik olarak kapanır.

Dönüş sinyali hala açıkken dönüş sinyali anahtarı tekrar çalıştırılırsa, otomatik kapanma özelliği yeniden başlatılır.

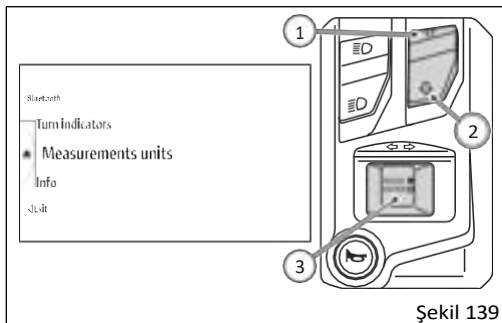
## Ayar menüsü - Ölçüm birimleri

Bu fonksiyon gösterge paneli tarafından kullanılan ölçüm birimlerinin ayarlanmasını sağlar.

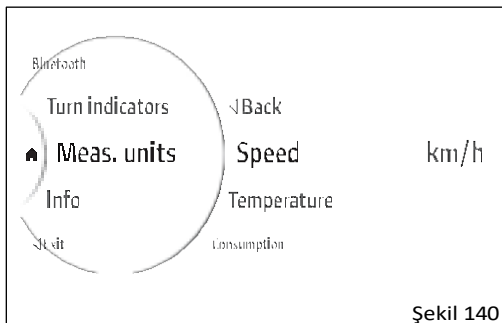
- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Ölçüm Birimleri" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

Aşağıdaki öğeler ortada görüntülenir: "Hız", "Sıcaklık", "Tüketim" ve "Varsayılan" (yalnızca bir veya daha fazla ölçüm birimi değiştirilmişse görünür). Seçilen öğe için geçerli olarak ayarlanan ölçüm birimi sağda gösterilir.

İstediğiniz öğeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Ayar sayfasına erişmek için ENTER (3) düğmesine basın.



Şekil 139



Şekil 140

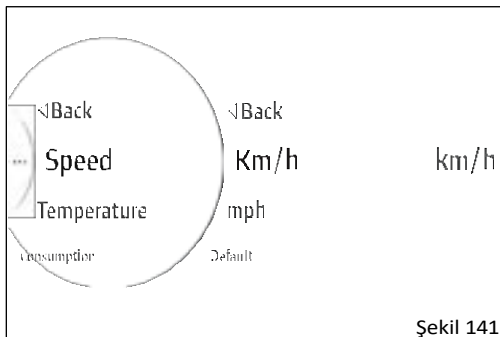
## Hız

Hız ölçüm birimini ayarlamak için:

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Ölçüm Birimleri" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Hız" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın ( Şekil 140).

"km/h", "mph" ve "Varsayılan" seçenekleri listelenir (yalnızca ölçüm birimi daha önce değiştirilmişse görünür). O anda ayarlanmış olan ölçüm birimi ekranın sağ tarafında gösterilir.

İstediğiniz öğeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve önceki ekrana dönmek için ENTER (3) düğmesine basın.



Şekil 141

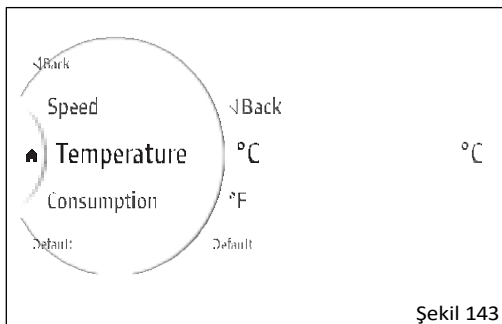
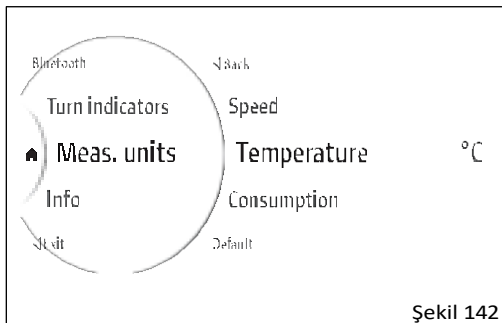
## Sıcaklık

Sıcaklık ölçüm birimini ayarlamak için:

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Ölçüm Birimleri" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Sıcaklık" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"°C", "°F" ve "Varsayılan" seçenekleri listelenir (yalnızca ölçüm birimi daha önce değiştirilmişse görünür). O anda ayarlanmış olan ölçüm birimi ekranın sağ tarafında gösterilir.

İstediğiniz öğeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve önceki ekrana dönmek için ENTER (3) düğmesine basın.



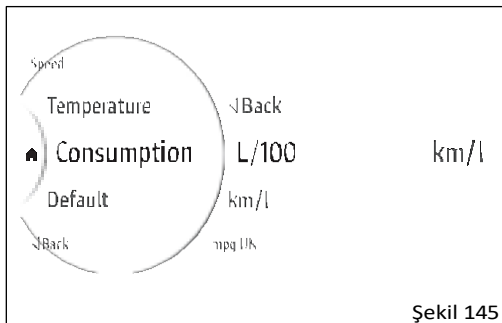
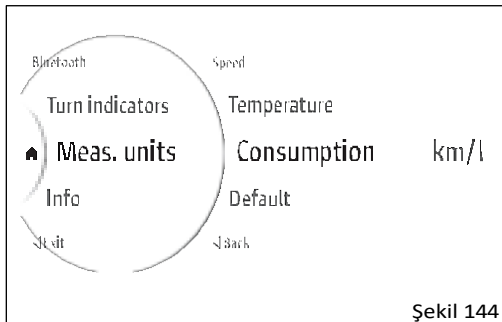
## Tüketim

Tüketim ölçüm birimini ayarlamak için:

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Ölçüm Birimleri" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Tüketim" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

"L/100", "km/l", "mpg UK", "mpg US" ve "Varsayılan" seçenekleri listelenir (yalnızca ölçüm birimi daha önce değiştirilmişse görünür). O anda ayarlanmış olan ölçüm birimi ekranın sağ tarafında gösterilir.

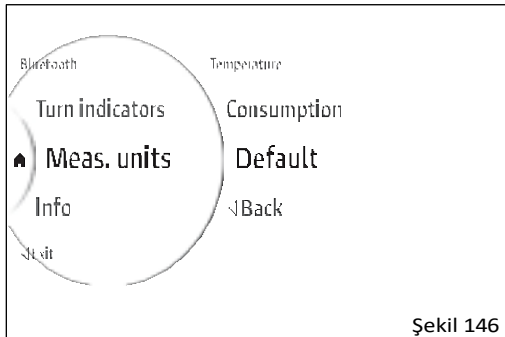
İstediğiniz öğeyi kaydırmak ve seçmek için (1) ve (2) düğmelerini kullanın. Onaylamak ve önceki ekrana dönmek için ENTER (3) düğmesine basın.



## Ölçü birimini geri yükleme

Tüm ölçüm birimlerini veya tek bir ölçüm birimini geri yükleyebilirsiniz. Tüm ölçüm birimlerini geri yüklemek için:

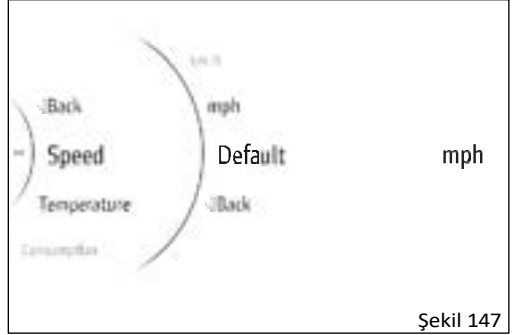
- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Ölçüm Birimleri" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Varsayılan" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın. Gösterge panelinde birkaç saniye "Bekle..." ve ardından "Varsayılan geri yüklendi" görüntülenir, ardından "Varsayılan" menü listesinden kaybolur.



Şekil 146

Tek bir ölçüm birimini geri yüklemek için:

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Ölçüm Birimleri" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- Geri yüklenecek değeri seçin (örn. hız) ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Varsayılan" ögesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın. Gösterge panelinde birkaç saniye "Bekle..." ve ardından "Varsayılan geri yüklendi" görüntülenir, ardından " V a r s a y ı l a n " menü listesinden kaybolur.



Şekil 147

## Ayar menüsü - Bilgi

Bu işlev, bir sonraki vadesi gelen hizmetlerin görüntülenmesini sağlar.

- İnteraktif Menüden (1) ve (2) düğmelerini kullanarak "Ayar menüsü" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.
- "Bilgi" öğesini seçin ve ENTER (3) düğmesine basın.

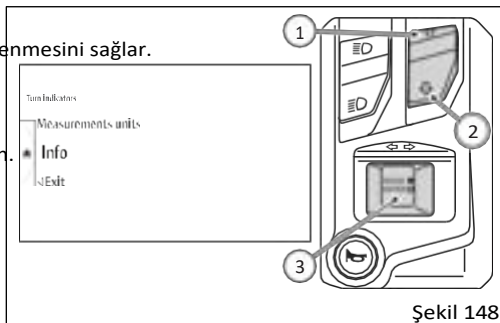
Ekranda akü ve motor devri ile ilgili bilgiler dijital formatta gösterilir.

Çıkmak için ENTER düğmesine (3) basın.

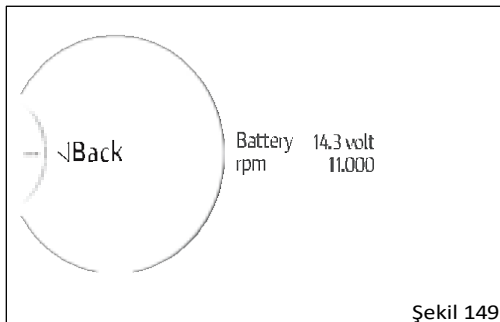


### Not

Bu işlev değişiklik yapılmasına izin vermez.



Şekil 148



Şekil 149

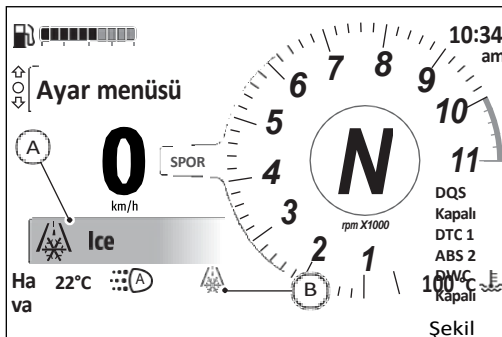
## Uyarı görüntüleme

Gösterge paneli, kullanım sırasında sürücüyeye yararlı bilgiler vermeyi amaçlayan bir dizi uyarı ve alarmı yönetir.

Tuş açıldığında, herhangi bir etkin uyarı varsa Gösterge panelinde mevcut tüm uyarılar veya alarmlar için mesajlar görüntülenecektir: büyük boyutta (A) ve daha sonra daha küçük bir boyutta (B).

Birden fazla uyarı veya alarm etkin olduğunda, bunlar her 3 saniyede bir olmak üzere sırayla görüntülenir.

Aşağıdaki şekillerde uyarılar büyük versiyonda solda, küçük versiyonda ise sağda gösterilmektedir.



150

## Buz (C, Şekil 151)

Sarı, düşük sıcaklık nedeniyle yolda buz olabileceği anlamına gelir. Gösterge paneli 4°C (39°F) veya daha düşük bir sıcaklık algıladığında uyarı etkinleştirilir. Sıcaklık 6°C'ye (43°F) yükseldiğinde uyarı devre dışı kalacaktır.



### Dikkat

Bu uyarı, sıcaklığın 4 °C'den (39 °F) yüksek olması durumunda da yolda bir miktar buz olabileceği gerçeğini dışlamaz. Sıcaklık düşük olduğunda, özellikle güneş altında olmayan yol bölümlerinde ve/veya köprülerde her zaman büyük bir dikkatle sürülmesi tavsiye edilir.

## Tarihi ayarla (D, Şekil 151)

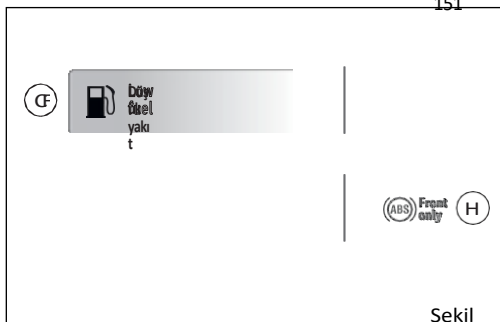
Sarı renk, tarihin "Ayar menüsü"ndeki "Tarih ve saat" fonksiyonu kullanılarak girilmesi gerektiğini gösterir (sayfa 155).

## Düşük pil (E, Şekil 151)

Kırmızı, araç akü voltajının düşük olduğunu, yani 11,0V'a eşit veya daha düşük olduğunu gösterir. Ducati, motor çalıştırılamadığı için akünün özel alet kullanılarak en kısa sürede şarj edilmesi önerir.



Şekil  
151



Şekil  
152

## Yedek (F, Şekil 152)

Sarı, yakıt seviyesinin düşük olduğunu gösterir. Uyarının küçük versiyonu yoktur.



### **Not**

Yakıt azaldığında, ilgili gösterge kalan km veya mil moduna zorlanır.

## ABS Sadece ön (G, Şekil 152)

Sarı, ABS için ayarlanan seviyenin ABS'yi sadece ön tekerlekte aktif hale getirdiğini gösterir. ABS seviyesini değiştirmek için, bkz. bölüm "Ayar menüsü - Sürüş Modu - ABS" (sayfa 133). Uyarının büyük versiyonu yoktur.

## Hata uyarıları

Gösterge paneli, sürücünün herhangi bir anormal motosiklet davranışını gerçek zamanlı olarak tanımlamasını sağlamak için hata. Bir hata varsa, gösterge panelinde uyarılarını yönetir.

Ana ekranda kırmızı renkte, büyük formatta gösterge (A) ilk 10 saniye için ve daha sonra küçük formatta (B).

Uyarı daha sonra hata çözülene kadar etkin kalır. Birden fazla hata aktif olduğunda, her 5 saniyede bir olmak üzere sırayla görüntülenirler.



### Çekiş kontrol hatası! (Şekil 154)

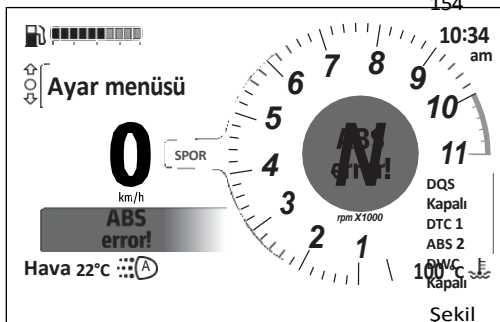
Bu hatanın etkinleştirilmesi, araç Çekiş Kontrolü hatalı olduğu için bir Ducati Yetkili Servis Merkezine gidilmesi gerektiğini gösterir.

### ABS hatası! (Şekil 155)

Bu hatanın etkinleştirilmesi, araç ABS'si hatalı olduğu için bir Ducati Yetkili Servis Merkezine gidilmesi gerektiğini gösterir.



Şekil 154



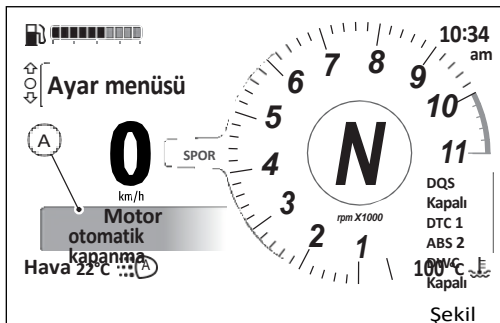
Şekil 155

## Motor otomatik kapanma

Bu fonksiyon, motor kontrol ünitesi tarafından otomatik olarak kapatıldığında sürücüyü uyarır. Motosiklet hareketsizken, motor sıcaklığına bağlı olarak, motorun kapatılmasından sonra bir zamanlayıcı etkinleştirilir. Bu durumda, aşağıdakiler uyarıları ana ekranda görüntülenir, Her 3 saniyede bir dönüşümlü olarak:

- "Motor otomatik kapanması" (A, Şekil 156)
- "Başlat'a basın" (B, Şekil 157)

Motoru çalıştırmak için kontak anahtarına basın.



# Ana kullanım ve bakım işlemleri

## "Soğutma sıvısı seviyesinin kontrol edilmesi ve gerekirse ilave edilmesi"

Motosikletin sağ tarafındaki genişleme deposundaki soğutma sıvısı seviyesini kontrol edin.

Seviyeyi "Programlı bakım tablosu "ndaki tablolarda belirtilen aralıklara göre kontrol edin.

Seviyenin genişleme haznesinin yan tarafındaki MIN

ve MAX işaretleri arasında olduğunu kontrol edin.

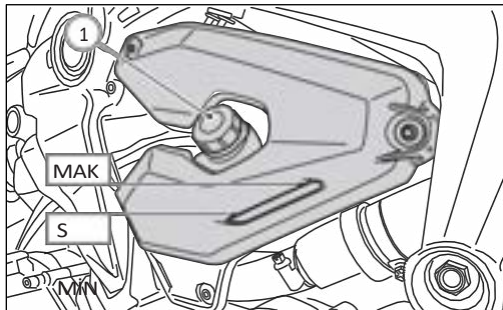
Seviye MIN işaretinin altındaysa tamamlayın.

Doldurma tapasını (1) sökün ve MAX seviyesine ulaşana kadar ENI Agip Permanent Spezial antifriz (sulandırmayın, saf kullanın) ekleyin.

Vidalı tapa (1).

Bu tip karışım en iyi çalışma koşullarını sağlar (soğutma sıvısı aşağıdaki sıcaklıklarda donmaya başlar

-20 °C/-4 °F).



### Dikkat

Bu işlem soğuk motorla yapılmalıdır. Yukarıdaki tavsiyeye uyulmaması, soğutma sıvısı veya sıcak buhar sızıntısına ve bunun sonucunda ciddi yanıklara neden olabilir.

Sekil 158

## Debriyaj ve fren hidroliği

**seviyesini kontrol edin** Seviyeler ilgili haznelerdeki MIN işaretlerinin altına düşmemelidir:

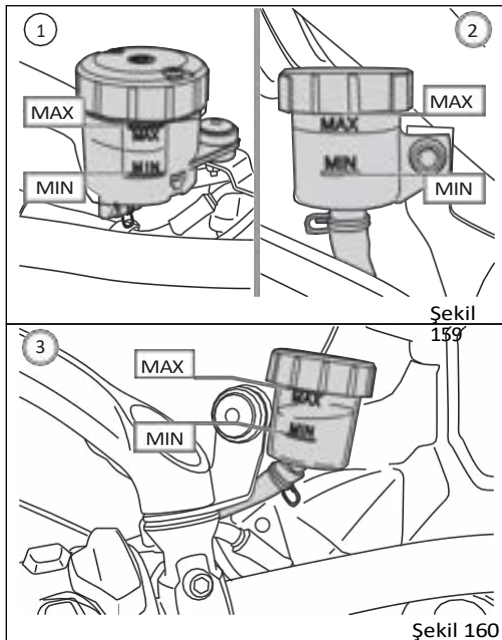
- (1) ön fren
- (2) arka fren
- (3) debriyaj.

Seviye sınırın altına düşerse, devreye hava girebilir ve ilgili sistemin çalışmasını etkileyebilir.

Fren ve debriyaj hidroliği, "Programlı b a k ı m " başlığı altındaki programlı bakım tablosunda belirtilen aralıklarla doldurulmalı ve değıştirilmelidir; lütfen bir Ducati Yetkili Satıcısı veya Yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin.

Fren sistemi

Fren kolunda veya pedalında fazla boşluk bulursanız ve fren balataları hala iyi durumdaysa, sistemin incelenmesi ve devredeki havanın boşaltılması için Ducati Yetkili Satıcınıza veya yetkili Servis Merkezimize başvurun.





### **Dikkat**

Fren ve debriyaj sıvısı boyaya ve plastik parçalara zarar verebilir, bu nedenle temastan kaçının.

Hidrolik sıvısı aşındırıcıdır; hasara ve ciddi yaralanmalara neden olabilir. Farklı kalitelerdeki sıvıları asla karıştırmayın. Doğru sızdırmazlık için contaları kontrol edin.

## Fren balatalarının aşınma kontrolü

Fren balatalarının aşınmasını kaliperlerdeki kontrol deliğinden kontrol edin.

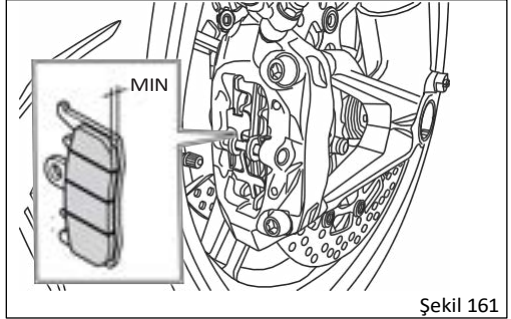
Sadece bir balatanın bile sürtünme malzemesi kalınlığı yaklaşık 1 mm (0,039 inç) ise her iki balatayı da değiştirin.

### Dikkat

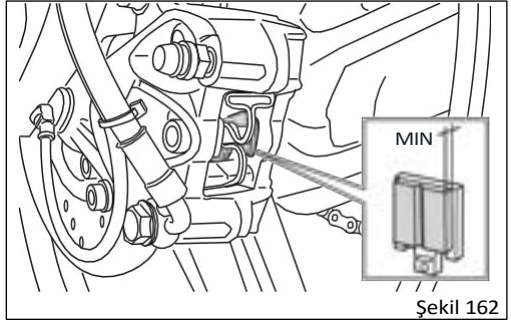
Sürtünme malzemesinin bu sınırın ötesinde aşınması, fren diskiyle metal destek temasına yol açarak frenleme verimliliğini, disk bütünlüğünü ve sürücü güvenliğini tehlikeye atar.

### Önemli

Fren balatalarını bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezinde değiştirin.



Şekil 161



Şekil 162

## Akünün şarj edilmesi

### Akünün çıkarılması



#### Dikkat

Aküyü bir Ducati Yetkili Satıcısında veya yetkili Servis Merkezinde çıkarttırın.

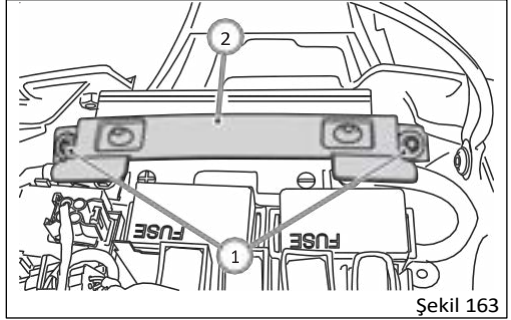
"Koltuk kilidi" alt bölümünde açıklandığı gibi yolcu koltuğunu (veya Plus versiyonu için yolcu koltuğu kılıfını) çıkarın.

İki vidayı (1) gevşetin ve braket (2) çıkarın.

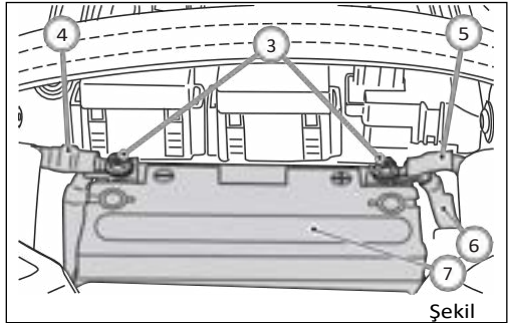
Tespit vidalarını (3) gevşetin ve aşağıdakileri ilgili terminallerden çıkarın:

- 1) negatif kabloyu (4);
- 2) ABS pozitif kablosunu (5);
- 3) pozitif kabloyu (6).

Pili (7) yukarı doğru kaydırarak çıkarın.



Şekil 163



Şekil  
164

## Akünün yeniden takılması



### Önemli

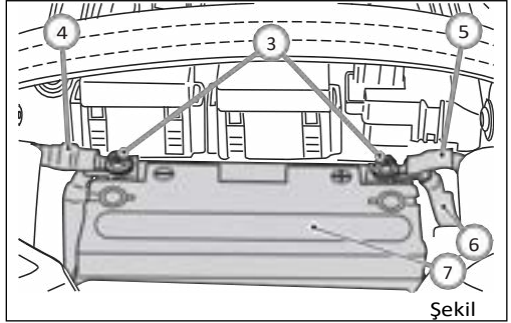
Akünün yeniden takılması gerektiğinde DAİMA bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin.

Akü kablolarını, her zaman pozitif (+) olandan başlayarak, gösterildiği gibi bağlayın:

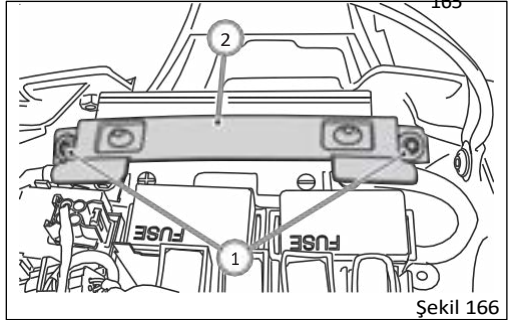
- 1) pozitif kabloyu (+) (6) pozitif terminale bağlayın;
- 2) ABS pozitif kablosunu (+) (5) pozitif terminale bağlayın;
- 3) negatif kabloyu (-) (4) negatif terminale bağlayın.

Terminal tespit vidalarını (3) sıkın.

Braketi (2) yerleştirin ve iki vidayı (1) sıkın.  
Yolcu koltuğunu (veya Plus versiyonu için yolcu koltuğu kılıfını) "Koltuk kilidi" alt bölümünde açıklandığı gibi tekrar takın.



Şekil  
165



Şekil 166



### Dikkat

Akü patlayıcı gazlar çıkarır; asla kıvılcım çıkarmayın veya akünün yakınında çıplak alev ve sigara bulundurmayın. Aküyü şarj ederken, çalışma alanının uygun şekilde havalandırıldığından ve ortam sıcaklığının 40° C'nin (104° F) altında olduğundan emin olun. Aküyü asla açmaya çalışmayın: asit veya başka tür sıvılarla doldurulmasına gerek yoktur.

Aküyü havalandırılan bir odada şarj edin.

Akü şarj cihazı uçlarını akü terminallerine bağlayın: kırmızı olanı pozitif terminale (+), siyah olanı negatif terminale (-).

Ducati, orijinal olmayan Ducati şarj cihazlarının veya bakım cihazlarının kullanımından kaynaklanan her türlü sorumluluğu reddeder.

Ducati özel akü şarj bakım cihazının kullanılması önerilir (Akü Bakım Kiti parça no. 69928471A (Avrupa), parça no. 69928471AW ( Japonya), 69928471AX (Avustralya), 69928471AY (İngiltere), 69928471AZ (ABD), satış ağımızdan temin edilebilir) ve "Akü şarjının korunması" alt bölümünde açıklandığı gibi çalıştırın.



### Dikkat

Pili çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın.



### Dikkat

Akü şarj cihazını etkinleştirmeden önce, her zaman önce kırmızı pozitif terminalden (+) başlayarak aküye bağlayın.



### Dikkat

Akünün tamamen boşalması nedeniyle aracı çalıştırmak mümkün değilse, motosikletin harici bir marş motoru veya harici akü paralel bağlanarak çalıştırılması izni verilmez.

Aslında şarj sistemi, tamamen boş bir akü ile motor elektroniği (ateşleme/enjeksiyon sistemi dahil) için doğru bir besleme voltajı sağlamak üzere tasarlanmamıştır.

Bu ciddi bir işlevsel soruna yol açabilir. Lütfen aküyü değiştirin veya yeniden şarj edin ve motosikleti kullanmadan önce kontrol edin.



### Dikkat

Motosikleti iterek çalıştırmayın.

## Tahrik zinciri gerginliğinin kontrol edilmesi

### ⚠️ Önemli

Zincir gerginliğinin bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezi tarafından ayarlanmasını sağlayın.

### ⚠️ Dikkat

Bu kontrol işlemlerini motor kapalıyken, araç dururken, düz bir zeminde ve sehpadayken gerçekleştirin.

Zincirin en sıkı o l d u ğ u konumu bulana kadar arka tekerleği döndürün.

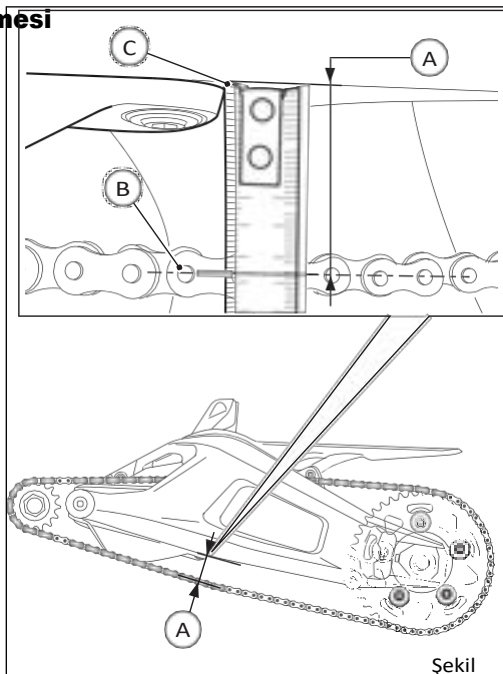
Aracı yan sehpa üzerine yerleştirin.

Bir parmağınızla zinciri ölçüm noktasında aşağı doğru itin ve bırakın.

Mezurayı dikkatlice yerleştirerek, bağlantı piminin (B) merkezi ile sallanan kolun (C) alt kayar pabucunun ucu arasındaki mesafeyi (A) ölçün. Değer şu şekilde olmalıdır:  $A = 51 \div 53 \text{ mm}$  (2,00 - 2,09 inç).

### ⚠️ Önemli

Bu sadece teslimatta mevcut olan motosiklet STANDART ayarları için geçerlidir.



Şekil  
167



### Önemli

Tahrik zinciri çok sıkı veya gevşekse, değerleri belirtilen aralığa geri getirecek şekilde gerginliği ayarlayın.



### Önemli

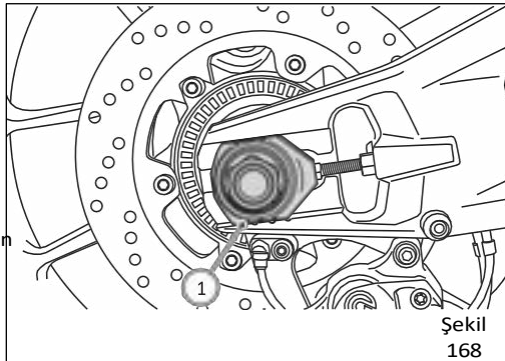
Yanlış zincir gerginliği şanzıman parçalarının erken aşınmasına yol açacaktır.

Konumlandırma işaretlerinin uygunluğunu kontrol edin (1) mükemmel bir tekerlek hizalaması sağlamak için sallanan kolun her iki tarafında.



### Dikkat

Zincirin en iyi performansı ve uzun ömürlü olmasını sağlamak için, lütfen "Zincirin y a ğ l a n m a s ı " alt bölümünde açıklanan zincir temizliği, yağlama, inceleme ve gerdirme ile ilgili bilgileri izleyin.



## Tahrik zincirinin yağlanması



### Önemli

Tahrik zincirinin bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezi tarafından temizlenmesini sağlayın.



### Dikkat

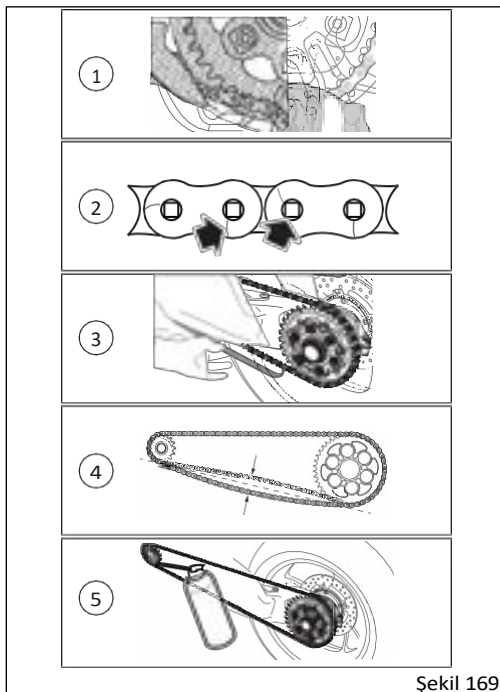
Bu kontrol işlemlerini motor kapalıyken, araç dururken, düz bir zeminde ve sehpadayken gerçekleştirin.

### Temizlik

Zincir yağlama işlemine geçmeden önce zincirin doğru şekilde yıkanması ve temizlenmesi önemlidir. Zincir temizliği, zincirin ömrü açısından son derece önemlidir. Aslında, zincirdeki çamur, toprak, kum veya kiri önce yumuşak nemli bir bez (1) kullanarak en dayanıklı kirleri yumuşatmak ve ardından bir su jeti ile temizlemek ve ardından en az 30 cm ( 11,81 inç) mesafeden basınçlı hava kullanarak hemen kurutmak gerekir.

### Zincirin kontrol edilmesi

Motosikletinize takılı zincirde kiri dışarıda tutan ve kayan parçaların içinde yağlayıcı bulunan O-ringler bulunur.



Şekil 169

Gösterilen noktalardaki baklaları kontrol ederek zincirde aşınma olup olmadığını kontrol edin (2).



### **Dikkat**

Buhar, yakıt, çözücüler, sert fırçalar veya O halkalarına zarar verebilecek diğer yöntemleri kullanmaktan kaçının; ayrıca şekilde gösterildiği gibi bağlantılarda küçük çatlaklara neden olabileceğinden akü asidiyle doğrudan temastan kaçın.



### **Dikkat**

Özellikle, bisikletin Off-Road kullanımı durumunda, zincir kayar pabucu ile temas nedeniyle baklarda aşırı aşınma meydana gelmesi mümkündür; sürtünme altında zincirin aşırı ısınmasına neden olabilir, baklaların ısıl işlemini değiştirebilir ve onları özellikle kırılgan hale getirebilir.

## **Kayar pabucun kontrol edilmesi**

Kayar pabucun (3) aşınmasını kontrol edin ve gerekirse bir Ducati Yetkili Satıcısı veya Yetkili Servis Merkezi ile temasa geçin.

## **Gerginliğin kontrol edilmesi**

Zincir gerginliğini (4) "Tahrik zinciri gerginliğinin

kontrol edilmesi" alt bölümünde belirtildiği gibi kontrol edin.

Zincir gerginliğinin bir Ducati Yetkili Satıcısı  
veya yetkili Servis Merkezi tarafından  
ayarlanmasını sağlayın.

## Yağlama

### ⚠️ Önemli

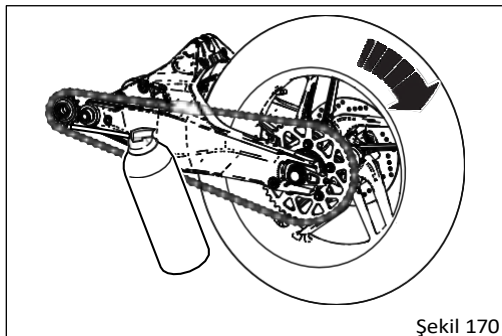
Tahrik zincirinin bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezi tarafından temizlenmesini sağlayın.

### ⚠️ Dikkat

Zinciri yağlamak için SHELL Advance Chain kullanın; spesifik olmayan yağlayıcıların kullanılması O-ringlere ve dolayısıyla tüm tahrik sistemine zarar verebilir.

Motosikleti kullandıktan sonra zincirin soğumasını beklemeden yağlanması tavsiye edilir, böylece yeni yağlayıcı iç ve dış baklalar arasına daha iyi nüfuz edebilir ve koruyucu etkisinde daha etkili olabilir.

Motosikleti arka padok sehpasına yerleştirin. Arka tekerleğin sürüş yönünün tersi yönde hızlı bir şekilde dönmesini sağlayın.

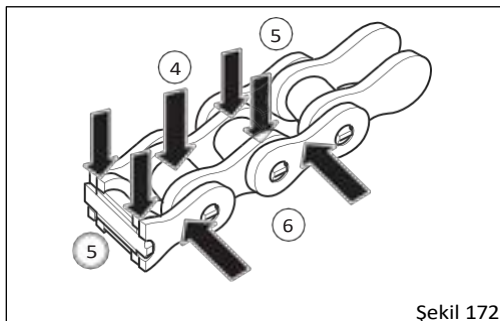
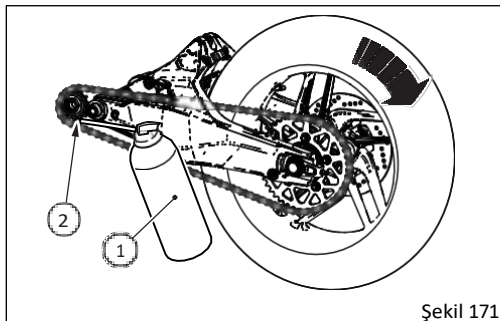


Şekil 170

Yağlayıcı jeti (1) zincirin içine, iç ve dış baklalar arasına, zincir dişlisi üzerindeki k a v r a m a n o k t a s ı n d a n hemen önce (2) noktasına uygulayın.

Merkezkaç kuvveti nedeniyle, spreyde bulunan çözücüler tarafından akışkan hale getirilen yağlayıcı, pim ve burç arasındaki çalışma alanında genişleyerek mükemmel yağlama sağlar.

Yağlama jetini, makaraları (4) yağlamak için zincirin orta kısmına (5) ve şekilde gösterildiği gibi dış plakalara (6) yönlendirerek işlemi tekrarlayın.



Yağlamadan sonra, yağlayıcının zincirin iç ve dış yüzeylerine etki etmesi için 10-15 dakika bekleyin ve ardından fazla yağlayıcıyı temiz bir bezle alın.



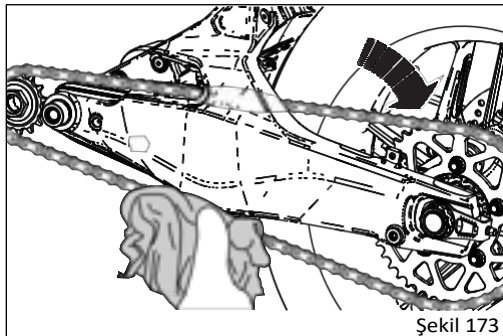
### Önemli

Zinciri yağladıktan hemen sonra motosikleti kullanmayın, çünkü hala sıvı olan yağlayıcı dışarı doğru santrifüjlenerek arka lastiğin veya sürücünün ayak pedalının kirlenmesine neden olabilir.



### Önemli

Zinciri aşağıdaki tabloda da belirtildiği gibi yağlamaya dikkat ederek sık sık kontrol edin: en az her 1000 km'de (621 mil) veya motosikleti yüksek dış sıcaklıklarda (40°C) kullanırken veya yüksek hızda otoyolda uzun yolculuklardan sonra daha sık (yaklaşık her 400 km'de (248 mil)).



Şekil 173

## **Ampullerin değiştirilmesi**

Işık üniteleri ve dönüş göstergeleri LED tipindedir.



### **Önemli**

Ampulleri bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezinde değiştirtin.

## Farın hizalanması

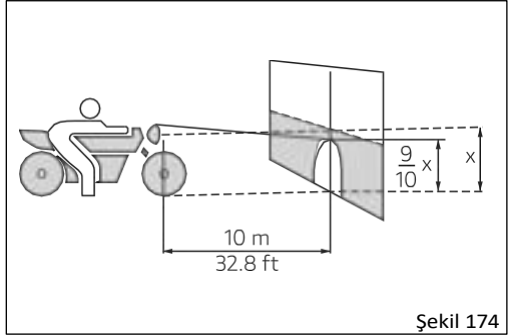
Far hedefinin doğruluğunu kontrol edin. Motosikleti bir duvar veya perdeden 10 metre (32,81 fit) uzağa, lastikler doğru basınca şişirilmiş ve sürücü oturur vaziyette, uzunlamasına eksene tam dik olacak şekilde konumlandırın.

Duvarda veya yüzeyde, yerden farın merkezi ile aynı yükseklikte yatay bir çizgi ve motosikletin uzunlamasına ekseni ile hizalanmış dikey bir çizgi çizin. Mümkünse bu kontrolü loş ışıkta yapın. Kısa farı açın. Karanlık alan ile aydınlık alan arasındaki üst sınırın yüksekliği, far merkezinin yerden yüksekliğinin 9/10'undan fazla olmamalıdır.



### Not

Bu, ışık huzmesinin maksimum yüksekliğini kontrol etmek için İtalyan yönetmelikleri tarafından belirtilen prosedürdür. Lütfen söz konusu prosedürü kendi ülkenizde yürürlükte olan hükümlere uyarlayın.



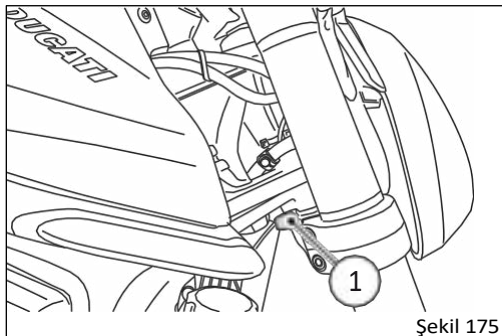
Şekil 174

Far huzmesini dikey olarak hizalamak için vidayı (1) çevirin.



### Dikkat

Motosiklet yağmur altında veya yıkandıktan sonra kullanılırsa far buğulanabilir. Yoğuşmayı kurutmak için farı kısa bir süre için açın.

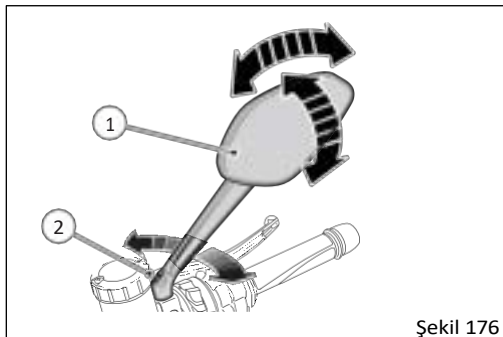


Şekil 175

## **Dikiz aynalarının ayarlanması**

Dikiz aynasını kubbeye (1) basarak ve dikkatlice gerekli konuma çevirerek manuel olarak ayarlayın.

Vidayı (2) çevirerek daha fazla ayar yapmak mümkündür, bunun için bir Ducati Yetkili Satıcısına veya Yetkili Servis Merkezine başvurmak gerekir. Bu son işlemden sonra, dikiz aynasının konumunu kontrol etmek ve gerekirse kubbeyi (1) de çevirerek ayarlamak gerekir.



Şekil 176

## Lastikler

Lastik tipi ve şişirme basıncı hakkında bilgi için, "Teknik özellikler" bölümündeki "Lastikler" alt bölümüne bakın.

Lastik basıncı ortam sıcaklığı ve rakım değişikliklerinden etkilendiğinden, sıcaklık veya rakımda büyük değişikliklerin meydana geldiği alanlarda sürüş yaparken kontrol etmeniz ve ayarlamanız tavsiye edilir.



### Dikkat

Lastik basıncını lastikler soğukken kontrol edin ve ayarlayın. Engebeli yollarda sürüş yaparken ön tekerlek jantının bozulmasını önlemek için lastik basıncını  $0,2 \div 0,3$  bar ( $2,9 \div 4,35$  PSI) artırın.

## LASTİK ONARIMI VEYA DEĞİŞİMİ

Küçük bir delinme durumunda, havayı içeride tutma eğiliminde olduklarından iç lastiksiz lastiklerin havasının inmesi uzun zaman alacaktır. Bir lastiğin basıncının düşük olduğunu fark ederseniz, lastiği patlak açısından kontrol edin.



### Dikkat

Patlamış lastikler değiştirilmelidir.

Lastikler yalnızca önerilen standart lastiklerle değiştirin. Sürüş sırasında sızıntıları önlemek için supap kapaklarını iyice sıktığınızdan emin olun. Asla tüp tipi lastikler kullanmayın. Bu uyarının dikkate alınmaması, lastiğin aniden patlamasına ve sürücü ve yolcu için ciddi tehlikeye yol açabilir.

Bir lastik değiştirildikten sonra tekerleğin balans ayarı yapılmalıdır.



### Dikkat

Tekerlek balans ağırlıklarını çıkarmayın veya kaydırmayın.



### Not

Lastiklerin bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezi tarafından değiştirilmesini sağlayın. Tekerleklerin doğru şekilde sökülmesi ve takılması çok önemlidir. ABS' nin bazı parçaları (sensörler ve fonik tekerlekler gibi) tekerleklerle monte edilmiştir

ve özel ayar gerektirir.



### **Dikkat**

Lastikleri sadece "Lastikler" paragrafındaki "Teknik veriler" bölümünde belirtilen tavsiye edilen standart lastiklerle değiştirin.

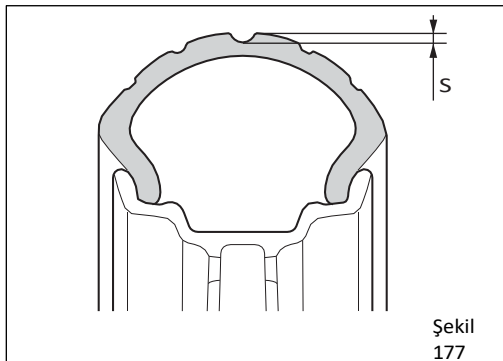
### MINIMUM DIŞ DERİNLİĞİ

Diş derinliğini (S) dişin en çok aşındığı noktada ölçün: 2 mm'den ( 0,079 inç) az olmamalıdır ve her durumda yasal sınırdan az olmamalıdır.



### Önemli

Lastikleri düzenli aralıklarla, özellikle yan duvarlarda çatlaklar ve kesikler, iç hasarın göstergesi olan çıkıntılar veya büyük noktalar tespit etmek için gözle kontrol edin. Ağır hasarlıysa değiştirin. Lastik sırtına takılan taşları veya diğer yabancı cisimleri çıkarın.



Şekil  
177

## Motor yağı seviyesini kontrol edin

Motor yağı seviyesi debriyaj kapağındaki gözetleme camından (1) kontrol edilebilir.

Yağ seviyesi gözetleme camındaki işaretler arasında olmalıdır. Seviye düşükse, motor yağı ile tamamlayın.

Ducati sadece SAE 15W -50/JASO MA2 yağ kullanılmasını öngörür ve Shell Advance 4T Ultra 15W -50 yağ (JASO: MA2 ve API: SN) kullanılmasını önerir.

Yağ doldurma kapağını (2) çıkarın ve yağ gerekli seviyeye ulaşana kadar doldurun. Doldurma tapasını (2) tekrar takın.



### Önemli

UK VERSION: Ducati, Shell Advance DUCATI 15W-50 Tam Sentetik Yağ kullanmanızı önerir.



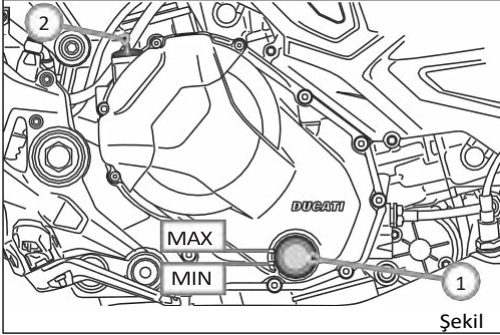
### Önemli

Motor yağı ve yağ filtreleri, Garanti Kartında bildirilen planlı bakım çizelgesinde belirtilen aralıklarla bir Ducati Bayisi veya yetkili Servis Merkezi tarafından değiştirilmelidir.

Yağ seviyesini doğru bir şekilde kontrol etmek için aşağıdaki talimatları dikkatlice izleyin.

1) Seviye, motor durduktan yaklaşık 15 dakika sonra, sıcak motorda kontrol edilmelidir.

2) Motoru kapatın ve yağın karterin içine tamamen akması için 10\15 dakika bekleyin.



Şekil  
178

- 3) Bisikleti her iki tekerleği düz bir zeminde ve düz konumda olacak şekilde konumlandırın.
- 4) Ardından, gözetleme camından motor yağını kontrol edin.
- 5) Yağ seviyesi MIN ve MAX işaretleri arasındaki orta çizginin altındaysa, maksimum seviye göstergesine ulaşana kadar yağ ekleyin.

### Dikkat

Asla MAX işaretini aşmayın.



## Yağ ile ilgili tavsiyeler

Aşağıdaki özelliklere uygun yağ kullanılması tavsiye edilir:

- viskozite derecesi SAE 15W-50;
- standart API: SN;
- standart JASO: MA2.



### Dikkat

UK VERSION: Aşağıdaki özelliklere uygun yağ kullanılması tavsiye edilir:

- viskozite derecesi SAE 15W-50.

SAE 15W-50, viskoziteye dayalı yağ sınıfını tanımlayan alfanümerik bir koddur: aralarında W ("kış") bulunan iki rakam; ilk rakam yağın düşük sıcaklıktaki viskozitesini gösterir; ikinci rakam ise yüksek sıcaklıktaki viskozitesini gösterir. API (Amerikan standardı) ve JASO (Japon standardı) standartları yağ özelliklerini belirtir.

## Motosikletin temizlenmesi

Metal parçaların ve boyanın cilasını korumak için, motosikletinizi yol koşullarına göre düzenli aralıklarla yıkayın ve temizleyin. Sadece özel ürünler kullanın. Biyolojik olarak parçalanabilen ürünleri tercih edin. Agresif deterjanlardan veya çözücülerden kaçının.

Pleksiglas ve koltuğu temizlemek için sadece su ve nötr sabun kullanın. Tüm alüminyum parçaları periyodik olarak elle temizleyin. Alüminyum parçalar için uygun özel deterjanlar kullanın. Aşındırıcı deterjanlar veya kostik soda KULLANMAYIN.



### Not

Aşındırıcı parçalar veya çelik yünü içeren süngerler kullanmayın: sadece yumuşak bezler kullanın.

Ancak, kötü bakım durumu tespit edildiğinde garanti motosikletler için geçerli değildir.



## Önemli

Motosikletinizi kullandıktan hemen sonra yıkamayın. Motosiklet hala sıcakken, su damlaları daha hızlı buharlaşacak ve sıcak yüzeyleri lekeleyecektir.

Motosikleti asla sıcak veya yüksek basınçlı su jetleri kullanarak temizlemeyin.

Motosikletin yüksek basınçlı su jeti ile temizlenmesi, çatallarda, tekerlek göbeklerinde, elektrik sisteminde, farda (buğulanma), çatal contalarında, hava girişlerinde veya egzoz susturucularında tutukluğa veya ciddi arızalara yol açabilir ve bunun sonucunda güvenlik gerekliliklerine uygunluk kaybedilebilir. Yağ giderici bir madde kullanarak motor parçalarındaki inatçı kirleri veya fazla gresi temizleyin. Tahrik parçalarıyla (zincir, dişliler, vb.) temastan kaçındığınızdan emin olun.

Ilık su ile durulayın ve tüm yüzeyleri güderi deri ile kurulayın.



## Dikkat

Motosikleti yıkadıktan hemen sonra frenleme performansı düşebilir. Frenleme gücünü kaybetmemek için fren disklerini asla greslemeyin veya yağlamayın. Diskleri yağsız bir çözücü ile temizleyin.



### Dikkat

Far yıkama, yağmur veya nem nedeniyle buğulanabilir. Yoğuşma suyunun kurumasına yardımcı olmak için farı kısa bir süre için açın.

Sistem verimliliğini sağlamak için ABS'nin fonik tekerleklerini dikkatlice temizleyin. Fonik tekerlekler ve sensörlere zarar vermemek için agresif ürünler kullanmayın.



### Dikkat

Gösterge paneli merceği ile onu lekeleyebilecek veya zarar verebilecek ve böylece bilgilerin okunabilirliğini bozabilecek yağlar/yakıtlar arasında doğrudan temastan kaçının. Bu tür parçaları temizlemek için solvent veya aşındırıcı maddeler içeren alkol bazlı deterjanlar kullanmayın; yüzeyi çizebilecekleri için sert veya pürüzlü alanlar içeren süngerler veya bezler kullanmayın.



### Not

Gösterge paneli merceğini su ve yumuşak sabun içeren yumuşak bezler veya şeffaf plastik parçaları temizlemek için özel deterjanlar kullanarak temizleyin.



### Not

Gösterge panelini temizlemek için alkol veya

yan ürünlerini kullanmayın.

## Önemli

Tahrik zincirini temizlemek ve yağlamak için "Tahrik zincirinin yağlanması" paragrafına bakın.



## Önemli

Kompozit bileşenler, özellikle de yüksek sıcaklık uygulamaları için tasarlanmış yapısal bileşenler (örn. sallanan kol), doğaları gereği zamana, atmosferik etkenlere ve/veya ısı kaynaklarına maruz kalmaya bağlı olarak matris renk değişimlerine maruz kalırlar. Bu nedenle bu tür bileşenler zaman içinde renklerini ve/veya genel görünümünü değiştirebilir ve bu tür değişiklikler malzemenin ve/veya ürünün ve/veya bileşenin uygunsuzluğunun veya bozulmasının bir göstergesi olmadığı gibi, bu tür bir değişiklik estetik bir kusur (malzemenin kendine özgü bir özelliği olarak) veya yapısal bir kusur (bileşenin işlevselliğini hiçbir şekilde tehlikeye atmadığı için) olarak da değerlendirilemez.



## Motosikletin saklanması

Motosiklet uzun süre kullanılmadan bırakılacaksa, depolamadan önce aşağıdaki işlemlerin yapılması tavsiye edilir:

- Motosikleti temizleyin;
- yakıt deposunu boşaltın;
- Buji yuvasını silindirlere birkaç damla motor yağı dökün, ardından motoru elle birkaç kez kranklayın, böylece silindir iç duvarlarına koruyucu bir yağ tabakası yayılacaktır;
- Motosikleti servis sehpasına yerleştirin;
- akünün bağlantısını kesin ve çıkarın.

Motosiklet bir aydan uzun süre kullanılmadan bırakıldığında akü kontrol edilmeli ve şarj edilmelidir.

Motosikleti uygun bir branda ile koruyun. Bu, boyayı koruyacak ve yağışın tutulmasını önleyecektir. Branda Ducati Performance'tan temin edilebilir.

## Önemli notlar

Bazı ülkelerdeki yasalar belirli gürültü ve kirlilik standartları belirlemektedir.

Ducati orijinal yedek parçalarını kullanarak, ilgili ülkedeki yönetmeliklere uygun olarak gerekli kontrolleri periyodik olarak yapın ve parçaları gerektiği şekilde yenileyin.

Aracınızın çeşitli elektronik bileşenleri, aracın durumu, olayları ve arızaları ile ilgili teknik bilgileri geçici veya kalıcı olarak saklayan veri belleklerine sahiptir.

Genel olarak bu bilgiler bir bileşenin, modülün, sistemin veya ortamın durumunu belgeler.

- Sistem bileşenlerinin çalışma durumu (örn. emisyon kontrol sistemi).
- Araç ve bileşenlerinin durum mesajları (örn. tekerlek dönüş hızı, motor devri, takılı vites vb.)
- Önemli sistem bileşenlerinin arızaları ve hataları (örn. ışıklar, frenler, vb.)
- Belirli sürüş durumlarında araç tepkisi (örn. çekiş kontrol sistemi, vb.)
- Çevresel koşullar (örn. sıcaklık, vb.)

Bu veriler her zaman teknik niteliktedir ve arızaları tespit edip düzeltmek ve araç fonksiyonlarını optimize etmek için kullanılır.

Onarımlar, bakım faaliyetleri, garanti kapsamındaki işlemler ve kalite güvencesi gibi servis işlemleri sırasında, servis ağı personeli (üreticiler dahil) özel teşhis araçları kullanarak bu teknik bilgileri olay ve arıza veri belleğinden okuyabilir. Arıza giderildikten sonra, arıza belleğindeki bilgileri aşamalı olarak silmek veya üzerine yazmak mümkündür.

Araç verileri, Müşteri tarafından talep edilen veya bir sözleşme kapsamında (araç üzerinde) sağlanan bir hizmetin sonucu olarak toplanır.

Bu hizmetler kapsamında kişisel veriler, veri koruma ile ilgili yürürlükteki mevzuata uygun olarak, Ducati'nin giderek daha verimli yardım sağlamak için meşru menfaatine dayanarak ve son olarak yasal yükümlülüklerle (örneğin onarım ve bakımla ilgili bilgi yükümlülükleri) uymak için işlenir. Gerekirse kişisel veriler okunur ve araç kimlik numarası ile birlikte kullanılır.

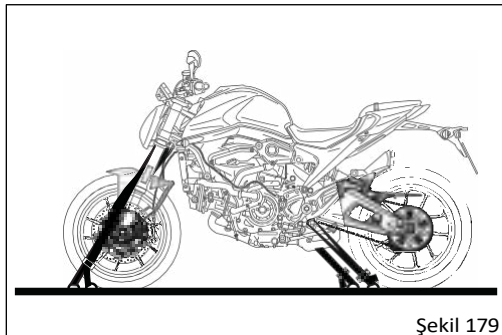
Kontrol ünitelerimiz coğrafi konum verisi toplamaz.

## Araç taşımacılığı

Motosikleti başka bir araç kullanarak taşımadan önce, aşağıdaki güvenlik talimatlarını izleyin.

- Araçtaki tüm gevşek nesneleri ve aksesuarları çıkarın.
- Ön tekerleği sürüş yönünde düz bir şekilde hizalayın ve herhangi bir hareketi önlemek için düzgün bir şekilde kilitleyin.
- Birinci vitesi takın.
- Sabitleme kayışlarını kullanın ve bunları güçlü bileşenlere (örn. çerçeve) uygulayın ve gidona (veya varsa gidonlara) veya kırılabilir bileşenlere (örn. el tutamakları, dikiz aynaları vb.) UYGULAMAYIN.
- Kayışlar veya halatlar boyalı motosiklet parçalarına SÜRTÜNMEMELİDİR.
- Süspansiyonlar, mümkünse, nakliye sırasında aracın yol yüzeyine göre daha az hareket etmesine izin verecek şekilde kısmen sıkıştırılmış konumda olmalıdır.

Halatları gidona BAĞLAMAYIN.



Şekil 179

# Planlı bakım çizelgesi

## Programlı bakım çizelgesi: bayi tarafından gerçekleştirilecek işlemler



### Önemli

Motosikletin çok nemli ve çamurlu yollar veya tozlu ve kuru ortamlar gibi aşırı koşullar altında kullanılması, tahrik sistemi, frenler veya hava filtresi gibi parçaların ortalamanın üzerinde aşınmasına neden olabilir. Hava filtresi kirliyse motor hasar görebilir. Bu nedenle, aşınan parçaların planlı bakım çizelgesinde belirtilenden daha önce servise alınması veya değiştirilmesi gerekebilir.

| Yıllık Hizmet *                                |   |   |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|---|----|
| Desmo Servisi (Valf Boşluğu Kontrol Servisi)*  |   |   |    |
| Yağ Servisi *                                  |   |   |    |
| İlk Servis 1000 *                                                                                                                 |   |   |    |
| DDS 3.0 ile hata hafızasının okunması ve DCS üzerindeki teknik güncellemelerin ve geri çağırma kampanyalarının kontrolü           | - | - | 12 |
| Motor yağını ve filtresini değiştirin                                                                                             | - | - | 24 |
| Hava filtresini kontrol edin ve temizleyin                                                                                        |   | - | 12 |
| Hava filtresini değiştirin                                                                                                        |   | - |    |
| Triger kayışlarını değiştirin                                                                                                     |   | - | 60 |

| Yıllık Hizmet *                                                                  |                                       |   |   |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|---|---|----|
| Desmo Servisi (Valf Boşluğu Kontrol Servisi)*                                    |                                       |   |   |    |
| Yağ Servisi *                                                                    |                                       |   |   |    |
| İlk Servis 1000 *                                                                                                                                                   |                                       |   |   |    |
| Supap boşluğunu kontrol edin ve/veya ayarlayın                                                                                                                      |                                       |   | - |    |
| Bujileri değiştirin                                                                                                                                                 |                                       |   | - |    |
| Soğutma sıvısını değiştirin                                                                                                                                         |                                       |   | - | 48 |
| Ön çatal sıvısını değiştirin**                                                                                                                                      | her 45.000<br>km/27.000<br>mil'de bir |   |   |    |
| Ön çatal ve arka amortisör contalarını gözle kontrol edin                                                                                                           | -                                     | - |   | 12 |
| Fren ve debriyaj sıvısı seviyesini kontrol edin                                                                                                                     | -                                     | - |   | 12 |
| Fren ve debriyaj hidroliğini değiştirin                                                                                                                             |                                       |   |   | 24 |
| Ön ve arka fren diski ve balata aşınmasını kontrol edin. Gerekirse değiştirin                                                                                       |                                       | - |   | 12 |
| Ön ve arka fren kaliperi cıvatalarının ve ön fren diski cıvatalarının doğru sıkıldığını kontrol edin                                                                |                                       | - |   | 12 |
| Arka fren diski vidasının sıkılığını kontrol edin (fren d i s k i tespit vidalarının altıgen anahtar kullanımı gerektirmesi durumunda arka tekerlek milini sökerek) |                                       |   | - |    |
| Ön ve arka tekerlek somunlarını ve arka dişli somununun sıkılığını kontrol edin                                                                                     |                                       | - |   | 12 |
| Motora, salıncak koluna ve arka amortisöre giden şasi bağlantı elemanlarının sıkılığını kontrol edin                                                                |                                       | - |   | 12 |

|                                                                                                                                                                                                                             |   |   |   |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|---|---|----|
| Tekerlek göbeği yataklarını kontrol edin                                                                                                                                                                                    |   | - |   | 12 |
| Yıllık Hizmet *                                                                                                                          |   |   |   |    |
| Desmo Servisi (Valf Boşluğu Kontrol Servisi)*                                                                                            |   |   |   |    |
| Yağ Servisi *                                                                                                                            |   |   |   |    |
| İlk Servis 1000 *                                                                                                                                                                                                           |   |   |   |    |
| Arka zincir dişlisi üzerindeki yastık tahrik damperini kontrol edin ve arka tekerlek milini yağlayın                                                                                                                        |   |   | - |    |
| Zincirin, ön ve arka dişlinin aşınmasını ve son tahrik zincirinin uzamasını, gerginliğini ve yağlanmasını kontrol edin.<br>Tespit edilen uzama değeri: _____ (cm) (inç)                                                     | - | - |   | 12 |
|  <b>Not</b><br>Son tahrik zinciri kitini 20.000 km/12.000 mil içinde değiştirmenizi öneririz.                                               |   |   |   |    |
| Direksiyon borusu yataklarının boşluğunu kontrol edin                                                                                                                                                                       |   | - |   | 12 |
| Yan sehpanın hareket serbestliğini ve sıkılığını kontrol edin                                                                                                                                                               | - | - |   | 12 |
| Görünürdeki tüm körüklerin ve esnek hortumların (örn. yakıt, fren ve debriyaj hortumları, soğutma sistemi, hava alma, drenaj, vb) çatlamadığını, doğru şekilde sızdırmazlık sağladığını ve konumlandırıldığını kontrol edin | - | - |   | 12 |
| Arka fren kolunun boşluğunu kontrol edin ve gidon ve pedal kontrollerindeki kolları yağlayın                                                                                                                                | - | - |   | 12 |
| Kablolu debriyaj kolunun serbest boşluğunu kontrol edin (varsa)                                                                                                                                                             | - | - |   | 12 |
| Lastik basıncını ve aşınmasını kontrol edin                                                                                                                                                                                 | - | - |   | 12 |

|                                                                                                                                                                        |   |   |   |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|---|---|----|
| Tüm elektrikli güvenlik cihazlarının çalışmasını kontrol edin (debriyaj ve yan sehpa sensörü, ön ve arka fren anahtarları, motor durdurma anahtarı, vites/boş sensörü) | - | - |   | 12 |
| <b>Yıllık Hizmet *</b>                                                              |   |   |   |    |
| <b>Desmo Servisi (Valf Boşluğu Kontrol Servisi)*</b>                                |   |   |   |    |
| <b>Yağ Servisi *</b>                                                                |   |   |   |    |
| <b>İlk Servis 1000 *</b>                                                                                                                                               |   |   |   |    |
| Aydınlatma cihazlarının, dönüş göstergelerinin, kornanın ve kumandaların çalışmasını kontrol edin                                                                      | - | - |   | 12 |
| Motosikletin son testi ve yol testi, güvenlik cihazlarının (örn. ABS, DTC ve VHC), elektrikli fanların ve rölantinin test edilmesi                                     | - | - | - | 12 |
| Soğutma sıvısı seviyesinin ve devrenin sızdırmazlığının görsel kontrolü                                                                                                | - | - | - | 12 |
| Motosikleti yumuşak bir şekilde temizleyin                                                                                                                             | - | - | - | 12 |
| DDS 3.0 ile gösterge panelindeki Servis uyarı ışığının kapatılması ve araç içi belgelerin (Servis Kitapçığı) doldurulması ile servis kuponu kaydı                      | - | - | - | 12 |

\* İlk Servis 1000, ilk 1.000 km/600 milden sonra yapılmalıdır;

\* Yağ Servisi  her 15.000 km/9.000 mil'de bir yapılmalıdır;

\* Desmo Servisi (Valf Boşluğu Kontrol Servisi)  her 30.000 km/18.000 milde bir yapılmalıdır;

\* Yıllık Servis  her 12 ayda bir yapılmalıdır.

\*\* Her 45.000 km/27.000 milde bir.

## Programlı bakım çizelgesi: müşteri tarafından gerçekleştirilecek işlemler



### Önemli

Motosikletin çok nemli ve çamurlu yollar veya tozlu ve kuru ortamlar gibi aşırı koşullar altında kullanılması, tahrik sistemi, frenler veya hava filtresi gibi parçaların ortalamanın üzerinde aşınmasına neden olabilir. Hava filtresi kirliyse motor hasar görebilir. Bu nedenle, aşınan parçaların planlı bakım çizelgesinde belirtilenden daha önce servise alınması veya değiştirilmesi gerekebilir.

| İşlemlerin listesi ve müdahale türü [ayarlanan kilometre (km/mi) veya<br>*1.000 zaman aralığı *] | Km. x1,000 | 1   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----|
|                                                                                                  | .          | 0.6 |
|                                                                                                  | Aylar      | 6   |
| Motor yağı seviyesini kontrol edin                                                               |            | •   |
| Fren hidroliği seviyesini kontrol edin                                                           |            | •   |
| Lastik basıncını ve aşınmasını kontrol edin                                                      |            | •   |
| Tahrik zinciri gerginliğini ve yağlamasını kontrol edin                                          |            | •   |
| Fren balatalarını kontrol edin. Gerekirse, bileşenleri değiştirmek için bayinize başvurun        |            | •   |

\* Belirtilen mesafe veya zaman aralıklarına (km veya ay) uygun olarak gerçekleştirilecek servis işlemi, hangisi önce gerçekleşirse

# Teknik veriler

## Ağırlıklar

Toplam ağırlık (%90 yakıtla çalışır durumda -

44/2014/EU Ek XI): 188 kg (414,47 lb).

Kuru ağırlık (sıvılar ve akü olmadan): 166 kg (365,97 lb).

İzin verilen maksimum ağırlık (tam yük taşıma): 414 kg (912,71 lb).

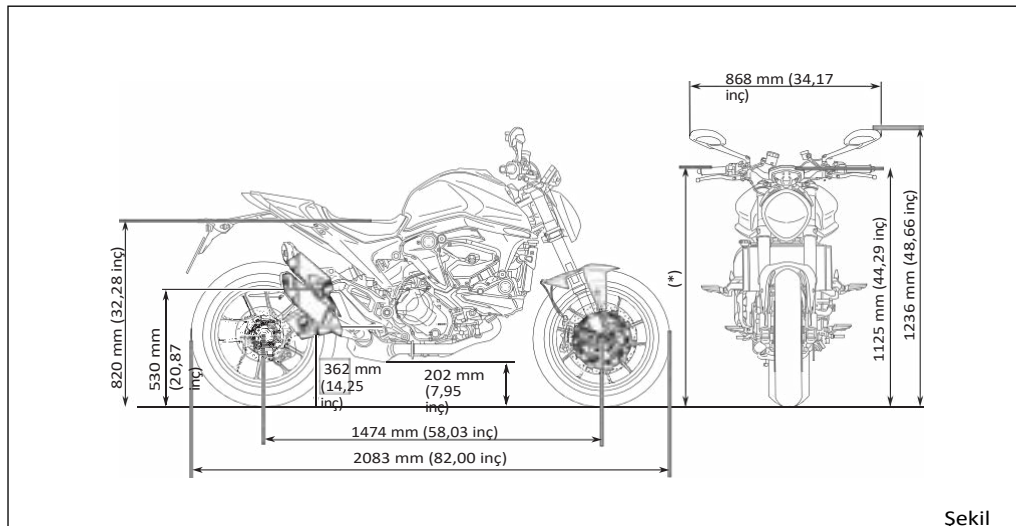


## Dikkat

Ağırlık sınırlarına uyulmaması kötü yol tutuşuna ve motosikletinizin performansının düşmesine neden olabilir ve motosikletin kontrolünü kaybedebilirsiniz.

## Boyutlar

Canavar 937

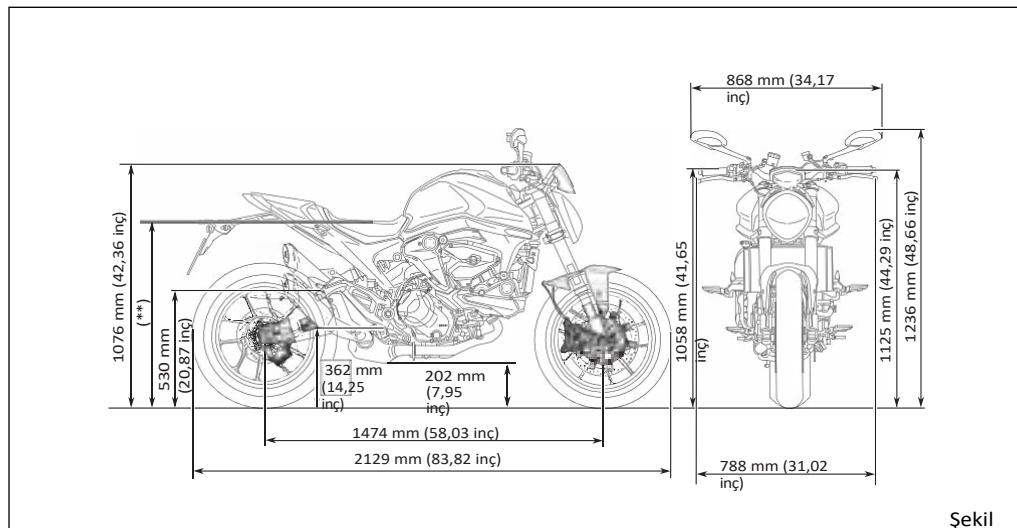


Şekil

180

\*\* Koltuk yüksekliği: 820 mm (32,28 inç), alçaltılmış koltuk (Performans ve ROK-JAP-TWN-THAI-CIHN versiyonları) 800 mm (31,50 inç);

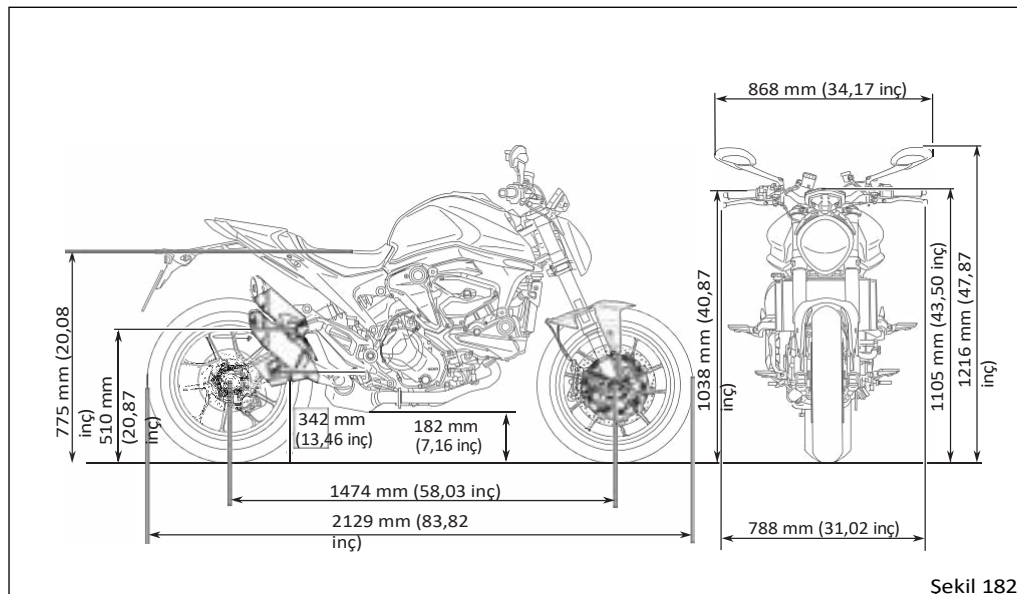
## Monster 937 Plus



Şekil  
181

\*\* Koltuk yüksekliği: 820 mm (32,28 inç), alçaltılmış koltuk (Performans) 800 mm (31,50 inç);

## Monster 937 Düşük Versiyon



## "Yakıt, yağlayıcılar ve diğer sıvılar"

| ÜST ÜSTE                                                 | TİP                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                      |
|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| Yakıt deposu, 3,5 li- rezerv dahil<br>tres (0,77 UK gal) | Ducati SHELL V-Power un-<br>önermektedir.<br>kurşunlu premium yakıt ile en az<br>RON 95 oktan derecesi                                                                                                                                  | 14 litre<br>(3,08 UK gal)                                                            |
| Yağ karteri ve filtresi                                  | Ducati sadece SAE kullanımını<br>öngörmektedir<br>15W-50/JASO MA2 yağ ve tavsiye eder<br>Shell Advance 4T Ultra 15W-50 kullanımı<br>yağ (JASO: MA2 ve API: SN)<br>SHELL Advance DUCATI 15W-50 Tam<br>Sentetik Yağ (İNGİLTERE VERSİYONU) | 3,1 litre (0,68 UK gal)                                                              |
| Ön/arka fren devresi                                     | DOT 4                                                                                                                                                                                                                                   | -                                                                                    |
| Elektrik kontakları için koruyucu                        | Elektrik sistemleri için koruyucu sprej                                                                                                                                                                                                 | -                                                                                    |
| Ön çatal Monster<br>937 / Plus                           |                                                                                                                                                                                                                                         | 579 cu. cm (35,33 cu. in)<br>(sol bacak);<br>513 cu. cm (31,30 cu.in)<br>(sağ bacak) |
| Ön çatal<br>Monster 937 Düşük Versiyon                   |                                                                                                                                                                                                                                         | 585 cu. cm (35,70 cu. in)<br>(sol bacak);<br>523 cu. cm (31,91 cu.in)<br>(sağ bacak) |

| ÜST ÜSTE        | TIP                                                                 |                          |
|-----------------|---------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| Soğutma devresi | ENI Agip Permanent Spezial antifriz<br>(seyreltmeyin, saf kullanın) | 2,25 litre (0,49 UK gal) |

### **Önemli**

Yakıt veya yağlayıcılarda herhangi bir katkı maddesi kullanmayın. Bunların kullanılması motorda ve motosiklet parçalarında ciddi hasara yol açabilir.

### **Dikkat**

Motosiklet yalnızca maksimum %10 (E10) etanol içeriğine sahip yakıtla uyumludur.

Etanol içeriği %10'un üzerinde olan yakıtların kullanılması yasaktır. Kullanılması motorun ve motosiklet parçalarının ciddi şekilde hasar görmesine neden olabilir. Etanol içeriği %10'un üzerinde olan yakıt kullanımı garantiyi geçersiz kılacaktır.

### **Önemli**

Bu referanslar, Avrupa Yönetmeliği EN228 tarafından belirtildiği gibi bu araç için önerilen yakıtı tanımlar.



## Motor

Testastretta 11°, V2 90°, silindir başına 4 supap,  
desmodromik zamanlama sistemi, sıvı soğutma.

Delik 94 mm (3,70 inç)

Strok: 67,5 mm (2,66 inç)

Toplam deplasman: 937 cu. cm (57,18 cu in)

Sıkıştırma oranı: 13,3±0,5:1

Krank milindeki maksimum güç (AB) 134/2014 sayılı

Tüzük, Ek X, kW/HP:

9250 dev/dak'da 82 kW/111 HP.

Krank milindeki maksimum tork (AB) 134/2014

sayılı Tüzük Ek X:

6500 rpm'de 93 Nm/9,5 kgm

Maks. dönüş hızı: 10200 rpm.



## Not

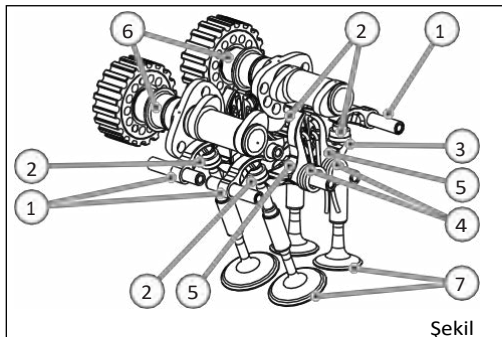
Belirtilen güç/tork değerleri tip onayı  
standartlarına göre statik bir test tezgahında  
ölçülmüştür ve tip onayı sürecinde tespit edilen  
verilerle uyumludur; araç tescil belgesinde  
belirti l m i ş t i r .

## Zamanlama sistemi

Sekiz külbütör kolu (dört açma ve dört kapama) ve iki üstten eksantrik mili tarafından kontrol edilen silindir başına dört supaplı DESMODROMİK sistem. Bu sistem krank mili tarafından düz dişliler, kasnaklar ve dişli kayışlar aracılığıyla tahrik edilir.

### Desmodromik zamanlama sistemi

- 1) Açma (veya üst) külbütör kolu;
- 2) Üst külbütör şimi;
- 3) Kapanan (veya alçalan) külbütör kolu şimi;
- 4) Alt külbütör kolu için geri dönüş yayı;
- 5) Kapanan (veya alçalan) külbütör kolu;
- 6) Eksantrik mili;
- 7) Valf.



Şekil  
183

## Performans verileri

Herhangi bir viteste maksimum hıza ancak doğru bir rodaj döneminden sonra ve motosiklete önerilen aralıklarla uygun şekilde bakım yapıldıktan sonra ulaşılmalıdır.



### Önemli

Bu talimatlara uyulmaması, Ducati Motor Holding S.p.A.'yı herhangi bir motor hasarı veya motor ömrünün kısılması konusunda herhangi bir sorumluluktan kurtarır.

## Bujiler Marka:

NGK Tip:  
MAR9A-J.

## Yakıt sistemi

Synerject CONTINENTAL ECU M3D dolaylı elektronik enjeksiyon.

Tam Ride by wire sistemli MIKUNI gaz keleşi gövdesi, çap: 53 mm (2,09 inç), yuvarlak kesit Silindir başına enjektörler: 1

Enjektör başına ateşleme noktaları: 4 Yakıt beslemesi: 95-98 RON.



### Dikkat

Motosiklet yalnızca maksimum %10 (E10) etanol ieriğıne sahip yakıtla uyumludur. Etanol içeriğı %10'un üzerinde olan yakıtların kullanılması yasaktır. Kullanılması motorun ve motosiklet bileşenlerinin ciddi şekilde hasar g ö r m e s i n e neden olabilir. Etanol içeriğı %10'un üzerinde o l a n yakıt kullanımı garantiyi geçersiz kılacaktır.

## Frenler

### Arka

Her bir tekerleğe monte edilmiş hall tipi sensörlerle çalışan ve fonik tekerlek algılamalı ayrı etkili kilitleme önleyici fren sistemi.  
Standart olarak viraj ABS'si

### Ön

Tip: delikli paslanmaz çelik diskli. 2 numaralı diskler.

Disk çapı: 320 mm (12,60 inç).

Disk kalınlığı: 4,5 mm (0,18 inç).

Disk kalınlığı (maksimum aşınma): 4,0 mm (0,16 inç). Disk frenleme yüzeyi: 246 cm kare (38,13 inç kare).

Disk taşıyıcı malzemesi: boyalı paslanmaz çelik, siyah renk

Gidonun RH tarafındaki kol aracılığıyla hidrolik kontrol, el tutamağından mesafeyi ayarlamak için bir düğme ile donatılmıştır.

Monoblok fren kaliperleri, 4 pistonlu.

Marka ve tip: Brembo M4.32.

Piston Ø: no. 2 piston Ø 32 mm (1,26 inç).

Sürtünme malzemesi: Toshiba TT2182FF.

Ana silindir tipi:

PS 18/21.

Silindir Ø: 18 mm (0,71 inç).

Tip: sabit delikli elik diskli.

Disk apı: 245 mm (9,64

inç).

Disk kalınlığı: 4,2 mm (0,14 inç).

Disk kalınlığı (maksimum aşınma): 3,6

mm (0,16 inç). Disk frenleme yüzeyi: 242

cm kare (37,51 in kare).

Disk taşıyıcı malzemesi: boyalı paslanmaz elik,

siyah

renk

RH tarafındaki bir pedal ile hidrolik olarak

pistonlu yüzer fren kaliperi.

Marka ve tip: Brembo P34.

Sürtünme malzemesi: Toshiba

TT2172 HH. Ana silindir tipi: PS 11.

Silindir Ø: 11 mm (0,43 inç).

## **Dikkat**

Fren sisteminde kullanılan fren hidroliği aşındırıcıdır.

Kazara göz veya cilt ile temas etmesi halinde, etkilenen bölgeyi bol akan su ile yıkayın.



## Şanzıman

Islak debriyaj, gidonun sol tarafındaki kol ile kontrol edilir ve kol ile el tutamağı arasındaki mesafeyi ayarlamak için topuz bulunur.

Tahrik, düz dişliler aracılığıyla motordan dişli kutusu ana miline iletilir.

Ön zincir dişlisi/debriyaj dişli çarkı oranı: 33/61.

Sabit ağ dişlilerine sahip 6 vitesli şanzıman ve motosikletin sol tarafında vites değiştirme pedalı.

Şanzıman çıkış dişlisi/arka zincir dişlisi oranı: 15/43.

Toplam dişli oranları:

1<sup>st</sup> dişli 37/15

2<sup>nd</sup> dişli 30/17

3<sup>rd</sup> dişli 28/20

4<sup>th</sup> dişli 26/22

5<sup>th</sup> dişli 24/23

6<sup>th</sup> dişli 23/22

Şanzımandan arka tekerleğe tahrik zinciri.

Marka: Regina 520 ZRDK.

Bağlantılar: 106.



## Önemli

Yukarıdaki dişli oranları homologe edilmiş oranlardır ve hiçbir koşulda değiştirilmemelidir.



## Dikkat

Arka dişlinin değiştirilmesi gerekiyorsa, bir Ducati Yetkili Satıcısı veya yetkili Servis Merkezi ile iletişime geçin.

Yanlış değiştirilirse, bu bileşen sizin ve yolcunun güvenliğini ciddi şekilde tehlikeye atabilir ve motosikletinizde onarılamaz hasara neden olabilir.

## **Çerçeve**

Alüminyum alaşımlı ön çerçeve. Direksiyon açısı (her bir taraf için): 36° Direksiyon kafa açısı: 24° İz mm cinsinden: 93 (3,66 inç).

## **Tekerlekler**

Hafif alaşımlı döküm jantlar.

Ön

Boyut: MT3.50x17"

Arka

Boyut: MT5.50x17"

## **Lastikler**

Ön lastik basıncı:

2,3 bar (33,35 psi) (sadece sürücü) - 2,5 bar (36,26 psi) (sürücü ve yolcu).

Arka lastik basıncı:

2,5 bar (36,26 psi) (sadece sürücü) - 2,9 bar (40,06 psi) (sürücü ve yolcu).

Ön

Pirelli Diablo Rosso III "tubeless" radyal tip.

Boyut: 120/70 ZR17 M/C 58W.

Arka

Pirelli Diablo Rosso III "tubeless" radyal tip.

Boyut: 180 / 55 ZR17 M/C 73W.

## **Süspansiyon**

ÖN

ÇATALLAR

KAYABA hidrolik baş aşağı çatal. Ayaklık çapı: 43 mm (1,69 inç).

Tekerlek hareketi: 130 mm (5,11 inç).

ARKA

ŞOK EMİCİ

Ayarlanabilir ön yüke sahip KAYABA monoshock ile progresif.

Süspansiyon hareketi: 61,5 mm (2,42 inç).

Arka amortisör: standart yay ön yükü: 18 mm/10 mm (0,71 inç / 0,39 inç).

Arka tekerlek hareketi: 140 mm (5,51 inç). DÖNER KOL

Alüminyum çift taraflı sallanan kol.

## **Egzoz sistemi**

Ön susturuculu ve ayırık ikiz egzoz borulu egzoz sistemi, 1 katalitik konvertör ve 2 lambda sensörü

## **Mevcut renkler**

### **AVIATOR GRİSİ**

#### **Kaporta**

Baz kat Aviator Gri, tedarikçi Palinal, kod 87312744;

Baz kat Aviator Gri, tedarikçi Palinal, kod 928554;

Şeffaf boya - 2K mat şeffaf boya, 10 parlaklık,

tedarikçi Palinal, kod 92312210.

Monokok **Gri çerçeve ve sallanan kol** Monokok Gri, tedarikçi INVER SPA, kod 86176. **Tekerlek jantları,**

#### **Yarış Kırmızısı**

Primer Interpon A4700 - Toz Astar Gri, tedarikçi

Akzo Nobel, kod EP050V;

Baz kat Enkote Ducati White Primer, tedarikçi Akzo

Nobel, kod 43NK0002;

Clearcoat Enkote Racing Red, tedarikçi Akzo Nobel, kod BR-TCB-005AE.

### **KARANLIK GİZLİLİK**

#### **Kaporta**

Baz kat Dark Stealth, tedarikçi Palinal, kod

87312744;

Alt kat Siyah Stealth (Siyah 94), tedarikçi Palinal, kod 929.R223;

Şeffaf boya - 2K mat şeffaf boya, tedarikçi Palinal, kod 9231.2176.

Monokok **Gri çerçeve ve sallanan kol** Monokok Gri, tedarikçi INVER SPA, kod 86176. **Tekerlek jantları, Parlak Siyah**

Astar - Power Primer, tedarikçi Peter Lacke, kod P09809-C;

Son kat Pehadur Einbrennlack, tedarikçi Peter Lacke, kod VPCH03250.

### **KIRMIZI**

#### **Kaporta**

Çift Astarlı Kırmızı VM, tedarikçi Lechler, kod LDS20067;

Vernik Aliklast Kırmızı Stoner SF, tedarikçi Lechler, kod LMC06017;

Monokok **Gri çerçeve ve sallanan kol** Monokok Gri, tedarikçi INVER SPA, kod 86176. **Tekerlek jantları, Parlak Siyah**

Astar - Power Primer, tedarikçi Peter Lacke, kod P09809-C;

Son kat Pehadur Einbrennlack, tedarikçi Peter Lacke, kod VPCH03250.

## **Elektrik**

### **sistemi** Temel

elektrik öğeleri şunlardır:

GÖSTERGE PANOSU:

TFT renkli ekranlı COBO gösterge paneli. FAR:

LED kısa far: No. 1; LED

uzun far: No. 4;

LED park lambası/DRL (takılıysa): hayır. 20.

GIDON ÜZERİNDEKİ ELEKTRİK KUMANDALARI

LED ön dönüş sinyalleri: no. 6;

LED ön dönüş sinyalleri (USA-ROK): no. 3; LED

arka dönüş göstergeleri: no. 7;

Boynuz.

Stop lambası anahtarları.

Akü, 12V - 6,5 Ah (YUASA YT 7B-BS DRY).

Jeneratör Denso 14V - 490W.

Elektronik redresör, 30 A sigorta ile

korunmaktadır. Marş motoru, 12 V- 0,7 kW.

KUYRUK IŞIĞI:

LED park lambası: no. 4;

LED arka stop lambası: no.

9;

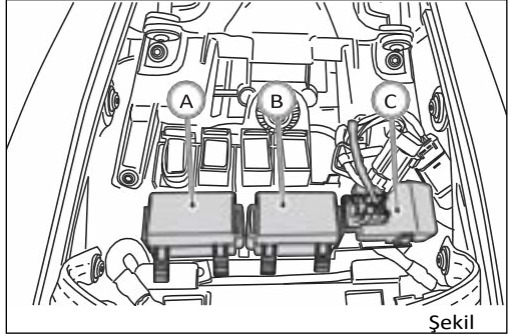
LED plaka lambası: hayır. 3.

## Sigortalar

Elektrikli bileşenler sigorta kutusunda bulunan sigortalar tarafından korunur. Her kutuda üç yedek sigorta vardır. Uzaktan kumanda anahtarında iki adet 30A sigorta vardır.

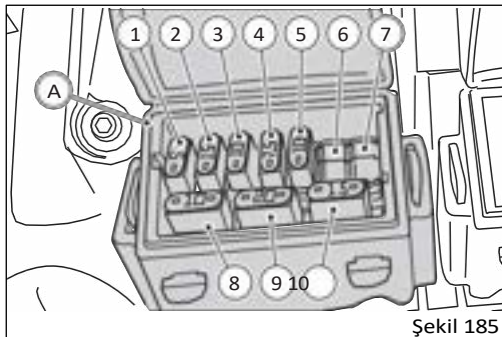
Sigorta kutuları RH orta tarafında, RH yan kapağının altında bulunur. Sigorta kutusu (A) LH tarafındadır, sigorta kutusu (B) ise RH tarafındadır. Sigortaları ortaya çıkarmak için, kutu koruyucu kapaklarını kaldırın.

Montaj konumu ve amper kapasitesi kutu kapağı üzerinde işaretlenmiştir. Çeşitli sigortalar tarafından korunan devreleri ve bunların değerlerini belirlemek için aşağıdaki tabloya bakın.

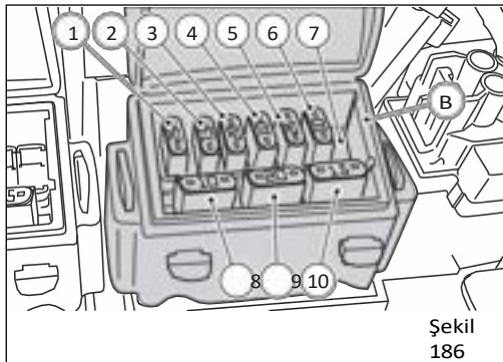


Şekil  
184

| <b>Sigorta kutusu (A) anahtar</b> |                                    |        |
|-----------------------------------|------------------------------------|--------|
| Pos.                              | El. öge                            | Sıçan. |
| 1                                 | Anahtar 1 (ECU / ABS / IMU)        | 5 A    |
| 2                                 | Anahtar 2 (Gösterge Tablosu / BBS) | 15 A   |
| 3                                 | Anahtar 3 (Aksesuarlar)            | 10 A   |
| 4                                 | Teşhis                             | 7.5 A  |
| 5                                 | Yakıt pompası rölesi               | 10     |
| 6                                 | -                                  | -      |
| 7                                 | -                                  | -      |
| 8                                 | Yedek                              | 10     |
| 9                                 | Yedek                              | 20     |
| 10                                | Yedek                              | 15     |



| <b>Sigorta kutusu (B) anahtarı</b> |                  |        |
|------------------------------------|------------------|--------|
| Pos                                | El. öge          | Sıçan. |
| 1                                  | El. yük rölesi   | 25 A   |
| 2                                  | Marş rölesi      | 7.5 A  |
| 3                                  | Gösterge Tablosu | 20 A   |
| 4                                  | BBS              | 10 A   |
| 5                                  | ABS              | 20 A   |
| 6                                  | ABS              | 25 A   |
| 7                                  | -                | -      |
| 8                                  | Yedek            | 10 A   |
| 9                                  | Yedek            | 20 A   |
| 10                                 | Yedek            | 15 A   |



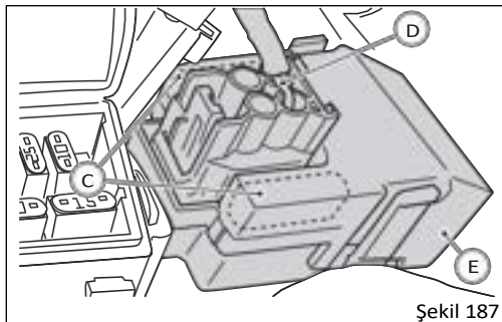
Ana sigortalar (C) (bir aktif ve bir yedek) solenoid marş motoru (D) üzerinde bulunur. Sigortalara ulaşmak için sigorta koruma kapağını (E) çıkarın. Atmış bir sigorta, iç filamentin (F) kırılmasıyla tespit edilebilir.

### **Önemli**

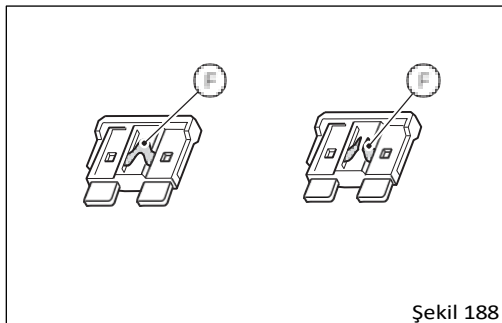
Olası kısa devreleri önlemek için sigortayı değiştirmeden önce kontak anahtarını KAPALI konuma getirin.

### **Dikkat**

Asla belirtilenden farklı değerde bir sigorta kullanmayın. Bu kurala uymama elektrik sistemine zarar verebilir ve hatta yangına neden olabilir.



Şekil 187



Şekil 188

# Açık kaynak kodlu yazılım

## Açık kaynak kodlu yazılımlar hakkında bilgi

Bazı araç bileşenleri açık kaynak yazılım kullanmaktadır. Kullanılan kaynak kodu ve açık kaynakla ilgili bilgiler aşağıdaki bağlantıda çevrimiçi olarak mevcuttur:

<https://www.ducati.com/ww/en/home/open-source-software>

# Uygunluk beyanları

## Uygunluk beyanları

2014/53/EU sayılı AB Direktifi



Radio bileşeni üreticilerinin adresleri

Tüm telsiz bileşenleri 2014/53/EU sayılı direktif hükümlerine göre üreticinin adresini taşımalıdır. Boyutları veya yapıları nedeniyle bir etiketle donatılamayan bileşenler için, yasaların gerektirdiği şekilde ilgili üreticilerin adresleri tablo 2'de listelenmiştir.



### Not

Cihaz yalnızca uzman kişiler erişebilir ve kurulum yapabilir.

Tablo 1

| Araç içine yerleştirilmi ş radyo ekipmanı | Frekans bandı | Maks. iletim gücü |
|-------------------------------------------|---------------|-------------------|
|-------------------------------------------|---------------|-------------------|

|                                               |                                |                   |
|-----------------------------------------------|--------------------------------|-------------------|
| <b>Gösterge paneli</b>                        | 134,7 KHz<br>119 KHz ÷ 135 KHz | <66 dBµA/m (10 m) |
| <b>Ducati Çoklu Ortam Sistemi (Bluetooth)</b> | 2402 ÷ 2480 MHz                | 4,4 mW            |
| <b>Antitheft</b>                              | 433.92MHz (±75KHz)             | <0,6mA            |

Tablo 2

|                                              |                                                                             |
|----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| <b>Araca monte edilmiş radyo ekipmanı</b>    | <b>Üreticilerin adresleri</b>                                               |
| <b>Gösterge paneli</b>                       | <b>COBO S.p.a.</b><br>Via Tito Speri, 10<br>25024 Leno (BS), İtalya         |
| <b>Ducati Multimedya Sistemi (Bluetooth)</b> | <b>COBO S.p.a.</b><br>Via Tito Speri, 10<br>25024 Leno (BS), İtalya         |
| <b>Antitheft</b>                             | <b>PATROLLINE</b><br>Via Cesare Cantù, 15/C<br>22031 Albavilla (CO), İtalya |

## Basitleştirilmiş AB uygunluk beyanı

### [Avusturya]

Aracınız bir dizi Funkgeräten ile donatılmıştır. Bu Funkgeräte'lerin satıcıları, 2014/53/AB Yönetmeliği'ne uygun olarak bu Funkgeräte'lerin kullanıldığını belirtmektedir. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Adresse verfügbar: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

### [Belçika]

Aracınız bir dizi radyo cihazı ile donatılmıştır. Bu radyo cihazlarının yapımcıları, yasanın gerektirdiği durumlarda bu cihazların 2014/53/UE direktifine uygun olduğunu beyan eder. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse suivante: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

### [Bulgaristan]

Твоят мотоциклет е оборудван с различна по вид радиоапаратура. Производителите на тази радиоапаратура декларират, че тя съответства на Директива 2014/53/ЕС, съгласно изискванията по закон. Пълният текст на декларацията за съответствие ЕС, ще намерите на следния адрес: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

### [Kıbrıs]

Το όχημά σας εξοπλίζεται με μια σειρά από ραδιοσυσκευές. Οι κατασκευαστές των συσκευών αυτών δηλώνουν ότι οι συσκευές συμμορφώνονται με την οδηγία 2014/53/ΕΕ, όπου απαιτείται από το νόμο. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στη διεύθυνση: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

### [Çek Cumhuriyeti]

Vaše vozidlo je vybaveno řadou rádiových zařízení. Výrobci těchto radio zařízení, prohlašují, že zařízení jsou v souladu se směrnicí 2014/53/EU, pokud to vyžaduje zákon. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na internetových stránkách: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

### [Almanya]

Aracınız bir dizi Funkgeräten ile donatılmıştır. Bu Funkgeräte'lerin satıcıları, 2014/53/AB Yönetmeliği'ne uygun olarak bu Funkgeräte'lerin kullanıldığını belirtmektedir. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Adresse verfügbar: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Danimarka]

Bu køretøj er udstyret med et udvalgt af radioudstyr. Bu radio cihazının üreticileri, bu cihazın 2014/53/EU sayılı direktifi aştığını ve bu nedenle de bu cihazı sevmek zorunda olduğunu belirtmektedirler. Den komplette tekst af EU-overensstemmelseserklæringen findes på følgende webadresse: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Estonya]

Teie sõiduk on varustatud raadioseadmete seeriaga. Selle raadioseadme tootjad kinnitavad, et see seade vastab direktiivile 2014/53/EÜ, kui seadus seda nõuab. EÜ vastavusdeklaratsiooni terviktekst on saadaval järgmisel veebisaidil: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[İspanya]

Aracınız bir dizi radyo ekipmanı ile donatılmıştır. Bu radyo ekipmanlarının imalatçıları, yasanın gerektirdiği şekilde 2014/53/UE yönergesine uygunluklarını beyan ederler. UE uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki sitede mevcuttur: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Finlandiya]

Ajoneuvossasi on radiolaitteita. Näiden radiolaitteiden valmistajat vakuuttavat, että laitteet vastaavat direktiiviä 2014/53/EU lain edellyttämällä tavalla. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täydellinen teksti on saatavilla seuraavasta osoitteesta: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Fransa]

Aracınız bir dizi radyo cihazı ile donatılmıştır. Bu radyo cihazlarının yapımcıları, yasanın gerektirdiği durumlarda bu cihazların 2014/53/UE direktifine uygun olduğunu beyan eder. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse suivante: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Birleşik Krallık]

Aracınız bir dizi telsiz ekipmanı ile donatılmıştır. Bu telsiz ekipmanının üreticileri, yasaların gerektirdiği durumlarda bu ekipmanın 2014/53/EU sayılı Direktif ile uyumlu olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki web adresinde mevcuttur: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Yunanistan]

Το όχημά σας εξοπλίζεται με μια σειρά από ραδιοσυσκευές. Οι κατασκευαστές των συσκευών αυτών δηλώνουν ότι οι συσκευές συμμορφώνονται με την οδηγία 2014/53/ΕΕ, όπου απαιτείται από το νόμο. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στη διεύθυνση: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Hrvatistan]

Vaše vozilo je opremljeno nizom radio uređaja. Proizvođači ovih radio uređaja tvrde da su uređaji u skladu s Direktivom 2014/53/UE ako je propisano zakonom. Cjelokupan tekst deklaracije o sukladnosti dostupan je na: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Macaristan]

Járműved egy sor rádió készülékkel van felszerelve. Ezeknek a rádióberendezéseknek a gyártói kijelentik, hogy a készülékek megfelelnek a 2014/53/EU irányelvnek, ahol ezt a törvény megköveteli. Az EU megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi címen érhető el: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Írlanda]

Aracınız bir dizi telsiz ekipmanı ile donatılmıştır. Bu telsiz ekipmanının üreticileri, yasaların gerektirdiği durumlarda bu ekipmanın 2014/53/EU sayılı Direktif ile uyumlu olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki web adresinde mevcuttur: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Italia]

Aracınızda bir dizi radyo cihazı bulunmaktadır. I costruttori di queste apparecchiature radio dichiarano che esse sono conformi alla direttiva 2014/53/UE laddove richiesto per legge. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki adreste mevcuttur: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Litvanya]

Jūsų transporto priemonėje įdiegta daug įvairios radijo įrangos. Šios radijo įrangos gamintojai patvirtina, kad ji atitinka 2014/53/ES direktyvos reikalavimus, kaip tai numato galiojantys įstatymai. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas pateikiamas svetainėje adresu [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Luksemburg]

Aracınız bir dizi radyo cihazı ile donatılmıştır. Bu radyo cihazlarının yapımcıları, yasanın gerektirdiği durumlarda bu cihazların 2014/53/UE direktifine uygun olduğunu beyan eder. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse suivante: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Letonya]

Jūsu transportlīdzeklis ir aprīkots ar dažādām radioierīcēm. Šo radioierīču ražotājs apliecina, ka ierīces atbilst Direktīvas 2014/53/ES prasībām, ja to paredz attiecīgā tiesību akti. Pilnīgo ES atbilstības deklarāciju skatiet šajā tīmekļa vietnē: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Malta]

Il-vettura tiegħek hija mġhammra b'firxa ta' tagħmir tar-radju. Il-manufatturi ta' dan it-tagħmir tar-radju jiddikjaraw li dan it-tagħmir jikkonforma mad-Direttiva 2014/53/UE fejn meħtieġ mil-liġi. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli fuq l-indirizz tal-web: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Hollanda]

İş yerimiz çeşitli kuru yük aparatları ile donatılmıştır. Bu hava tahliye aparatlarının imalatçıları, bu aparatların 2014/53/EU sayılı yönetmeliğe uygun olduğunu b e y a n e t m e k t e d i r .  
Overeenstemming'in AB doğrulamasının tam metni aşağıdaki web adresinde bulunabilir:  
[certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Polonya]

Państwa pojazd został wyposażony w szereg urządzeń radiowych. 2014/53/UE sayılı yönetmeliğe uygun olarak, radyasyon yayını üreten kuruluşlar, aynı zamanda, bu yönetmeliğin uygulanmasına da yardımcı olurlar. Peşny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Portekiz]

Bu araçta bir dizi radyo ekipmanı bulunmaktadır. Bu r a d y o c i h a z l a r ı n ı n yapımcıları, mevzuat belirlediği sürece cihazlarının 2014/53/UE direktifine uygun olduğunu beyan ederler. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki adreste mevcuttur: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Romanya]

Araç dvs. bir dizi radyo aparatu ile donatılmıştır. Radyo cihazı üreticileri, bu cihazların 2014/53/UE yönergesine uygun o l d u ğ u n u beyan eder ve bu yönergeye göre hareket eder. AB'ye uygunluk beyanının tam metni şu adresten edinilebilir: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[İsveç]

Ditt fordon är utrustat med radioutrustning. Radioutrustningens tillverkare förklarar att denna utrustning uppfyller direktiv 2014/53/EU där så lagen kräver det. AB-försäkran om överensstämmelse finns på följande adress: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Slovenya]

Vaše vozilo ima tudi vrsto radijske opreme. Proizvajalci eteh radijskih naprav izjavljajo, da so ti v skladu z u r e d b o 2014/53/UE, kjer zakon to predvideva. Celotno besedilo izjave o skladnosti EU je na voljo na spodnjem naslovu: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

[Slovakya]

Bu, çok çeşitli endüstriyel zariadeniami ile ilgilidir. Zariadení rádiových zariadení prehlasujú, že tieto zariadenia sú v zhode so smernicou 2014/53/EÚ v rozsahu predpísanom zákonom. Úplný text ES prehlásenia o zhode je k dispozícii na nasledujúcej adrese: [certifications.ducati.com](http://certifications.ducati.com)

## Birleşik Devletler (ABD)

"Bu cihaz FCC Kuralları Bölüm 15 ile uyumludur.

Çalıştırma aşağıdaki iki koşula tabidir: (1) bu cihaz zararlı girişime neden olamaz ve (2) bu cihaz, istenmeyen çalışmaya neden olabilecek girişimler de dahil olmak üzere, alınan her türlü girişimi kabul etmelidir."

"Uyumluluktan sorumlu tarafça açıkça onaylanmayan değişiklikler veya modifikasyonlar kullanıcının ekipmanı çalıştırma yetkisini geçersiz kılabilir." "NOT: Bu ekipman test edilmiş ve FCC Kuralları Bölüm 15 uyarınca B Sınıfı dijital cihaz sınırlarına uygundur. Bu sınırlar, bir konut kurulumunda zararlı parazitlere karşı makul koruma sağlamak üzere tasarlanmıştır. Bu ekipman radyo frekansı enerjisini genişletir, kullanır ve yayabilir ve talimatlara uygun olarak kurulmaz ve kullanılmazsa, radyo iletişimde zararlı parazitlere neden olabilir. Ancak, belirli bir kurulumda parazit oluşmayacağını garantiyi yoktur. Bu ekipman radyo veya televizyon yayınlarının alınmasında zararlı parazitlere neden olursa (bu durum ekipmanın kapatılıp açılmasıyla belirlenebilir), kullanıcının aşağıdaki önlemlerden birini veya birkaçını alarak paraziti gidermeye çalışması önerilir :

- Alıcı antenin yönünü veya yerini değiştirin.
- Ekipman ve alıcı arasındaki mesafeyi artırın.
- Ekipmanı, alıcının bağlı olduğu devreden farklı bir devre üzerindeki bir prize bağlayın.
- Yardım için bayiye veya deneyimli bir radyo/TV teknisyenine danışın."

- RF maruziyeti 2.1091/2.1093 / OET bülten 65'e göre bilgiler:

Radyofrekans radyasyonuna maruz kalma Bilgileri: Bu ekipman, kontrolsüz bir ortam için belirlenen FCC radyasyona maruz kalma sınırlarına uygundur. Bu ekipman, radyatör ile vücudunuz arasında en az 20 cm mesafe olacak şekilde kurulmalı ve çalıştırılmalıdır. Bu verici, başka bir anten veya verici ile aynı yere yerleştirilmemeli veya birlikte çalıştırılmamalıdır .

Bu telsiz ekipmanlarının üreticileri, cihazların FCC'ye uygun olduğunu beyan eder

|                                       |                             |
|---------------------------------------|-----------------------------|
| GÖSTERGE PANOSU                       | FCC KİMLİĞİ: 2AVOV-04610311 |
| DUCATI MULTİMEDYA SİSTEMİ (Bluetooth) | FCC KİMLİĞİ: Z64-2564N      |

## Kanada

Bu cihaz, Innovation, Science and Economic Development Canada'nın lisans muafiyetli RSS(ler)ine uygun lisans muafiyetli verici(ler)/alıcı(lar) içerir. Çalıştırma aşağıdaki iki koşula tabidir:

- (1) Bu cihaz parazite neden olmayabilir.
- (2) Bu cihaz, cihazın istenmeyen şekilde çalışmasına neden olabilecek girişimler de dahil olmak üzere her türlü girişimi kabul etmelidir.

Mevcut cihazın içeriğindeki l'émetteur/récepteur exempt de licence, CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada'ya uygundur ve lisans muafiyeti olan radyo cihazlarına uygulanabilir. Kullanım aşağıdaki iki koşulda yetkilendirilmiştir:

- (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### RF Maruziyet Bilgileri:

Bu ekipman, kontrolsüz bir ortam için belirlenen Kanada radyasyona maruz kalma sınırlarına uygundur. Bu ekipman, radyatör ile vücudunuz arasında en az 20 cm mesafe olacak şekilde kurulmalı ve çalıştırılmalıdır.

Radyasyonlara maruz kalma beyanı: Bu ekipman, kontrol edilmeyen bir ortam için belirlenmiş IC ışınlarına maruz kalma sınırlarına uygundur. Bu cihaz, ışın kaynağı ile vücudunuz arasında en az 20 cm mesafe olacak şekilde kurulmalı ve kullanılmalıdır.

|                                       |                    |
|---------------------------------------|--------------------|
| GÖSTERGE PANOSU                       | İC: 25864-04610311 |
| DUCATI MULTİMEDYA SİSTEMİ (Bluetooth) | İC: 4511-2564N     |

## DUCATI MULTİMEDYA SİSTEMİ (Bluetooth)

### Japonya

当該機器には電波法に基づく、技術基準適合証明等を受けた特定無線設備を装着している。

Bu ekipman, teknik düzenlemeye göre onaylanmış belirli radyo ekipmanı içerir

Telsiz Kanunu kapsamında uygunluk sertifikası.

本無線機器の改造を禁ずる（これに反した場合は当該認証登録番号は無効となる）

Bu telsiz cihazı değiştirilmemelidir (aksi takdirde verilen tanımlama numarası geçersiz hale gelir)

### Güney Kore



91376281EN



04/2023 tarihinde  
güncellenmiştir ED.02



Ducati Motor Holding spa  
ducati.com

Via Cavalieri Ducati, 3  
40132 Bologna,  
İtalya  
Ph. +39 051 6413111  
Faks +39 051 406580

Tek Hisseli Bir Şirket  
AUDI AG'nin Yönetim ve Koordinasyon  
faaliyetlerine tabi bir şirket